Dokument ten służy wyłącznie do celów dokumentacyjnych i instytucje nie ponoszą żadnej odpowiedzialności za jego zawartość

►B

ROZPORZĄDZENIE RADY (UE) NR 44/2012

z dnia 17 stycznia 2012 r.

ustalające uprawnienia do połowów na 2012 r. dostępne na wodach UE oraz – dla statków UE – na określonych wodach nienależących do Unii w odniesieniu do pewnych stad ryb i grup stad ryb, które są przedmiotem negocjacji lub umów międzynarodowych

(Dz.U. L 25 z 27.1.2012, str. 55)

sprostowane przez:

►C1 Sprostowanie, Dz.U. L 38 z 11.2.2012, str. 51 (44/2012)

▼B

ROZPORZĄDZENIE RADY (UE) NR 44/2012

z dnia 17 stycznia 2012 r.

ustalające uprawnienia do połowów na 2012 r. dostępne na wodach UE oraz – dla statków UE – na określonych wodach nienależących do Unii w odniesieniu do pewnych stad ryb i grup stad ryb, które są przedmiotem negocjacji lub umów międzynarodowych

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 43 ust. 3,

uwzględniając wniosek Komisji Europejskiej,

a także mając na uwadze, co następuje:

(1) Art. 43 ust. 3 Traktatu stanowi, że Rada, na wniosek Komisji, przyjmie środki dotyczące ustalania i przydziału wielkości dopuszczalnych połowów.

(2) W rozporządzeniu Rady (WE) nr 2371/2002 z dnia 20 grudnia 2002 r. w sprawie ochrony i zrównoważonej eksploatacji zasobów rybołówstwa w ramach wspólnej polityki rybołówstwa ([1]) przewidziano wymóg ustanawiania środków unijnych regulujących dostęp do wód i zasobów oraz prowadzenie działalności połowowej w sposób zrównoważony, uwzględniając dostępne opinie naukowe, techniczne i ekonomiczne, a w szczególności sprawozdania przygotowane przez Komitet Naukowo-Techniczny i Ekonomiczny ds. Rybołówstwa (STECF), jak również w świetle wszelkich opinii uzyskanych od regionalnych komitetów doradczych.

(3) Rada zobowiązana jest do przyjęcia środków dotyczących ustalania i przydziału uprawnień do połowów w podziale na łowiska lub grupy łowisk, w tym, w stosownych przypadkach, pewnych funkcjonalnie związanych z nimi warunków. Uprawnienia do połowów należy rozdzielić między państwa członkowskie w taki sposób, aby każdemu państwu członkowskiemu zapewnić względną stabilność działalności połowowej w odniesieniu do każdego stada lub łowiska oraz z należytym uwzględnieniem celów wspólnej polityki rybołówstwa ustanowionej w rozporządzeniu (WE) nr 2371/2002.

(4) W celu zapewnienia jednolitych warunków w odniesieniu do zmiany kwot dotyczących gromadnika dostępnych dla Unii w wodach Grenlandii podobszarów ICES V oraz XIV zgodnie z Umową partnerską w sprawie połowów z Grenlandią, należy powierzyć Komisji uprawnienia wykonawcze.

([1]) Dz.U. L 358 z 31.12.2002, s. 59.

▼B

(5) W celu zapewnienia jednolitych warunków wprowadzania ograniczeń połowowych dla pewnych stad gatunków krótko żyjących, należy powierzyć Komisji uprawnienia wykonawcze w odniesieniu do zmiany TAC w świetle informacji naukowych zebranych w pierwsze połowie 2012 r. Uprawnienia te powinny być wykonywane zgodnie z rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 182/2011 z dnia 16 lutego 2011 r. ustanawiającym przepisy i zasady ogólne dotyczące trybu kontroli przez państwa członkowskie wykonywania uprawnień wykonawczych przez Komisję ([1]).

(6) Komisja powinna przyjąć – w odniesieniu do zmiany TAC dotyczących tych stad gatunków krótko żyjących – akty wykonawcze mające natychmiastowe zastosowanie jeżeli, w uzasadnionych przypadkach związanych z potrzebą wypełnienia przez Unię swoich zobowiązań międzynarodowych, jest to uzasadnione szczególnie pilną potrzebą.

(7) W ramach niektórych TAC państwa członkowskie mogą przyznawać dodatkowe przydziały statkom, które uczestniczą w testach dotyczących w pełni udokumentowanych połowów. Cele tych testów jest sprawdzenie systemu kwot połowowych pozwalającego unikać odrzutów i związanego z nimi marnotrawstwa zasobów ryb, które można wykorzystać w inny sposób Niekontrolowane odrzuty ryb stanowią zagrożenie dla długoterminowego zrównoważenia zasobów ryb jako dobra publicznego, a zatem dla celów wspólnej polityki rybołówstwa. Systemy kwot połowowych motywują natomiast rybaków do optymalizacji działań pod względem selektywności połowowej. Aby osiągnąć racjonalne zarządzanie odrzutami, w pełni udokumentowane połowy powinny obejmować każde działanie na morzu, a nie wyładunki w porcie. Warunki, na jakich państwa członkowskie przyznają takie dodatkowe przydziały, powinny zatem obejmować obowiązek zapewnienia stosowania kamer telewizji przemysłowej (CCTV) wraz z systemem czujników. Powinno to pozwolić na szczegółową rejestrację wszystkich zatrzymanych i odrzuconych części połowów. System oparty na obserwatorach działających w czasie rzeczywistym na statkach byłby mniej wydajny, droższy i mniej miarodajny. W związku z tym stosowanie kamer CCTV stanowi obecnie warunek wstępny umożliwiający realizację programów ograniczania odrzutów, takich jak w pełni udokumentowane połowy, pod warunkiem przestrzegania wymogów dyrektywy 95/46/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 października 1995 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w zakresie przetwarzania danych osobowych i swobodnego przepływu tych danych ([2]).

(8) TAC należy ustalać na podstawie dostępnych opinii naukowych, przy jednoczesnym zapewnieniu sprawiedliwego traktowania sektorów rybołówstwa, jak również w świetle opinii wyrażanych podczas konsultacji z zainteresowanymi stronami, w szczególności podczas spotkań z Komitetem Doradczym ds. Rybołówstwa i Akwakultury oraz odpowiednimi regionalnymi komitetami doradczymi.

([1]) Dz.U. L 55 z 28.2.2011, s. 13.
([2]) Dz.U. L 281 z 23.11.1995, s. 31.

▼B

(9) W odniesieniu do stad objętych szczegółowymi planami wieloletnimi TAC należy ustalać zgodnie z zasadami, które zostały określone w tych planach. W związku z tym TAC dla stad soli w Morzu Północnym, gładzicy w Morzu Północnym, dorsza w Morzu Północnym, cieśninie Skagerrak i we wschodniej części kanału La Manche oraz tuńczyka błękitnopłetwego we wschodnim Atlantyku i w Morzu Śródziemnym należy ustanowić zgodnie z przepisami zawartymi w: rozporządzeniu Rady (WE) nr 676/2007 z dnia 11 czerwca 2007 r. ustanawiającym wieloletni plan zarządzania połowami gładzicy i soli w Morzu Północnym ([1]); rozporządzeniu Rady (WE) nr 1342/2008 z dnia 18 grudnia 2008 r. ustanawiającym długoterminowy plan w zakresie zasobów dorsza i połowów tych zasobów ([2]) („plan dotyczący dorsza"); oraz rozporządzeniu Rady (WE) nr 302/2009 z dnia 6 kwietnia 2009 r. dotyczącym wieloletniego planu odbudowy zasobów tuńczyka błękitnopłetwego we wschodnim Atlantyku i w Morzu Śródziemnym ([3]).

(10) W przypadku stad, dla których nie istnieją wystarczające i rzetelne dane pozwalające na oszacowanie wielkości stad, środki w zakresie zarządzania i poziomy TAC powinny być zgodne z ostrożnym podejściem do zarządzania rybołówstwem, określonym w art. 3 lit. i) rozporządzenia Rady (WE) nr 2371/2002, przy jednoczesnym uwzględnianiu czynników charakterystycznych dla danego stada, w tym, w szczególności, dostępne informacje o tendencjach zachodzących w stadzie i kwestie związane z połowami mieszanymi.

(11) Zgodnie z art. 2 rozporządzenia Rady (WE) nr 847/96 z dnia 6 maja 1996 r. wprowadzającego dodatkowe, ustalane z roku na rok, warunki zarządzania ogólnym dopuszczalnym połowem (TAC) i kwotami ([4]), należy określić stada, które podlegają różnym środkom ustanowionym w tym rozporządzeniu.

(12) Konieczne jest ustalenie pułapów maksymalnego dopuszczalnego nakładu połowowego na 2012 r. zgodnie z art. 11 i 12 rozporządzenia (WE) nr 1342/2008, art. 9 rozporządzenia Rady (WE) nr 676/2007 i art. 5 i 9 rozporządzenia (WE) nr 302/2009, z jednoczesnym uwzględnieniem rozporządzenia Rady (WE) nr 754/2009 z dnia 27 lipca 2009 r. wyłączającego niektóre grupy statków z systemu nakładu połowowego ustanowionego w rozdziale III rozporządzenia (WE) nr 1342/2008 ([5]).

(13) Zgodnie z opinią Międzynarodowej Rady Badań Morza (ICES) należy utrzymać i zweryfikować system zarządzania dobijakami w wodach UE obszarów ICES IIa i IIIa oraz w podobszarze ICES IV.

(14) W przypadku niektórych gatunków, takich jak pewne gatunki rekina, nawet ograniczona działalność połowowa mogłaby stanowić poważne zagrożenie dla ich ochrony. Uprawnienia do połowów takich gatunków powinny zatem podlegać pełnym ograniczeniom w formie ogólnego zakazu połowów tych gatunków.

([1]) Dz.U. L 157 z 19.6.2007, s. 1.
([2]) Dz.U. L 348 z 24.12.2008, s. 20.
([3]) Dz.U. L 96 z 15.4.2009, s. 1.
([4]) Dz.U. L 115 z 9.5.1996, s. 3.
([5]) Dz.U. L 214 z 19.8.2009, s. 16.

▼B

(15) Połowów homarca dokonuje się w ramach połowów mieszanych gatunków dennych wraz z szeregiem innych gatunków. W obszarze na zachód od Irlandii, znanym jako Porcupine Bank, nie powinno się, zgodnie z opinią naukową, zwiększać połowów tego gatunku w 2012 r. Aby pomóc w odbudowie stada, należy utrzymać ograniczenie uprawnień do połowów – w pewnej części tej strefy i w pewnych okresach – do połowów gatunków pelagicznych, podczas których nie dokonuje się połowów homarca.

(16) Zgodnie z procedurą określoną w umowach lub protokołach w sprawie stosunków w dziedzinie rybołówstwa z Norwegią ([1]), Wyspami Owczymi ([2]), Grenlandią ([3]) oraz Islandią ([4]) Unia przeprowadziła konsultacje z tymi partnerami w sprawie praw połowowych. Konsultacje z Wyspami Owczymi nie zostały zakończone, ale oczekuje się, że ustalenia na 2012 r. z tym partnerem zostaną dokonane na początku 2012 r. Podobnie w 2012 r. kontynuowane będą konsultacje z Islandią. Aby uniknąć przerw w działalności połowowej prowadzonej przez Unię, umożliwiając jednocześnie niezbędną elastyczność w celu dokonania ustaleń w 2012 r., Unia powinna tymczasowo określić uprawnienia do połowów w odniesieniu do stad podlegających umowom z Islandią i/lub z Wyspami Owczymi.

(17) Zgodnie z wynikiem konsultacji między państwami przybrzeżnymi w sprawie zarządzania makrelą, błękitkiem, śledziem atlantycko-skandynawskiego oraz plamiakiem w Morzu Północnym Unia może zezwolić statkom UE na połowy w wysokości do 10 % powyżej kwoty dostępnej Unii, pod warunkiem że wszelkie kwoty poławiane powyżej kwoty dostępnej Unii zostaną odjęte od jej kwoty w 2013 r. Podobnie Unia może w 2013 r. wykorzystać wszelkie niewykorzystane kwoty w wysokości do 10 % kwoty dostępnej dla niej w 2012 r. Należy umożliwić zainteresowanym państwom członkowskim taką elastyczność w zarządzaniu tymi uprawnieniami do połowów, w szczególności przez zezwolenie zainteresowanym państwom członkowskim na takie elastyczne korzystanie z kwoty.

(18) Połowy dorsza prowadzone przez Unię na wodach UE i wodach międzynarodowych obszarów ICES I oraz IIB tradycyjnie obejmowały przyłowy plamiaka. Należy w związku z tym w przypadku tych połowów ustalić ograniczenia tych przyłowów plamiaka, które będą zgodne z historycznymi poziomami.

([1]) Umowa w sprawie rybołówstwa między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Królestwem Norwegii (Dz.U. L 226 z 29.8.1980, s. 48).

([2]) Umowa w sprawie rybołówstwa między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Rządem Danii i Rządem Lokalnym Wysp Owczych (Dz.U. L 226 z 29.8.1980, s. 12).

([3]) Umowa partnerska w sprawie połowów między Wspólnotą Europejską, z jednej strony, a Rządem Danii i Rządem Lokalnym Grenlandii, z drugiej strony (Dz.U. L 172 z 30.6.2007, s. 4) i Protokół ustanawiający wielkości dopuszczalne połowów oraz rekompensatę finansową, zgodnie z tą Umową (Dz.U. L 172 z 30.6.2007, s. 9).

([4]) Umowa w sprawie rybołówstwa i środowiska morskiego między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Republiką Islandii (Dz.U. L 161 z 2.7.1993, s. 2).

▼B

(19) Unia jest umawiającą się stroną wielu organizacji ds. rybołówstwa i uczestniczy w innych organizacjach jako podmiot współpracujący niebędący stroną. Ponadto na podstawie aktu przystąpienia z 2003 r. od dnia przystąpienia Polski Unia zarządza umowami w sprawie połowów zawartymi wcześniej przez Rzeczpospolitą Polską, takimi jak Konwencja o ochronie i zarządzaniu zasobami mintaja w centralnej części Morza Beringa. Wspomniane organizacje ds. rybołówstwa zaleciły wprowadzenie na 2012 r. szeregu środków obejmujących uprawnienia do połowów w odniesieniu do statków UE. Należy wprowadzić te uprawnienia do połowów do prawa Unii.

(20) Na 33. dorocznym posiedzeniu w 2011 r. Organizacja Rybołówstwa Północno-Zachodniego Atlantyku (NAFO) przyjęła na 2012 r. szereg uprawnień do połowów określonych stad w podobszarach 1–4 obszaru objętego konwencją NAFO. Te uprawnienia do połowów, które obejmują niektóre TAC oraz – w przypadku krewetek w rejonie 3M – system przydziału nakładu połowowego, należy wprowadzić do prawa Unii.

(21) Na 82. dorocznym posiedzeniu w 2011 r. Międzyamerykańska Komisja ds. Tuńczyka Tropikalnego (IATTC) przyjęła środki ochronne dla tuńczyka żółtopłetwego, opastuna oraz tuńczyka bonito. Ponadto IATTC przyjęła rezolucję w sprawie ochrony żarłacza białopłetwego. Należy wprowadzić te środki do prawa Unii.

(22) Podczas dorocznego posiedzenia w 2011 r. Międzynarodowa Komisja ds. Ochrony Tuńczyka Atlantyckiego (ICCAT) przyjęła tabele wskazujące na niedostatecznie wykorzystanie oraz nadmierne wykorzystanie uprawnień do połowów umawiających się stron ICCAT. W tym kontekście ICCAT uznała, że w 2010 r. Unia niedostatecznie wykorzystała swoją kwotę w odniesieniu do niektórych zasobów włócznika północnego i włócznika południowego, opastuna i północnego tuńczyka białego. Przestrzeganie dostosowań kwot unijnych ustanowionych przez ICCAT wymaga podziału uprawnień do połowów będących rezultatem niedostatecznie wykorzystanych kwot; należy go dokonać na podstawie odpowiedniego udziału każdego z państw członkowskich w niedostatecznym wykorzystaniu, bez zmiany klucza podziału ustanowionego w niniejszym rozporządzeniu dotyczącym rocznego przydziału TAC. Ponadto w wyniku tego samego corocznego posiedzenia zmieniono plan odbudowy marlina białego i błękitnego, zmniejszono kwotę Unii w odniesieniu do marlina błękitnego, zwiększono nieznacznie kwotę Unii w odniesieniu do marlina białego oraz przyjęto zalecenie ICCAT dotyczące ochrony żarłacza jedwabistego. Należy wprowadzić te środki do prawa Unii.

(23) Na dorocznym posiedzeniu w 2011 r. Komisja ds. Tuńczyka na Oceanie Indyjskim (IOTC) nie zmieniła środków dotyczących uprawnień do połowów, obecnie wprowadzonych do prawa Unii. Mające obecnie zastosowanie środki przyjęte przez IOTC należy wprowadzić do prawa Unii.

▼B

(24) Podczas trzeciego międzynarodowego posiedzenia dotyczącego utworzenia regionalnej organizacji ds. rybołówstwa (RFMO) na obszarze pełnomorskim Południowego Pacyfiku (SPRFMO), zorganizowanego w maju 2007 r., przyjęto środki przejściowe, w tym uprawnienia do połowów, zmierzające do uregulowania połowów pelagicznych oraz połowów dennych na tym obszarze do czasu utworzenia regionalnej organizacji ds. rybołówstwa. Te środki przejściowe zostały poddane przeglądowi podczas 2. przygotowawczej konferencji Komisji SPRFMO w styczniu 2011 r. i zostaną poddane kolejnemu przeglądowi podczas 3. przygotowawczej konferencji Komisji SPRFMO, która będzie miała miejsce od dnia 30 stycznia do dnia 3 lutego 2012 r. Wspomniane środki przejściowe są dobrowolne i nie są prawnie wiążące na mocy prawa międzynarodowego. Jednak zgodnie z zobowiązaniami dotyczącymi współpracy i ochrony środowiska zapisanymi w międzynarodowym prawie morza środki te należy wprowadzić do prawa Unii poprzez ustanowienie ogólnej kwoty dla Unii oraz podział tej kwoty między zainteresowanymi państwami członkowskimi.

(25) Na dorocznym posiedzeniu w 2011 r. Organizacja Rybołówstwa Południowo-Wschodniego Atlantyku (SEAFO) nie zmieniła całkowitych dopuszczalnych połowów antara patagońskiego, gardłosza atlantyckiego, beryksów i czerwonego kraba głębinowego, które uzgodniono na 2011 r. i 2012 r. na dorocznym posiedzeniu w 2010 r. Mające obecnie zastosowanie środki przyjęte przez SEAFO należy wprowadzić do prawa Unii.

(26) W świetle najnowszej opinii naukowej przedstawionej przez ICES i zgodnie z międzynarodowymi zobowiązaniami przyjętymi w ramach Konwencji o przyszłej wielostronnej współpracy w rybołówstwie na północno-wschodnim Atlantyku (NEAFC) należy ograniczyć nakład połowowy w odniesieniu do niektórych gatunków głębinowych.

(27) Ósme doroczne posiedzenie Komisji ds. Rybołówstwa na Zachodnim i Środkowym Pacyfiku (WCPFC) w 2011 r. przełożono na 2012 r. Jednakże mające obecnie zastosowanie środki ochrony i zarządzania powinny nadal obowiązywać dopóki nie odbędzie się to doroczne posiedzenie.

(28) Na dorocznym posiedzeniu w 2011 r. strony Konwencji o ochronie i zarządzaniu zasobami mintaja w centralnej części Morza Beringa nie zmieniły odnośnych środków dotyczących uprawnień do połowów. Środki mające obecnie zastosowanie należy wprowadzić do prawa Unii.

(29) Niektóre środki międzynarodowe, które ustanawiają lub ograniczają uprawnienia do połowów dla Unii, są przyjmowane przez stosowne regionalne organizacje ds. rybołówstwa pod koniec roku, a stosowanie ich rozpoczyna się przed wejściem w życie niniejszego rozporządzenia. Przepisy wprowadzające te środki do prawa Unii powinny mieć zatem zastosowanie z mocą wsteczną. W szczególności – ponieważ okres połowu w obszarze objętym konwencją CCAMLR (Komisja do spraw Zachowania Żywych Zasobów Morskich Antarktyki) trwa od dnia 1 grudnia do dnia 30 listopada, a zatem niektóre uprawnienia do połowów lub zakazy na obszarze objętym konwencją CCAMLR ustanawia się na okres rozpoczynający się dnia 1 grudnia 2011 r. – odpowiednie przepisy niniejszego rozporządzenia powinny mieć zastosowanie od tej daty. Takie zastosowanie z mocą wsteczną pozostanie bez uszczerbku dla zasady uzasadnionych oczekiwań, ponieważ członkowie CCAMLR nie mogą poławiać na obszarze objętym konwencją CCAMLR bez upoważnienia.

▼B

(30) W dniu 16 grudnia 2011 r. Unia wydała oświadczenie w odniesieniu do Boliwariańskiej Republiki Wenezueli („Wenezuela”) w sprawie przyznania uprawnień do połowów na wodach UE dla statków rybackich pływających pod banderą Wenezueli w wyłącznej strefie ekonomicznej u wybrzeża Gujany Francuskiej. Należy ustalić uprawnienia do połowów lucjanowatych dostępne dla Wenezueli na wodach UE.

(31) Korzystanie z uprawnień do połowów dostępnych dla statków UE, ustanowionych w niniejszym rozporządzeniu, podlega przepisom rozporządzenia Rady (WE) nr 1224/2009 z dnia 20 listopada 2009 r. ustanawiającego wspólnotowy system kontroli w celu zapewnienia przestrzegania przepisów wspólnej polityki rybołówstwa ([1]), a w szczególności jego art. 33 i 34 dotyczącym zapisu połowów i nakładu połowowego oraz przekazywania danych dotyczących wyczerpania uprawnień do połowów. Należy zatem ustalić kody stosowane przez państwa członkowskie podczas przesyłania Komisji danych dotyczących wyładunków stad objętych zakresem niniejszego rozporządzenia.

(32) Aby uniknąć przerwania działalności połowowej i zapewnić rybakom unijnym środki do życia, niniejsze rozporządzenie powinno mieć zastosowanie od dnia 1 stycznia 2012 r., z wyjątkiem przepisów dotyczących ograniczeń nakładów połowowych, które powinny mieć zastosowanie od dnia 1 lutego 2012 r., oraz przepisów szczegółowych w poszczególnych regionach, które powinny mieć określoną datę rozpoczęcia stosowania zgodnie z motywem 29. W związku z pilnym charakterem niniejsze rozporządzenie powinno wejść w życie natychmiast po jego opublikowaniu.

(33) Uprawnienia do połowów należy stosować w pełnej zgodności z mającym zastosowanie prawem Unii,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

TYTUŁ I

ZAKRES STOSOWANIA I DEFINICJE

Artykuł 1

Przedmiot

1. W niniejszym rozporządzeniu ustala się uprawnienia do połowów dostępne na wodach UE oraz – dla statków UE – na określonych wodach nienależących do Unii w odniesieniu do pewnych stad ryb i grup stad ryb, które są przedmiotem negocjacji lub umów międzynarodowych.

2. Uprawnienia do połowów, o których mowa w ust. 1, obejmują:

a) limity połowowe na 2012 r.;

b) ograniczenia nakładu połowowego w okresie od dnia 1 lutego 2012 r. do dnia 31 stycznia 2013 r.;

([1]) Dz.U. L 343 z 22.12.2009, s. 1.

▼B

c) uprawnienia do połowów na okres od dnia 1 grudnia 2011 r. do dnia 30 listopada 2012 r. dla niektórych stad obszaru objętego konwencją CCAMLR; oraz

d) uprawnienia do połowów na okresy określone w art. 27 dla niektórych stad na obszarze objętym konwencją IATTC.

3. Niniejsze rozporządzenie ustanawia również tymczasowe uprawnienia do połowów dla niektórych stad ryb i grup stad ryb podlegających konsultacjom z państwami trzecimi dotyczącym rybołówstwa. Ostateczne uprawnienia do połowów ustala się po zakończeniu tych konsultacji zgodnie z Traktatem.

4. Niektóre uprawnienia do połowów, o których mowa w załączniku I, pozostają nieprzydzielone i nie mogą być wykorzystywane przez państwa członkowskie do czasu ustanowienia ostatecznych uprawnień do połowów zgodnie z ust. 3.

Artykuł 2

Zakres stosowania

Niniejsze rozporządzenie ma zastosowanie do:

a) statków UE; oraz

b) statków państw trzecich na wodach UE.

Artykuł 3

Definicje

Na użytek niniejszego rozporządzenia stosuje się następujące definicje:

a) „statek UE” oznacza statek rybacki pływający pod banderą państwa członkowskiego i zarejestrowany w Unii;

b) „statek państwa trzeciego” oznacza statek rybacki pływający pod banderą państwa trzeciego i zarejestrowany w państwie trzecim;

c) „wody UE” oznaczają wody podlegające suwerenności lub jurysdykcji państw członkowskich, z wyjątkiem wód sąsiadujących z krajami i terytoriami zamorskimi wymienionymi w załączniku II do Traktatu;

d) „całkowity dopuszczalny połów” (TAC) oznacza ilość ryb, która może zostać odłowiona i wyładowana co roku w ramach każdego stada ryb;

e) „kwota” oznacza część TAC przydzieloną Unii, państwu członkowskiemu lub państwu trzeciemu;

f) „wody międzynarodowe” oznaczają wody niepodlegające suwerenności lub jurysdykcji żadnego państwa;

g) „rozmiar oczek sieci” oznacza rozmiar oczek sieci rybackich określony zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 517/2008 ([1]).

([1]) Rozporządzenie Komisji (WE) nr 517/2008 z dnia 10 czerwca 2008 r. ustanawiające szczegółowe zasady wykonania rozporządzenia Rady (WE) nr 850/98 w odniesieniu do ustalania rozmiaru oczek oraz oceny grubości przędzy sieci rybackich (Dz.U. L 151 z 11.6.2008, s. 5).

▼B

Artykuł 4

Obszary połowowe

Na potrzeby niniejszego rozporządzenia stosuje się następujące definicje obszarów:

a) obszary ICES (Międzynarodowej Rady Badań Morza) oznaczają obszary geograficzne określone w załączniku III do rozporządzenia (WE) nr 218/2009 ([1]);

b) „cieśnina Skagerrak" oznacza obszar geograficzny ograniczony od zachodu linią biegnącą od latarni morskiej Hantsholm do latarni morskiej Lindesnes oraz od południa linią biegnącą od latarni morskiej Skagen do latarni morskiej Tistlarna, a stamtąd do najbliżej położonego punktu na wybrzeżu Szwecji; oraz

c) „cieśnina Kattegat" oznacza obszar geograficzny ograniczony od północy linią biegnącą od latarni morskiej Skagen do latarni morskiej Tistlarna, a stamtąd do najbliżej położonego punktu na wybrzeżu Szwecji, a od południa ograniczony linią biegnącą od Hasenøre do Gnibens Spids, od Korshage do Spodsbjerg oraz od Gilbjerg Hoved do Kullen;

d) obszary CECAF (Komitetu ds. Rybołówstwa na Środkowym i Wschodnim Atlantyku) oznaczają obszary geograficzne określone w załączniku II do rozporządzenia (WE) nr 216/2009 ([2]);

e) obszary NAFO (Organizacja Rybołówstwa Północno-Zachodniego Atlantyku) oznaczają obszary geograficzne określone w załączniku III do rozporządzenia (WE) nr 217/2009 ([3]);

f) obszar objęty konwencją SEAFO (Organizacja ds. Rybołówstwa Północno-Wschodniego Atlantyku) oznacza obszar geograficzny określony w Konwencji w sprawie ochrony i zarządzania zasobami połowowymi w południowo-wschodnim Oceanie Atlantyckim ([4]);

g) obszar objęty konwencją ICCAT (Międzynarodowa Komisja ds. Ochrony Tuńczyka Atlantyckiego) oznacza obszar geograficzny określony w Międzynarodowej konwencji o ochronie tuńczyka atlantyckiego ([5]);

h) obszar objęty konwencją CCAMLR (Komisja do spraw Zachowania Żywych Zasobów Morskich Antarktyki) oznacza obszar geograficzny określony w art. 2 lit. a) rozporządzenia (WE) nr 601/2004 ([6]);

([1]) Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 218/2009 z dnia 11 marca 2009 r. w sprawie przekazywania przez państwa członkowskie prowadzące połowy na północno-wschodnim Atlantyku danych statystycznych dotyczących połowów nominalnych (Dz.U. L 87 z 31.3.2009, s. 70).

([2]) Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 216/2009 z dnia 11 marca 2009 r. w sprawie przekazywania przez państwa członkowskie prowadzące połowy na określonych obszarach, innych niż północny Atlantyk, danych statystycznych o połowach nominalnych (Dz.U. L 87 z 31.3.2009, s. 1).

([3]) Rozporządzenie Rady (WE) nr 217/2009 z dnia 11 marca 2009 r. w sprawie przekazywania danych statystycznych dotyczących połowów i działalności rybackiej przez państwa członkowskie dokonujące połowów na północno-zachodnim Atlantyku (Dz.U. L 87 z 31.3.2009, s. 42).

([4]) Zawarta decyzją Rady 2002/738/WE (Dz.U. L 234 z 31.8.2002, s. 39).

([5]) Do której Unia przystąpiła decyzją Rady 86/238/EWG (Dz.U. L 162 z 18.6.1986, s. 33).

([6]) Rozporządzenie Rady (WE) nr 601/2004 z dnia 22 marca 2004 r. ustanawiające określone środki kontrolne stosowane wobec działalności połowowej na obszarze objętym Konwencją o zachowaniu żywych zasobów morskich Antarktyki (Dz.U. L 97 z 1.4.2004, s. 16).

▼B

i) obszar objęty konwencją IATTC (Międzyamerykańska Komisja ds. Tuńczyka Tropikalnego) oznacza obszar geograficzny określony w Konwencji o wzmocnieniu Międzyamerykańskiej Komisji ds. Tuńczyka Tropikalnego ustanowionej Konwencją pomiędzy Stanami Zjednoczonymi Ameryki a Republiką Kostaryki z 1949 r. ([1]);

j) obszar objęty konwencją IOTC (Komisja ds. Tuńczyka na Oceanie Indyjskim) oznacza obszar geograficzny określony w Umowie o utworzeniu Komisji ds. Tuńczyka na Oceanie Indyjskim ([2]);

k) „obszar objęty konwencją SPRFMO" (regionalna organizacja ds. zarządzania rybołówstwem na Południowym Pacyfiku) oznacza pełnomorski obszar geograficzny na południe od 10° N, na północ od obszaru konwencji CCAMLR, na wschód od obszaru konwencji SIOFA, określony w Porozumieniu w sprawie połowów na południowym obszarze Oceanu Indyjskiego ([3]) oraz na zachód od obszarów połowowych znajdujących się pod jurysdykcją państw Ameryki Południowej;

l) obszar objęty konwencją WCPFC (Komisja ds. Rybołówstwa na Zachodnim i Środkowym Pacyfiku) oznacza obszar geograficzny określony w Konwencji o ochronie i zarządzaniu zasobami ryb masowo migrujących w zachodnim i środkowym Pacyfiku ([4]);

m) „obszar pełnomorski Morza Beringa" oznacza pełnomorski obszar geograficzny Morza Beringa leżący poza obszarem 200 mil morskich od linii podstawowych, od których mierzy się szerokość morza terytorialnego państw nadbrzeżnych leżących nad Morzem Beringa.

TYTUŁ II

UPRAWNIENIA DO POŁOWÓW DLA STATKÓW UE

ROZDZIAŁ I

Przepisy ogólne

Artykuł 5

TAC i przydziały

1. TAC dla statków UE na wodach UE lub na pewnych wodach nienależących do Unii oraz podział tych TAC między państwa członkowskie oraz – w stosownych przypadkach – funkcjonalnie związane z nimi warunki określono w załączniku I.

([1]) Zawarta decyzją Rady 2006/539/WE (Dz.U. L 224 z 16.8.2006, s. 22).
([2]) Do której Unia przystąpiła decyzją Rady 95/399/WE (Dz.U. L 236 z 5.10.1995, s. 24).
([3]) Zawarta decyzją Rady 2008/780/WE (Dz.U. L 268 z 9.10.2008, s. 27).
([4]) Do której Unia przystąpiła decyzją Rady 2005/75/WE (Dz.U. L 32 z 4.2.2005, s. 1).

▼B

2. Zezwala się statkom UE na dokonywanie połowów w granicach TAC określonych w załączniku I w wodach, na których jurysdykcję w zakresie rybołówstwa sprawują Wyspy Owcze, Grenlandia, Islandia i Norwegia, oraz w wodach obszaru połowowego wokół Jan Mayen, z zastrzeżeniem warunków określonych w art. 14 niniejszego rozporządzenia, w załączniku III do niniejszego rozporządzenia oraz w rozporządzeniu Rady (WE) nr 1006/2008 ([1]) i jego przepisach wykonawczych.

3. Komisja zmienia kwoty dotyczące gromadnika dostępne dla Unii w wodach Grenlandii podobszarów ICES V oraz XIV na podstawie TAC i jego przydziału dla Unii ustalonego przez Grenlandię zgodnie z Umową partnerską w sprawie połowów między Wspólnotą Europejską, z jednej strony, a Rządem Danii i Rządem Lokalnym Grenlandii, z drugiej strony, i protokołem do tej umowy.

4. W świetle informacji naukowych zebranych w pierwszej połowie 2012 r. TAC określone w załączniku I dla następujących stad mogą zostać zmienione przez Komisję w drodze aktów wykonawczych przyjętych zgodnie z procedurą, o której mowa w art. 38 ust. 2:

a) stado dobijaków i związane z nim przyłowy w wodach UE rejonów ICES IIa oraz IIIa i podobszaru ICES IV zgodnie z załącznikiem IIB do niniejszego rozporządzenia;

b) stado okowiela i związane z nim przyłowy w podobszarze ICES IIIa oraz w wodach UE rejonu ICES IIa oraz podobszarze ICES IV; oraz

c) stado szprota i związane z nim przyłowy w wodach UE rejonu ICES IIa oraz podobszarze ICES IV.

5. W przypadku należycie uzasadnionej szczególnie pilnej potrzeby związanej z obowiązkiem wypełnienia przez Unię jej zobowiązań międzynarodowych Komisja zmieni TAC określone w załączniku I w odniesieniu do stad, o których mowa w ust. 4 niniejszego artykułu, w drodze aktów wykonawczych mających natychmiastowe zastosowanie zgodnie z procedurą, o której mowa w art. 38 ust. 3. Akty te pozostają w mocy przez okres stosowania niniejszego rozporządzenia, a w każdym przypadku nie dłużej niż do dnia 31 grudnia 2012 r.

Artykuł 6

Dodatkowy przydział dla statków uczestniczących w testach dotyczących w pełni udokumentowanych połowów

1. W przypadku niektórych stad państwo członkowskie może przyznać dodatkowy przydział statkom pływającym pod jego banderą, które uczestniczą w testach dotyczących w pełni udokumentowanych połowów. Stada te określono w załączniku I. Dodatkowy przydział nie może przekraczać ogólnego limitu ustanowionego w załączniku I jako udział procentowy w kwocie przyznanej temu państwu członkowskiemu.

([1]) Rozporządzenie Rady (WE) nr 1006/2008 z dnia 29 września 2009 r. dotyczące upoważnień do prowadzenia działalności połowowej przez wspólnotowe statki rybackie poza wodami terytorialnymi Wspólnoty oraz wstępu statków państw trzecich na wody terytorialne Wspólnoty (Dz.U. L 286 z 29.10.2008, s. 33).

▼B

2. Dodatkowy przydział, o którym mowa w ust. 1, można przyznawać jedynie zgodnie z następującymi warunkami:

a) statki wykorzystują kamery telewizji przemysłowej (CCTV) wraz z systemem czujników, które rejestrują całość działalności połowowej i działalności związanej z przetwarzaniem prowadzonej na statku;

b) dodatkowy przydział przyznany statkowi, który uczestniczy w testach dotyczących w pełni udokumentowanych połowów nie może przekraczać 75 % współczynnika odrzutów szacowanego dla typu statku, do którego należy, i w żadnym wypadku nie może stanowić więcej niż 30 % wzrostu przydziału dla tego statku; oraz

c) wszystkie połowy ze stad objętych dodatkowym przydziałem, jakich dokona statek, są odliczane od całości jego przydziału.

Niezależnie od lit. b) państwo członkowskie może wyjątkowo przyznać statkowi pływającemu pod jego banderą przydział odpowiadający powyżej 75 % odrzutów szacowanych dla typu statku, do którego należy dany statek, pod warunkiem że:

(i) odrzuty szacowane dla danego typu statku wynoszą poniżej 10 %;

(ii) można wykazać, że uwzględnienie tego typu statków jest ważne dla oceny możliwości systemu CCTV do celów kontroli; oraz

(iii) wszystkie statki uczestniczące w testach nie przekroczą łącznie ogólnego limitu 75 % szacowanych odrzutów.

3. W przypadku gdy państwo członkowskie wykryje, że statek uczestniczący w testach dotyczących w pełni udokumentowanych połowów nie spełnia warunków określonych w ust. 2, natychmiast wycofuje dodatkowy przydział przyznany temu statkowi oraz wyklucza go z uczestnictwa w tych testach na pozostałą część 2012 r.

4. Przed przyznaniem dodatkowego przydziału, o którym mowa w ust. 1, państwo członkowskie przedkłada Komisji następujące informacje:

a) wykaz statków pływających pod jego banderą uczestniczących w testach dotyczących w pełni udokumentowanych połowów;

b) specyfikację zdalnych elektronicznych urządzeń monitorowania zainstalowanych na tych statkach;

c) zdolności, rodzaj i specyfikację narzędzi połowowych używanych przez te statki;

d) szacowane odrzuty dla każdego typu statku uczestniczącego w testach; oraz

e) wielkość połowów ze stada objętego odpowiednim TAC, dokonanych w 2011 r. przez statki uczestniczące w testach.

5. Komisja może zwrócić się o przedłożenie do przeglądu naukowemu organowi doradczemu oceny odrzutów szacowanych dla typu statku, o których mowa w ust. 2 lit. b). W przypadku braku potwierdzenia oceny dane państwo członkowskie informuje na piśmie Komisję o środkach przyjętych w celu zapewnienia, aby dane statki spełniały warunek dotyczący szacowanych odrzutów określony w ust. 2 lit. b).

▼B

Artykuł 7

Elastyczność w zarządzaniu niektórymi stadami

1. W odniesieniu do niektórych stad określonych w załączniku I państwo członkowskie może zdecydować o zwiększeniu o 10 % jego początkowej kwoty ustalonej w załączniku I. Dane państwo członkowskie powiadamiają Komisję o takiej decyzji. Po dokonaniu takiego powiadomienia zwiększoną kwotę uznaje się za kwotę przydzieloną temu państwu członkowskiemu.

2. Wszelkie ilości złowione w 2012 r. w ramach takiej zwiększonej kwoty, które przekraczają początkową kwotę, odejmuje się do celów obliczenia kwoty danego państwa członkowskiego w odniesieniu do danego stada na 2013 r.

3. Wszelkie ilości niezłowione w 2012 r. w ramach pierwotnej kwoty w wysokości do 10 % tej kwoty dodaje się do celów obliczenia kwoty danego państwa członkowskiego w odniesieniu do danego stada na 2013 r.

Artykuł 8

Warunki wyładunku połowów i przyłowów

Ryby pochodzące ze stad, dla których ustalono TAC, są zatrzymywane na burcie lub wyładowywane tylko jeżeli:

a) połowów dokonały statki pływające pod banderą państwa członkowskiego dysponującego określoną kwotą, która nie została wykorzystana; lub

b) połowy stanowią część kwoty UE, której nie przydzielono państwom członkowskim w ramach kwot i która nie została wykorzystana.

Artykuł 9

Ograniczenia nakładu połowowego

Od dnia 1 lutego 2012 r. do dnia 31 stycznia 2013 r. środki dotyczące nakładu połowowego określone w załączniku IIA mają zastosowanie do zarządzania pewnymi stadami dorsza, gładzicy i soli w:

a) cieśninie Skagerrak;

b) części rejonu ICES IIIa leżącej poza cieśninami Skagerrak i Kattegat;

c) podobszarze ICES IV;

d) wodach UE rejonu ICES IIa; oraz

e) rejonie ICES VIId.

▼B

Artykuł 10

Limity połowowe i ograniczenia nakładu połowowego przy połowach głębinowych

1. Art. 3 ust. 1 rozporządzenia Rady (WE) nr 2347/2002 ([1]) ustanawiającego wymóg posiadania pozwolenia na połowy dalekomorskie ma zastosowanie do halibuta niebieskiego. Połów, zatrzymywanie na burcie, przeładunek i wyładunek halibuta niebieskiego podlega warunkom, o których mowa w tym artykule.

2. Państwa członkowskie zapewniają, aby poziomy nakładu połowowego na 2012 r., mierzone w kilowatodniach spędzonych poza portem, dla statków mających pozwolenia na połowy dalekomorskie, o których mowa w art. 3 ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 2347/2002, nie przekraczały 65 % średniego rocznego nakładu połowowego wykorzystanego przez statki danego państwa członkowskiego w 2003 r. podczas rejsów, w trakcie których statki te miały pozwolenia na połowy dalekomorskie lub w trakcie których złowiono gatunki głębinowe wymienione w załączniku I oraz II do tego rozporządzenia. Niniejszy ustęp ma zastosowanie wyłącznie do rejsów połowowych, podczas których złowiono ponad 100 kg gatunków głębinowych innych niż argentyna wielka.

Artykuł 11

Przepisy szczególne dotyczące przydziału uprawnień do połowów

1. Przydział uprawnień do połowów dla państw członkowskich określony w niniejszym rozporządzeniu pozostaje bez uszczerbku dla:

a) wymian dokonywanych zgodnie z art. 20 ust. 5 rozporządzenia (WE) nr 2371/2002;

b) ponownych przydziałów dokonywanych zgodnie z art. 37 rozporządzenia (WE) nr 1224/2009 lub zgodnie z art. 10 ust. 4 rozporządzenia (WE) nr 1006/2008;

c) dodatkowych wyładunków dozwolonych zgodnie z art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96;

d) ilości zatrzymanych zgodnie z art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96;

e) potrąceń dokonywanych zgodnie z art. 37, 105, 106 i 107 rozporządzenia (WE) nr 1224/2009.

2. O ile w załączniku I do niniejszego rozporządzenia nie określono inaczej, art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96 stosuje się do stad, w przypadku których obowiązuje TAC przezornościowy, a art. 3 ust. 2 i 3 oraz art. 4 tego rozporządzenia – do stad, w przypadku których obowiązuje TAC analityczny.

([1]) Rozporządzenie Rady (WE) nr 2347/2002 z dnia 16 grudnia 2002 r. ustanawiające szczególne wymagania dostępu oraz warunki z tym związane mające zastosowanie do połowów zasobów głębokowodnych (Dz.U. L 351 z 28.12.2002, s. 6).

▼B

Artykuł 12

Zamknięty okres połowowy

1. W okresie od dnia 1 maja do dnia 31 lipca 2012 r. zakazuje się połowów lub zatrzymywania na burcie wszystkich następujących gatunków w Porcupine Bank: brosmy, molwy niebieskiej i molwy.

2. Na użytek niniejszego artykułu Porcupine Bank obejmuje obszar geograficzny ograniczony loksodromami łączącymi kolejno następujące pozycje:

Punkt	Szerokość geograficzna	Długość geograficzna
1	52° 27′ N	12° 19′ W
2	52° 40′ N	12° 30′ W
3	52° 47′ N	12° 39,600′ W
4	52° 47′ N	12° 56′ W
5	52° 13,5′ N	13° 53,830′ W
6	51° 22′ N	14° 24′ W
7	51° 22′ N	14° 03′ W
8	52° 10′ N	13° 25′ W
9	52° 32′ N	13° 07,500′ W
10	52° 43′ N	12° 55′ W
11	52° 43′ N	12° 43′ W
12	52° 38,800′ N	12° 37′ W
13	52° 27′ N	12° 23′ W
14	52° 27′ N	12° 19′ W

3. Na zasadzie odstępstwa od ust. 1 tranzyt przez Porcupine Bank, gdy na burcie są gatunki, o których mowa w tym ustępie, jest dozwolony zgodnie z art. 50 ust. 3, 4 i 5 rozporządzenia (WE) nr 1224/2009.

Artykuł 13

Zakazy

1. Statkom UE zabrania się połowów, zatrzymywania na burcie, przeładowywania lub wyładowywania następujących gatunków:

a) długoszpar (*Cetorhinus maximus*) i żarłacz biały (*Carcharodon carcharias*) na wszystkich wodach UE i wodach nienależących do UE; oraz

b) żarłacz śledziowy (*Lamna nasus*) na wszystkich wodach, o ile w części B załącznika I do rozporządzenia (UE) nr 43/2012 ([1]) nie przewidziano inaczej;

([1]) Rozporządzenie Rady (UE) nr 43/2012 z dnia 18 stycznia 2012 r. ustalające uprawnienia do połowów dla statków Unii UE na 2012 r. w odniesieniu do pewnych stad ryb i grup stad ryb, które nie są przedmiotem negocjacji ani lub umów międzynarodowych (Dz.U. L 1).

▼B

c) raszpla zwyczajna (*Squatina squatina*) na wodach UE;

d) raja gładka (*Dipturus batis*) na wodach UE obszarów ICES IIa i podobszarach ICES III, IV, VI, VII, VIII, IX oraz X;

e) raja bruzdowana (*Raja undulata*) i raja siwa (*Rostroraja alba*) na wodach UE podobszarów ICES VI, VII, VIII, IX oraz X; oraz

f) rochowate (*Rhinobatidae*) na wodach UE podobszarów ICES I, II, III, IV, V, VI, VII, VIII, IX, X oraz XII.

2. Gatunków, o których mowa w ust. 1, nie wolno okaleczać, jeżeli zostały przypadkowo złowione. Muszą zostać niezwłocznie uwolnione.

Artykuł 14

Przekazywanie danych

Państwa członkowskie, przedkładając Komisji, zgodnie z art. 33 i 34 rozporządzenia (WE) nr 1224/2009, dane odnoszące się do wyładunków ilości złowionych ze stad, stosują kody stad Określone w załączniku I do niniejszego rozporządzenia.

ROZDZIAŁ II

Upoważnienia do połowów w wodach państw trzecich

Artykuł 15

Upoważnienia do połowów

1. Maksymalną liczbę upoważnień do połowów dla statków UE poławiających w wodach państwa trzeciego określono w załączniku III.

2. W przypadku gdy jedno z państw członkowskich przekazuje kwotę innemu państwu członkowskiemu („*swap*") w odniesieniu do obszarów połowowych określonych w załączniku III, na podstawie art. 20 ust. 5 rozporządzenia (WE) nr 2371/2002, taki transfer obejmuje transfer odpowiednich upoważnień do połowów i jest zgłaszany Komisji. Nie można jednak przekroczyć całkowitej liczby upoważnień do połowów dla każdego z obszarów połowowych, określonej w załączniku III.

ROZDZIAŁ III

Uprawnienia do połowów w wodach regionalnych organizacji ds. rybołówstwa

Sekcja 1

Obszar objęty konwencją ICCAT

Artykuł 16

Ograniczenia połowów oraz możliwości chowu, hodowli i tuczu tuńczyka błękitnopłetwego

1. Liczbę kliprów tuńczykowych UE oraz statków UE do połowu wędami holowanymi, upoważnionych do czynnych połowów tuńczyka błękitnopłetwego o wielkości od 8kg/75 cm do 30kg/115 cm we wschodnim Atlantyku, ogranicza się zgodnie z załącznikiem IV pkt 1.

▼B

2. Liczbę łodzi UE uprawiających tradycyjne rybołówstwo przybrzeżne, upoważnionych do czynnych połowów tuńczyka błękitnopłetwego o wielkości od 8kg/75 cm do 30kg/115 cm w Morzu Śródziemnym, ogranicza się zgodnie z załącznikiem IV pkt 2.

3. Liczbę statków UE dokonujących połowów tuńczyka błękitnopłetwego w Morzu Adriatyckim do celów hodowlanych, upoważnionych do czynnych połowów tuńczyka błękitnopłetwego o wielkości od 8kg/75 cm do 30kg/115 cm, ogranicza się zgodnie z załącznikiem IV pkt 3.

4. Liczbę statków upoważnionych do poławiania, zatrzymywania na burcie, dokonywania przeładunku, transportu lub wyładunku tuńczyka błękitnopłetwego we wschodnim Atlantyku i w Morzu Śródziemnym oraz ich całkowitą zdolność połowową wyrażoną jako pojemność brutto ogranicza się zgodnie z załącznikiem IV pkt 4.

5. Liczbę tonarów służących do połowów tuńczyka błękitnopłetwego we wschodnim Atlantyku i w Morzu Śródziemnym ogranicza się zgodnie z załącznikiem IV pkt 5.

6. Możliwości w zakresie chowu, hodowli i tuczu tuńczyka błękitnopłetwego oraz maksymalną wprowadzaną ilość złowionego dzikiego tuńczyka błękitnopłetwego rozdzielaną między miejsca hodowli we wschodnim Atlantyku i w Morzu Śródziemnym ogranicza się zgodnie z załącznikiem IV pkt 6.

Artykuł 17

Dodatkowe warunki dotyczące kwoty tuńczyka błękitnopłetwego przydzielonej w załączniku ID

Oprócz okresu zakazu połowów określonego w art. 7 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 302/2009 zakazuje się połowów tuńczyka błękitnopłetwego okrężnicami we wschodnim Atlantyku i w Morzu Śródziemnym od dnia 15 kwietnia do dnia 15 maja 2012 r.

Artykuł 18

Połowy rekreacyjne i sportowe

Państwa członkowskie przydzielają, ze swoich kwot przydzielonych w załączniku ID, szczególną kwotę tuńczyka błękitnopłetwego z przeznaczeniem na połowy rekreacyjne i sportowe.

Artykuł 19

Rekiny

1. Zabrania się zatrzymywania na burcie lub wyładunku jakiejkolwiek części lub całej tuszy alopiasa (*Alopias superciliosus*) podczas jakiegokolwiek połowu.

2. Zabrania się ukierunkowanych połowów gatunków alopiasa rodzaju *Alopias*.

3. Zabrania się zatrzymywania na burcie, przeładunku lub wyładunku jakiejkolwiek części lub całej tuszy głowomłota pospolitego z rodziny *Sphyrnidae* (z wyjątkiem *Sphyrna tiburo*) w związku z połowami w obszarze objętym konwencją ICCAT.

▼B

4. Zabrania się zatrzymywania na burcie, przeładunku lub wyładunku jakiejkolwiek części lub całej tuszy żarłacza białopłetwego (*Carcharhinus longimanus*) podczas jakiegokolwiek połowu.

5. Zabrania się zatrzymywania na burcie żarłacza jedwabistego (*Carcharhinus falciformis*) złowionego podczas jakiegokolwiek połowu.

Sekcja 2

Obszar objęty konwencją CCAMLR

Artykuł 20

Zakazy oraz ograniczenia połowowe

1. Ukierunkowane połowy gatunków wymienionych w załączniku V część A są zakazane we wskazanych tam obszarach i okresach.

2. W odniesieniu do zwiadów rybackich TAC oraz ograniczenia przyłowów określone w załączniku V część B stosuje się we wskazanych tam podobszarach.

Artykuł 21

Zwiady rybackie

1. Wyłącznie te państwa członkowskie, które są członkami Komisji CCAMLR, mogą uczestniczyć w zwiadach rybackich przy użyciu takli w odniesieniu do *Dissostichus* spp. na podobszarach FAO 88.1 i 88.2 oraz w rejonach 58.4.1, 58.4.2 i 58.4.3a poza obszarami podlegającymi jurysdykcji krajowej w 2012 r. Jeżeli takie państwo członkowskie zamierza uczestniczyć w omawianych połowach, powiadamia Sekretariat CCAMLR zgodnie z art. 7 i 7a rozporządzenia (WE) nr 601/2004, a w każdym razie nie później niż dnia 1 czerwca 2012 r.

2. W odniesieniu do podobszarów FAO 88.1 i 88.2 oraz rejonów 58.4.1, 58.4.2 i 58.4.3a TAC oraz limity przyłowów przypadające na podobszar i rejon, a także ich rozdział między małe obszary badawcze (SSRU) w ramach każdego z nich, określono w załączniku V część B. Połowy w jakimkolwiek SSRU wstrzymuje się, jeśli zgłoszony połów osiąga określony TAC, a odnośny SSRU zostaje zamknięty dla połowów na pozostałą część okresu połowu.

3. Połowy odbywają się na możliwie jak największym obszarze geograficznym oraz batymetrycznym w celu uzyskania informacji niezbędnych do ustalenia możliwości prowadzenia połowów oraz w celu uniknięcia nadmiernego skoncentrowania połowów i nakładu połowowego. Jednakże połowy w podobszarach FAO 88.1 i 88.2, a także w rejonach 58.4.1, 58.4.2 i 58.4.3a są zabronione na głębokości mniejszej niż 550 m.

▼B

Artykuł 22

Połowy kryla w sezonie połowowym 2012/2013

1. Wyłącznie te państwa członkowskie, które są członkami Komisji CCAMLR, mogą w sezonie połowowym 2012/2013 poławiać kryla antarktycznego (*Euphausia superba*) na obszarze objętym konwencją CCAMLR. Jeśli takie państwo członkowskie zamierza poławiać kryla antarktycznego w obszarze objętym konwencją CCAMLR, powiadamia Sekretariat CCAMLR zgodnie z art. 5a rozporządzenia (WE) nr 601/2004, oraz Komisję, a w każdym razie nie później niż dnia 1 czerwca 2012 r.:

a) o swym zamiarze poławiania kryla antarktycznego, przy użyciu formularza przedstawionego w załączniku V część C;

b) o konfiguracji sieci, przy użyciu formularza przedstawionego w załączniku V część D.

2. Powiadomienie, o którym mowa w ust. 1 niniejszego artykułu, zawiera informacje, o których mowa w art. 3 rozporządzenia (WE) nr 601/2004, w odniesieniu do każdego statku, któremu państwo członkowskie zamierza zezwolić na uczestnictwo w połowach kryla antarktycznego.

3. Państwo członkowskie zamierzające poławiać kryla w obszarze objętym konwencją CCAMLR zgłasza wyłącznie swój zamiar dotyczący tego połowu w odniesieniu do upoważnionych statków pływających pod jego banderą w momencie powiadomienia albo pływających pod banderą innego członka CCAMLR, w odniesieniu do których spodziewa się, że w momencie dokonywania połowów będą pływały pod banderą tego państwa członkowskiego.

4. Państwa członkowskie są uprawnione do zezwolenia na uczestnictwo w połowach kryla antarktycznego innemu statkowi niż statek zgłoszony Sekretariatowi CCAMLR zgodnie z ust. 1, 2 i 3 niniejszego artykułu, jeśli zgłoszony statek nie może uczestniczyć w połowach z uzasadnionych przyczyn operacyjnych lub z powodu siły wyższej. W takiej sytuacji zainteresowane państwo członkowskie niezwłocznie informuje Sekretariat CCAMLR i Komisję, przedstawiając:

a) wszystkie szczegółowe informacje dotyczące statku zastępującego (statków zastępujących), w tym informacje przewidziane w art. 3 rozporządzenia (WE) nr 601/2004;

b) wyczerpujące wyliczenie powodów uzasadniających zastąpienie i wszelkie odpowiednie dokumenty potwierdzające.

5. Państwa członkowskie nie zezwalają na połowy kryla żadnemu statkowi figurującemu w którymkolwiek wykazie CCAMLR dotyczącym statków prowadzących nielegalne, nieraportowane i nieuregulowane połowy (połowy NNN).

Sekcja 3

Obszar objęty konwencją IOTC

Artykuł 23

Ograniczenia zdolności połowowej statków poławiających w obszarze objętym konwencją IOTC

1. Maksymalną liczbę statków UE poławiających tuńczyki tropikalne w obszarze objętym konwencją IOTC oraz odpowiadającą im zdolność połowową wyrażoną w pojemności brutto (GT) określono w załączniku VI pkt 1.

2. Maksymalną liczbę statków UE poławiających włócznika (*Xiphias gladius*) oraz tuńczyka białego (*Thunnus alalunga*) w obszarze objętym konwencją IOTC oraz odpowiadającą im zdolność połowową wyrażoną w pojemności brutto określono w załączniku VI pkt 2.

▼B

3. Państwa członkowskie mogą dokonać ponownego przydziału statków przypisanych do jednego z dwóch rodzajów połowów, o których mowa w ust. 1 i 2, do drugiego rodzaju połowu, pod warunkiem że mogą wykazać Komisji, że taka zmiana nie prowadzi do zwiększenia nakładu połowowego w odniesieniu do danych stad ryb.

4. Państwa członkowskie zapewniają, aby w przypadku propozycji transferu zdolności połowowej do ich floty statki, które mają zostać objęte transferem, figurowały w rejestrze statków IOTC lub w rejestrze statków innej regionalnej organizacji ds. rybołówstwa zajmującej się połowami tuńczyka. Ponadto statki figurujące w wykazie statków NNN jakiejkolwiek regionalnej organizacji ds. zarządzania rybołówstwem nie mogą zostać objęte transferem.

5. Aby uwzględnić realizację planów rozwoju przedstawionych IOTC, państwa członkowskie mogą zwiększyć zdolność połowową, przekraczając pułapy, o których mowa w ust. 1 i 2, jedynie w ramach ograniczeń przedstawionych w tych planach rozwoju.

Artykuł 24

Rekiny

1. Zabrania się zatrzymywania na burcie, przeładunku lub wyładunku jakichkolwiek części lub całej tuszy kosogonów wszystkich gatunków rodziny *Alopiidae* podczas jakiegokolwiek połowu.

2. Gatunków,, o których mowa w ust. 1, nie wolno okaleczać, jeżeli zostały przypadkowo złowione. Muszą zostać niezwłocznie uwolnione.

Sekcja 4

Obszar objęty konwencją SPRFMO

Artykuł 25

Połowy gatunków pelagicznych – ograniczenia zdolności połowowej

Państwa członkowskie, które aktywnie prowadziły połowy gatunków pelagicznych w obszarze objętym konwencją SPRFMO w 2007, 2008 lub 2009 r., ograniczają całkowitą pojemność brutto statków pływających pod ich banderą i prowadzących w 2012 r. połowy gatunków pelagicznych do poziomów wynoszących ogółem 78 610 ton pojemności brutto w tym obszarze, w taki sposób, aby zapewnić zrównoważoną eksploatację zasobów gatunków pelagicznych na Południowym Pacyfiku.

Artykuł 26

Połowy gatunków pelagicznych – TAC

1. Połowów gatunków pelagicznych w tym obszarze, zgodnie z TAC określonymi w załączniku IJ, mogą dokonywać tylko państwa członkowskie, które aktywnie prowadziły połowy gatunków pelagicznych w obszarze objętym konwencją SPRFMO w 2007, 2008 lub 2009 r., jak określono w art. 25.

2. Państwa członkowskie zgłaszają Komisji co miesiąc nazwy i cechy, w tym pojemność brutto, statków pływających pod ich banderą prowadzących połowy, o których mowa w niniejszym artykule.

▼B

3. W celu monitorowania połowów, o których mowa w niniejszym artykule, państwa członkowskie wysyłają Komisji, w celu przekazania Tymczasowemu Sekretariatowi SPRFMO, zapisy z systemów monitorowania statków (VMS), miesięczne raporty połowowe oraz, jeżeli są one dostępne, dane na temat zawinięć do portów, najpóźniej piętnastego dnia następnego miesiąca.

Artykuł 27

Połowy denne

Państwa członkowskie, które mają bazę historyczną dla nakładu połowowego lub połowów w odniesieniu do połowów dennych w obszarze objętym konwencją SPRFMO w okresie od dnia 1 stycznia 2002 r. do dnia 31 grudnia 2006 r., ograniczają nakład połowowy lub połowy:

a) do średniego poziomu połowów lub parametrów nakładu we wspomnianym okresie; oraz

b) wyłącznie do tych części obszaru objętym konwencją SPRFMO, w których prowadzono połowy denne w poprzednim okresie połowu.

Sekcja 5

Obszar objęty konwencją IATTC

Artykuł 28

Połowy przy użyciu okrężnic

1. Połowy tuńczyka żółtopłetwego (*Thunnus albacares*), opastuna (*Thunnus obesus*) oraz tuńczyka bonito (*Katsuwonus pelamis*) dokonywane przez statki łowiące przy użyciu okrężnic są zabronione:

a) od dnia 29 lipca do dnia 28 września 2012 r. albo od dnia 18 listopada 2012 r. do dnia 18 stycznia 2013 r. w obszarze wyznaczonym przez następujące granice:

   — linie brzegowe Ameryk od strony Oceanu Spokojnego,

   — 150° długości geograficznej zachodniej,

   — 40° szerokości geograficznej północnej,

   — 40° szerokości geograficznej południowej;

b) od dnia 29 września do dnia 29 października 2012 r. w obszarze wyznaczonym przez następujące granice:

   — 96° długości geograficznej zachodniej,

   — 110° długości geograficznej zachodniej,

   — 4° szerokości geograficznej północnej,

   — 3° szerokości geograficznej południowej.

2. Do dnia 1 kwietnia 2012 r. zainteresowane państwa członkowskie zgłaszają Komisji wybrany okres zamknięcia, o którym mowa w ust. 1. Wszystkie statki rybackie do połowów okrężnicą danego państwa członkowskiego wstrzymują połowy przy użyciu okrężnic na obszarach, o których mowa w ust. 1, w trakcie wybranego okresu.

▼B

3. Statki łowiące tuńczyka przy użyciu okrężnic w obszarze objętym konwencją IATTC zatrzymują na burcie, a następnie wyładowują lub przeładowują całość złowionego tuńczyka żółtopłetwego, opastuna i tuńczyka bonito.

4. Ust. 3 nie ma zastosowania w następujących przypadkach:

a) jeżeli ryby uznano za nienadające się do spożycia przez ludzi z powodów innych niż rozmiar; lub

b) podczas ostatniej części rejsu, gdy na statku może nie być już wystarczająco dużo miejsca, aby pomieścić cały połów tuńczyka złowiony podczas tej części rejsu.

5. Zabrania się połowów żarłacza białopłetwego (*Carcharhinus longimanus*) w obszarze objętym konwencją IATTC, a także zatrzymywania na burcie, przeładunku, przechowywania, wystawiania na sprzedaż, sprzedaży lub wyładunku jakiejkolwiek części lub całej tuszy żarłacza białopłetwego w tym obszarze.

6. Gatunków, o których mowa w ust. 5, nie wolno okaleczać, jeżeli zostały przypadkowo złowione. Operatorzy statku muszą je niezwłocznie uwolnić, a także:

a) odnotować liczbę uwolnień z oznaczeniem stanu ryb (martwe lub żywe);

b) zgłosić informacje określone w lit. a) państwu członkowskiemu, którego są obywatelami. Państwa członkowskie przekażą te informacje Komisji do dnia 31 stycznia 2013 r.

Sekcja 6

Obszar objęty konwencją SEAFO

Artykuł 29

Zakaz połowów rekinów głębinowych

Zabrania się ukierunkowanych połowów rekinów głębinowych w obszarze objętym konwencją SEAFO:

— rajowate (*Rajidae*),

— koleń (*Squalus acanthias*),

— Etmopterus bigelowi,

— Etmopterus brachyurus,

— koleń długopłetwy (*Etmopterus princeps*),

— kolczak smukły (*Etmopterus pusillus*),

— Apristurus manis,

— Scymnodon squamulosus,

— oraz rekiny głębinowe z nadrzędu *Selachimorpha*.

▼B

Sekcja 7

Obszar objęty kowencją WCPFC

Artykuł 30

Ograniczenia nakładu połowowego dla opastuna, tuńczyka żółtopłetwego, tuńczyka bonito i tuńczyka białego z południowego Pacyfiku

Państwa członkowskie zapewniają, aby całkowity nakład połowowy dla opastuna (*Thunnus obesus*), tuńczyka żółtopłetwego (*Thunnus albacares*), tuńczyka bonito (*Katsuwonus pelamis*) i tuńczyka białego z południowego Pacyfiku (*Thunnus alalunga*) w obszarze objętym konwencją WCPFC był ograniczony do nakładu połowowego ustanowionego w umowach o partnerstwie w sprawie połowów zawartych między Unią a państwami nadbrzeżnymi tego regionu.

Artykuł 31

Obszar zamknięty dla połowów przy użyciu urządzeń FAD

1. W części obszaru objętego konwencją WCPFC między 20° N a 20° S między godz. 00.00 dnia 1 lipca 2012 r. a godz. 24.00 dnia 30 września 2012 r. zabrania się działalności połowowej statkom łowiącym przy użyciu okrężnic korzystających z urządzeń powodujących koncentrację ryb (FAD). W tym okresie statki łowiące przy użyciu okrężnic mogą prowadzić operacje połowowe w tej części obszaru objętego konwencją WCPFC jedynie wtedy, gdy na ich pokładzie przebywa obserwator kontrolujący, czy dany statek w żadnym momencie:

a) nie stosuje urządzenia FAD ani podobnego urządzenia elektronicznego ani nie obsługuje takiego urządzenia,

b) nie prowadzi połowów w ławicach przy pomocy urządzeń FAD.

2. Wszystkie statki łowiące przy użyciu okrężnic prowadzące połowy w części obszaru objętego konwencją WCPFC, o której mowa w ust. 1, zatrzymują na burcie i wyładowują lub przeładowują wszystkie złowione opastuny, tuńczyki żółtopłetwe i tuńczyki bonito.

3. Ust. 2 nie ma zastosowania w następujących przypadkach:

a) podczas ostatniej części rejsu, jeżeli na statku nie ma już wystarczająco dużo miejsca, aby pomieścić wszystkie ryby;

b) jeżeli ryby nie nadają się do spożycia przez ludzi z powodów innych niż rozmiar; lub

c) jeżeli wystąpi poważna awaria urządzeń do zamrażania.

Artykuł 32

Obszary zamknięte dla połowów przy użyciu okrężnic

W następujących obszarach pełnomorskich zabrania się prowadzenia połowów opastuna oraz tuńczyka żółtopłetwego przez statki łowiące przy użyciu okrężnic:

a) wody międzynarodowe położone w granicach wyłącznych stref ekonomicznych (w.s.e.) Indonezji, Palau, Mikronezji i Papui-Nowej Gwinei;

▼B

b) wody międzynarodowe położone w granicach w.s.e. Mikronezji, Wysp Marshalla, Nauru, Kiribati, Tuvalu, Fidżi, Wysp Salomona i Papui-Nowej Gwinei.

Artykuł 33

Ograniczenia liczby statków UE upoważnionych do połowów włócznika

Maksymalną liczbę statków UE upoważnionych do połowów włócznika (*Xiphias gladius*) w obszarach na południe od 20° S w obszarze objętym konwencją WCPFC określono w załączniku VII.

Sekcja 8

Morze Beringa

Artykuł 34

Zakaz połowów w obszarach pełnomorskich Morza Beringa

Zabrania się połowów mintaja (*Theragra chalcogramma*) w obszarach pełnomorskich Morza Beringa.

TYTUŁ III

UPRAWNIENIA DO POŁOWÓW DLA STATKÓW PAŃSTW TRZECICH POŁAWIAJĄCYCH NA WODACH UE

Artykuł 35

TAC

Statkom rybackim pływającym pod banderą Norwegii oraz statkom rybackim zarejestrowanym na Wyspach Owczych zezwala się na dokonywanie połowów na wodach UE w granicach TAC określonych w załączniku I do niniejszego rozporządzenia oraz z zastrzeżeniem warunków określonych w niniejszym tytule oraz w rozdziale III rozporządzenia (WE) nr 1006/2008.

Artykuł 36

Upoważnienia do połowów

1. Maksymalną liczbę upoważnień do połowów dla statków państw trzecich poławiających w wodach UE określono w załączniku VIII.

2. Ryby ze stad, w odniesieniu do których ustalono TAC, nie są zatrzymywane na burcie ani wyładowywane, chyba że połowów dokonały statki rybackie państwa trzeciego dysponującego kwotą połowową, która nie została wyczerpana.

Artykuł 37

Zakazy

1. Statkom państw trzecich zabrania się połowów, zatrzymywania na burcie, przeładowywania lub wyładowywania następujących gatunków:

a) długoszpar (*Cetorhinus maximus*) i żarłacz biały (*Carcharodon carcharias*) na wszystkich wodach UE;

▼B

b) raszpla zwyczajna (*Squatina squatina*) na wszystkich wodach UE;

c) raja gładka (*Dipturus batis*) na wodach UE obszarów ICES IIa i podobszarach ICES III, IV, VI, VII, VIII, IX oraz X;

d) raja bruzdowana (*Raja undulata*) i raja siwa (*Rostroraja alba*) na wodach UE podobszarów ICES VI, VII, VIII, IX oraz X;

e) żarłacz śledziowy (*Lamna nasus*) na wszystkich wodach UE; oraz

f) rochowate (*Rhinobatidae*) na wodach UE podobszarów ICES I, II, III, IV, V, VI, VII, VIII, IX, X oraz XII.

2. Gatunków, o których mowa w ust. 1, nie wolno okaleczać, jeżeli zostały przypadkowo złowione. Muszą zostać niezwłocznie uwolnione.

TYTUŁ IV

PRZEPISY KOŃCOWE

Artykuł 38

Procedura komitetowa

1. Komisję wspiera Komitet ds. Rybołówstwa i Akwakultury, ustanowiony na mocy rozporządzenia (WE) nr 2371/2002. Komitet ten jest komitetem w rozumieniu rozporządzenia (UE) nr 182/2011.

2. W przypadku odesłania do niniejszego ustępu stosuje się art. 5 rozporządzenia (UE) nr 182/2011.

3. W przypadku odesłania do niniejszego ustępu stosuje się art. 8 rozporządzenia (UE) nr 182/2011, w związku z jego art. 5.

Artykuł 39

Wejście w życie i stosowanie

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie następnego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie stosuje się od dnia 1 stycznia 2012 r.

Jednakże art. 9 stosuje się od dnia 1 lutego 2012 r.

Uprawnienia do połowów lub zakazy w odniesieniu do obszaru objętego konwencją CCAMLR, które określono w art. 20, 21 oraz 22 i w załącznikach IE oraz V, stosuje się od daty rozpoczęcia odpowiednich okresów stosowania określonych dla tych uprawnień do połowów lub zakazów.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

▼B

WYKAZ ZAŁĄCZNIKÓW

ZAŁĄCZNIK I:	TAC mające zastosowanie do statków UE w obszarach, gdzie istnieją TAC, w podziale na gatunki i obszary
ZAŁĄCZNIK IA:	Cieśnina Skagerrak, cieśnina Kattegat, podobszary ICES I, II, III, IV, V, VI, VII, VIII, IX, X, XII oraz XIV, wody UE CECAF
ZAŁĄCZNIK IB:	Północno-wschodni Atlantyk i Grenlandia, podobszary ICES I, II, V, XII i XIV oraz wody Grenlandii obszarów NAFO 0 i 1
ZAŁĄCZNIK IC:	Północno-zachodni Atlantyk – obszar objęty konwencją NAFO
ZAŁĄCZNIK ID:	Daleko migrujące gatunki ryb – wszystkie obszary
ZAŁĄCZNIK IE:	Antarktyka – obszar objęty konwencją CCAMLR
ZAŁĄCZNIK IF:	Południowo-wschodni Atlantyk – obszar objęty konwencją SEAFO
ZAŁĄCZNIK IG:	Tuńczyk południowy – wszystkie obszary
ZAŁĄCZNIK IH:	Obszar objęty konwencją WCPFC
ZAŁĄCZNIK IJ:	Obszar objęty konwencją SPRFMO
ZAŁĄCZNIK IIA:	Nakład połowowy dla statków w kontekście zarządzania pewnymi stadami dorsza, gładzicy i soli w cieśninie Skagerrak, części rejonu ICES IIIa leżącej poza Skagerrak i Kattegat, podobszarze ICES IV, wodach UE rejonu ICES IIa oraz rejonie ICES VIId
ZAŁĄCZNIK IIB:	Uprawnienia do połowów dla statków poławiających dobijaki w rejonach ICES IIa oraz IIIa i w podobszarze ICES IV
ZAŁĄCZNIK III:	Maksymalna liczba upoważnień do połowów dla statków UE poławiających w wodach państw trzecich
ZAŁĄCZNIK IV:	Obszar objęty konwencją ICCAT
ZAŁĄCZNIK V:	Obszar objęty konwencją CCAMLR
ZAŁĄCZNIK VI:	Obszar objętym konwencją IOTC
ZAŁĄCZNIK VII:	Obszar objęty konwencją WCPFC
ZAŁĄCZNIK VIII:	Ograniczenia ilościowe upoważnień do połowów w odniesieniu do statków państw trzecich poławiających w wodach UE

▼B

ZAŁĄCZNIK I

TAC MAJĄCE ZASTOSOWANIE DO STATKÓW UE W OBSZARACH, GDZIE ISTNIEJĄ TAC, W PODZIALE NA GATUNKI I OBSZARY

W tabelach w załącznikach IA, IB, IC, ID, IE, IF, IG, IH oraz IJ określono TAC i kwoty (w tonach wagi w relacji pełnej, z wyjątkiem przypadków, w których określono inaczej) w podziale na stada oraz – w stosownych przypadkach – związane z nimi funkcjonalnie warunki. Wszystkie uprawnienia do połowów określone w niniejszym załączniku podlegają przepisom określonym w rozporządzeniu (WE) nr 1224/2009, w szczególności w jego art. 33 oraz 34.

O ile nie określono inaczej, odniesienia do obszarów połowowych oznaczają odniesienia do obszarów ICES. W granicach każdego obszaru stada ryb określa się zgodnie z kolejnością alfabetyczną łacińskich nazw gatunków. Na potrzeby niniejszego rozporządzenia podaje się poniższą tabelę porównawczą nazw łacińskich i nazw zwyczajowych:

Nazwa systematyczna	Kod alfa-3	Nazwa zwyczajowa
Amblyraja radiata	RJR	Raja promienista
Ammodytes spp.	SAN	Dobijaki
Argentina silus	ARU	Argentyna wielka
Beryx spp.	ALF	Beryksy
Brosme brosme	USK	Brosma
Caproidae	BOR	Kaproszowate
Centrophorus squamosus	GUQ	Koleń czerwony
Centroscymnus coelolepis	CYO	Koleń iberyjski
Chaceon maritae	CGE	Czerwony krab głębinowy
Champsocephalus gunnari	ANI	Kergulena
Chionoecetes spp.	PCR	Kraby z gatunków należących do *Chionoecetes* spp.
Clupea harengus	HER	Śledź
Coryphaenoides rupestris	RNG	Buławik czarny
Dalatias licha	SCK	Liksa
Deania calcea	DCA	Koleń kolcobrody
Dipturus batis	RJB	Raja gładka
Dissostichus eleginoides	TOP	Antar patagoński
Dissostichus mawsoni	TOA	Antar polarny
Engraulis encrasicolus	ANE	Sardela
Etmopterus princeps	ETR	Koleń długopłetwy
Etmopterus pusillus	ETP	Kolczak smukły
Euphausia superba	KRI	Kryl
Gadus morhua	COD	Dorsz
Galeorhinus galeus	GAG	Rekin szary
Glyptocephalus cynoglossus	WIT	Szkarłacica

▼B

Nazwa systematyczna	Kod alfa-3	Nazwa zwyczajowa
Hippoglossoides platessoides	PLA	Niegładzica
Hippoglossus hippoglossus	HAL	Halibut atlantycki
Hoplostethus atlanticus	ORY	Gardłosz atlantycki
Illex illecebrosus	SQI	Kalmar illeks
Lamna nasus	POR	Żarłacz śledziowy
Lepidonotothen squamifrons	NOS	Nototenia skwama
Lepidorhombus spp.	LEZ	Smuklice
Leucoraja circularis	RJI	Raja piaskowa
Leucoraja fullonica	RJF	Raja kosmata
Leucoraja naevus	RJN	Raja dwuplama
Limanda ferruginea	YEL	Żółcica
Limanda limanda	DAB	Zimnica
Lophiidae	ANF	Żabnicowate
Macrourus spp.	GRV	Buławiki
Makaira nigricans	BUM	Marlin błękitny
Mallotus villosus	CAP	Gromadnik
Martialia hyadesi	SQS	Kałamarnica
Melanogrammus aeglefinus	HAD	Plamiak
Merlangius merlangus	WHG	Witlinek
Merluccius merluccius	HKE	Morszczuk
Micromesistius poutassou	WHB	Błękitek
Microstomus kitt	LEM	Złocica
Molva dypterygia	BLI	Molwa niebieska
Molva molva	LIN	Molwa
Nephrops norvegicus	NEP	Homarzec
Pandalus borealis	PRA	Krewetka północna
Paralomis spp.	PAI	Kraby
Penaeus spp.	PEN	Krewetki z gatunków należących do *Penaeus* spp.
Platichthys flesus	FLE	Stornia
Pleuronectes platessa	PLE	Gładzica
Pleuronectiformes	FLX	Płastugokształtne
Pollachius pollachius	POL	Rdzawiec
Pollachius virens	POK	Czarniak

▼B

Nazwa systematyczna	Kod alfa-3	Nazwa zwyczajowa
Psetta maxima	TUR	Turbot
Raja brachyura	RJH	Raja białoplama
Raja clavata	RJC	Raja nabijana
Raja (Dipturus) nidarosiensis	JAD	Raja czarnobrzucha
Raja microocellata	RJE	Raja drobnooka
Raja montagui	RJM	Raja nakrapiana
Raja undulata	RJU	Raja bruzdowana
Rajiformes	SRX	Rajowate
Reinhardtius hippoglossoides	GHL	Halibut niebieski
Rostroraja alba	RJA	Raja siwa
Scomber scombrus	MAC	Makrela
Scophthalmus rhombus	BLL	Nagład
Sebastes spp.	RED	Karmazyny
Solea solea	SOL	Sola zwyczajna
Solea spp.	SOO	Sole
Sprattus sprattus	SPR	Szprot
Squalus acanthias	DGS	Koleń
Tetrapturus albidus	WHM	Marlin biały
Thunnus maccoyii	SBF	Tuńczyk południowy
Thunnus obesus	BET	Opastun
Thunnus thynnus	BFT	Tuńczyk błękitnopłetwy
Trachurus spp.	JAX	Ostroboki
Trisopterus esmarkii	NOP	Okowiel
Urophycis tenuis	HKW	Widlak bostoński
Xiphias gladius	SWO	Włócznik

Poniższą tabelę porównawczą nazw zwyczajowych i nazw łacińskich podaje się wyłącznie do celów informacyjnych:

Antar patagoński	TOP	*Dissostichus eleginoides*
Antar polarny	TOA	*Dissostichus mawsoni*
Argentyna wielka	ARU	*Argentina silus*
Beryksy	ALF	*Beryx* spp.
Błękitek	WHB	*Micromesistius poutassou*
Brosma	USK	*Brosme brosme*

▼B

Buławik czarny	RNG	*Coryphaenoides rupestris*
Buławiki	GRV	*Macrourus* spp.
Czarniak	POK	*Pollachius virens*
Czerwony krab głębinowy	CGE	*Chaceon maritae*
Dobijaki	SAN	*Ammodytes* spp.
Dorsz	COD	*Gadus morhua*
Gardłosz atlantycki	ORY	*Hoplostethus atlanticus*
Gładzica	PLE	*Pleuronectes platessa*
Gromadnik	CAP	*Mallotus villosus*
Halibut atlantycki	HAL	*Hippoglossus hippoglossus*
Halibut niebieski	GHL	*Reinhardtius hippoglossoides*
Homarzec	NEP	*Nephrops norvegicus*
Kalmar illeks	SQI	*Illex illecebrosus*
Kałamarnica	SQS	*Martialia hyadesi*
Kaproszowate	BOR	*Caproidae*
Karmazyny	RED	*Sebastes* spp.
Kergulena	ANI	*Champsocephalus gunnari*
Kolczak smukły	ETP	*Etmopterus pusillus*
Koleń	DGS	*Squalus acanthias*
Koleń czerwony	GUQ	*Centrophorus squamosus*
Koleń długopłetwy	ETR	*Etmopterus princeps*
Koleń iberyjski	CYO	*Centroscymnus coelolepis*
Koleń kolcobrody	DCA	*Deania calcea*
Kraby	PAI	*Paralomis* spp.
Kraby z gatunków należących do *Chionoecetes* spp.	PCR	*Chionoecetes* spp.
Krewetka północna	PRA	*Pandalus borealis*
Krewetki z gatunków należących do *Penaeus* spp.	PEN	*Penaeus* spp.
Kryl	KRI	*Euphausia superba*
Liksa	SCK	*Dalatias licha*
Makrela	MAC	*Scomber scombrus*
Marlin biały	WHM	*Tetrapturus albidus*
Marlin błękitny	BUM	*Makaira nigricans*
Molwa	LIN	*Molva molva*
Molwa niebieska	BLI	*Molva dypterygia*
Morszczuk	HKE	*Merluccius merluccius*

▼B

Nagład	BLL	*Scophthalmus rhombus*
Niegładzica	PLA	*Hippoglossoides platessoides*
Nototenia skwama	NOS	*Lepidonotothen squamifrons*
Okowiel	NOP	*Trisopterus esmarkii*
Opastun	BET	*Thunnus obesus*
Ostroboki	JAX	*Trachurus* spp.
Plamiak	HAD	*Melanogrammus aeglefinus*
Płastugokształtne	FLX	*Pleuronectiformes*
Raja białoplama	RJH	*Raja brachyura*
Raja bruzdowana	RJU	*Raja undulata*
Raja czarnobrzucha	JAD	*Raja (Dipturus) nidarosiensis*
Raja drobnooka	RJE	*Raja microocellata*
Raja dwuplama	RJN	*Leucoraja naevus*
Raja gładka	RJB	*Dipturus batis*
Raja kosmata	RJF	*Leucoraja fullonica*
Raja nabijana	RJC	*Raja clavata*
Raja nakrapiana	RJM	*Raja montagui*
Raja piaskowa	RJI	*Leucoraja circularis*
Raja promienista	RJR	*Amblyraja radiata*
Raja siwa	RJA	*Rostroraja alba*
Rajowate	SRX	*Rajiformes*
Rdzawiec	POL	*Pollachius pollachius*
Rekin szary	GAG	*Galeorhinus galeus*
Sardela	ANE	*Engraulis encrasicolus*
Smuklice	LEZ	*Lepidorhombus* spp.
Sola zwyczajna	SOL	*Solea solea*
Sole	SOO	*Solea* spp.
Stornia	FLE	*Platichthys flesus*
Szkarłacica	WIT	*Glyptocephalus cynoglossus*
Szprot	SPR	*Sprattus sprattus*
Śledź	HER	*Clupea harengus*
Tuńczyk błękitnopłetwy	BFT	*Thunnus thynnus*
Tuńczyk południowy	SBF	*Thunnus maccoyii*
Turbot	TUR	*Psetta maxima*
Widlak bostoński	HKW	*Urophycis tenuis*

▼B

Witlinek	WHG	*Merlangius merlangus*
Włócznik	SWO	*Xiphias gladius*
Zimnica	DAB	*Limanda limanda*
Złocica	LEM	*Microstomus kitt*
Żabnicowate	ANF	*Lophiidae*
Żarłacz śledziowy	POR	*Lamna nasus*
Żółcica	YEL	*Limanda ferruginea*

▼B

ZAŁĄCZNIK IA

Cieśnina Skagerrak, Cieśnina Kattegat, podobszary ICES I, II, III, IV, V, VI, VII, VIII, IX, X, XII oraz XIV, wody UE CECAF

Gatunek: Dobijaki *Ammodytes* spp.		**Obszar:** Wody Norwegii obszaru IV (SAN/04-N.)
Dania	0	
Zjednoczone Królestwo	0	
Unia	0	
TAC	Nie dotyczy	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

Gatunek: Dobijaki i powiązane przyłowy *Ammodytes* spp.		**Obszar:** Wody UE obszarów IIa, IIIa oraz IV [1] (SAN/2A3A4.)
Dania	167 436 [2] [3]	
Zjednoczone Królestwo	3 660 [2] [3]	
Niemcy	256 [2] [3]	
Szwecja	6 148 [2] [3]	
Nieprzydzielone	2 500 [4]	
Unia	180 000 [3]	
Norwegia	20 000	
TAC	200 000	TAC analityczny

[1] Z wyjątkiem wód w odległości 6 mil morskich od linii podstawowych Zjednoczonego Królestwa na Szetlandach, Fair Isle i Foula.
[2] Co najmniej 98 % wyładunków odliczanych od TAC muszą stanowić dobijaki. Przyłowy zimnicy, makreli i witlinka są odliczane od pozostałych 2 % TAC.
[3] Tymczasowa kwota zgodnie z art. 1 ust. 3 niniejszego rozporządzenia.
[4] Nieprzydzielona kwota zgodnie z art. 1 ust. 4 niniejszego rozporządzenia.

Warunek szczególny:

W granicach wyżej wymienionych kwot w następujących obszarach zarządzania dobijakami, określonymi w załączniku IIB, nie można poławiać ilości większych niż wymienione poniżej:

Obszar: wody UE w obszarach zarządzania dobijakami [1]							
	1	2	3	4	5	6	7
	(SAN/*234_1)	(SAN/*234_2)	(SAN/*234_3)	(SAN/*234_4)	(SAN/*234_5)	(SAN/*234_6)	(SAN/*234_7)
Dania	167 436	0	0	0	0	0	0
Zjednoczone Królestwo	3 660	0	0	0	0	0	0
Niemcy	256	0	0	0	0	0	0
Szwecja	6 148	0	0	0	0	0	0
Unia	177 500	0	0	0	0	0	0
Norwegia	20 000	0	0	0	0	0	0
Ogółem	197 500	0	0	0	0	0	0

[1] Mogą zostać zmienione zgodnie z art. 5 ust. 4 niniejszego rozporządzenia.

▼B

Gatunek: Brosma *Brosme brosme*		**Obszar:** Wody UE i wody międzynarodowe obszarów I, II oraz XIV (USK/1214EI)
Niemcy	6 (1)	
Francja	6 (1)	
Zjednoczone Królestwo	6 (1)	
Pozostałe	3 (1)	
Unia	21 (1)	
TAC	21	TAC analityczny

(1) Wyłącznie przyłowy. W ramach tej kwoty nie są dozwolone połowy ukierunkowane.

Gatunek: Brosma *Brosme brosme*		**Obszar:** Wody UE obszaru IV (USK/04-C.)
Dania	53	
Niemcy	16	
Francja	37	
Szwecja	5	
Zjednoczone Królestwo	80	
Pozostałe	5 (1)	
Unia	196	
TAC	196	TAC analityczny

(1) Wyłącznie przyłowy. W ramach tej kwoty nie są dozwolone połowy ukierunkowane.

Gatunek: Brosma *Brosme brosme*		**Obszar:** Wody UE i wody międzynarodowe obszarów V, VI oraz VII (USK/567EI.)
Niemcy	4	
Hiszpania	14	
Francja	172	
Irlandia	17	
Zjednoczone Królestwo	83	
Pozostałe	4 (1)	
Unia	294	
Norwegia	2 923 (2) (3) (4)	
TAC	3 217	TAC analityczny Stosuje się art. 12 niniejszego rozporządzenia.

(1) Wyłącznie przyłowy. W ramach tej kwoty nie są dozwolone połowy ukierunkowane.
(2) Należy poławiać w wodach UE obszaru IIa, IV, Vb, VI oraz VII (USK/*24X7C).
(3) Warunek szczególny: z czego przypadkowy połów innych gatunków w wysokości 25 % na statek, w jakimkolwiek czasie, jest dozwolony w obszarach Vb, VI oraz VII. Odsetek ten może jednak być zwiększony w pierwszych 24 godzinach następujących po rozpoczęciu połowów w określonym obszarze. Całkowity przypadkowy połów innych gatunków w obszarach Vb, VI oraz VII nie może przekraczać 3 000 ton (OTH/*5B67-).
(4) Łącznie z molwą. Kwoty dla Norwegii wynoszą 6 490 ton molwy (LIN/*5B67-) i 2 923 ton brosmy (USK/*5B67-) i są one zamienne do wysokości 2 000 ton oraz można je poławiać wyłącznie taklami w obszarach Vb, VI oraz VII.

▼B

Gatunek: Brosma *Brosme brosme*		**Obszar:** Wody Norwegii obszaru IV (USK/04-N.)
Belgia	0	
Dania	165	
Niemcy	1	
Francja	0	
Niderlandy	0	
Zjednoczone Królestwo	4	
Unia	170	
TAC	Nie dotyczy	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

Gatunek: Śledź (1) *Clupea harengus*		**Obszar:** IIIa (HER/03A.)
Dania	18 912 (2)	
Niemcy	303 (2)	
Szwecja	19 783 (2)	
Unia	38 998 (2)	
TAC	45 000	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

(1) Wyładunki śledzia złowionego przy wykorzystaniu sieci o rozmiarze oczek równym co najmniej 32 mm.
(2) Warunek szczególny: do 50 % tej ilości można poławiać w wodach UE obszaru IV (HER/*04-C.).

▼B

Gatunek: Śledź (1) *Clupea harengus*		**Obszar:** Wody UE i wody Norwegii obszaru IV na północ od 53° 30′ N (HER/4AB.)
Dania	64 369	
Niemcy	41 852	
Francja	21 286	
Niderlandy	53 537	
Szwecja	4 120	
Zjednoczone Królestwo	57 836	
Unia	243 000	
Norwegia	117 450 (2)	
TAC	405 000	TAC analityczny. Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

(1) Wyładunki śledzia złowionego przy wykorzystaniu sieci o rozmiarze oczek równym co najmniej 32 mm. Państwa członkowskie muszą informować Komisję o wyładunkach śledzia, uwzględniając rozróżnienie między obszarami IVa (HER/04A.) i IVb (HER/04B.).

(2) Z czego do 50 000 ton można poławiać w wodach UE obszarów IVa oraz IVb (HER/*4AB-C). Połowy dokonane w ramach tej kwoty należy odjąć od udziału Norwegii w TAC.

Warunek szczególny:

W granicach wyżej wymienionych kwot w następującym obszarze nie można poławiać ilości większych niż wymienione poniżej:

	Wody Norwegii na południe od 62° N (HER/*04N-)
Unia	50 000

Gatunek: Śledź (1) *Clupea harengus*		**Obszar:** Wody Norwegii na południe od 62° N (HER/04-N.)
Szwecja	922 (1)	
Unia	922	
TAC	405 000	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

(1) Przyłowy dorsza, plamiaka, rdzawca oraz witlinka i czarniaka należy odliczyć od kwot dotyczących tych gatunków.

▼B

Gatunek: Śledź ([1]) *Clupea harengus*		**Obszar:** Przyłowy w obszarze IIIa (HER/03A-BC)
Dania	5 692	
Niemcy	51	
Szwecja	916	
Unia	6 659	
TAC	6 659	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

([1]) Wyładunki śledzia złowionego przy wykorzystaniu sieci o rozmiarze oczek mniejszym niż 32 mm.

Gatunek: Śledź ([1]) *Clupea harengus*		**Obszar:** Przyłowy w obszarach IV, VIId i w wodach UE obszaru IIa (HER/2A47DX)
Belgia	89	
Dania	17 134	
Niemcy	89	
Francja	89	
Niderlandy	89	
Szwecja	84	
Zjednoczone Królestwo	326	
Unia	17 900	
TAC	17 900	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

([1]) Wyładunki śledzia złowionego przy wykorzystaniu sieci o rozmiarze oczek mniejszym niż 32 mm.

▼B

Gatunek: Śledź (1) *Clupea harengus*		**Obszar:** IVc, VIId (2) (HER/4CXB7D)
Belgia	8 774 (3)	
Dania	882 (3)	
Niemcy	573 (3)	
Francja	10 871 (3)	
Niderlandy	19 261 (3)	
Zjednoczone Królestwo	4 189 (3)	
Unia	44 550	
TAC	405 000	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

(1) Wyładunki śledzia złowionego przy wykorzystaniu sieci o rozmiarze oczek równym co najmniej 32 mm.
(2) Z wyjątkiem stada występującego w Blackwater: odnosi się do stada śledzia w regionie morskim ujścia rzeki Tamizy w obszarze ograniczonym loksodromą biegnącą w kierunku południowym od Landguard Point (51°56′ N, 1° 19,1′ E) do 51° 33′ N i stąd na zachód do punktu na wybrzeżu Zjednoczonego Królestwa.
(3) Warunek szczególny: do 50 % tej kwoty można poławiać w obszarze IVb. Korzystanie z tego warunku szczególnego musi być uprzednio zgłoszone Komisji (HER/*04B.).

Gatunek: Śledź *Clupea harengus*		**Obszar:** Wody UE i wody międzynarodowe obszarów Vb, VIb i VIaN (1) (HER/5B6ANB)
Niemcy	2 486 (2)	
Francja	470 (2)	
Irlandia	3 360 (2)	
Niderlandy	2 486 (2)	
Zjednoczone Królestwo	13 438 (2)	
Nieprzydzielone	660 (3)	
Unia	22 900 (2)	
TAC	22 900	TAC analityczny

(1) Odnosi się to do stada śledzia w obszarze VIa, na północ od 56° 00′ N oraz w tej części obszaru VIa, która położona jest na południe od 07° 00′ W oraz na północ od 55° 00′ N, z wyłączeniem rzeki Clyde.
(2) Tymczasowa kwota zgodnie z art. 1 ust. 3 niniejszego rozporządzenia.
(3) Nieprzydzielona kwota zgodnie z art. 1 ust. 4 niniejszego rozporządzenia.

▼B

Gatunek: Dorsz *Gadus morhua*		**Obszar:** Skagerrak (COD/03AN.)
Belgia	9 (1)	
Dania	3 026 (1)	
Niemcy	76 (1)	
Niderlandy	19 (1)	
Szwecja	530 (1)	
Unia	3 660	
TAC	3 783	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

(1) Oprócz tej kwoty państwo członkowskie może przyznać statkom pływającym pod jego banderą uczestniczącym w testach dotyczących w pełni udokumentowanych połowów dodatkowy przydział w ramach ogólnego limitu wynoszącego 12 % kwoty przyznanej temu państwu członkowskiemu, zgodnie z warunkami określonymi w art. 6 niniejszego rozporządzenia.

Gatunek: Dorsz *Gadus morhua*		**Obszar:** IV; wody UE obszaru IIa; część obszaru IIIa nieobjęta cieśniną Skagerrak ani Kattegat (COD/2A3AX4)
Belgia	782 (1)	
Dania	4 495 (1)	
Niemcy	2 850 (1)	
Francja	966 (1)	
Niderlandy	2 540 (1)	
Szwecja	30 (1)	
Zjednoczone Królestwo	10 311 (1)	
Unia	21 974	
Norwegia	4 501 (2)	
TAC	26 475	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

(1) Oprócz tej kwoty państwo członkowskie może przyznać statkom pływającym pod jego banderą uczestniczącym w testach dotyczących w pełni udokumentowanych połowów dodatkowy przydział w ramach ogólnego limitu wynoszącego 12 % kwoty przyznanej temu państwu członkowskiemu, zgodnie z warunkami określonymi w art. 6 niniejszego rozporządzenia.
(2) Można poławiać na wodach UE. Połowy dokonane w ramach tej kwoty należy odjąć od udziału Norwegii w TAC.

Warunek szczególny:

W granicach wyżej wymienionych kwot w następującym obszarze nie można poławiać ilości większych niż wymienione poniżej:

	Wody Norwegii obszaru IV (COD/*04N-)
Unia	19 099

▼B

Gatunek: Dorsz *Gadus morhua*		**Obszar:** Wody Norwegii na południe od 62° N (COD/04-N.)
Szwecja	382 (1)	
Unia	382	
TAC	Nie dotyczy	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

(1) Przyłowy plamiaka, rdzawca i witlinka oraz czarniaka należy odliczać od kwot dotyczących tych gatunków.

Gatunek: Dorsz *Gadus morhua*		**Obszar:** VIId (COD/07D.)
Belgia	66 (1)	
Francja	1 295 (1)	
Niderlandy	39 (1)	
Zjednoczone Królestwo	143 (1)	
Unia	1 543	
TAC	1 543	TAC analityczny

(1) Oprócz tej kwoty państwo członkowskie może przyznać statkom pływającym pod jego banderą uczestniczącym w testach dotyczących w pełni udokumentowanych połowów dodatkowy przydział w ramach ogólnego limitu wynoszącego 12 % kwoty przyznanej temu państwu członkowskiemu, zgodnie z warunkami określonymi w art. 6 niniejszego rozporządzenia.

Gatunek: Zimnica oraz stornia *Limanda limanda* oraz *Platichthys flesus*		**Obszar:** Wody UE obszarów IIa oraz IV (D/F/2AC4-C)
Belgia	503	
Dania	1 888	
Niemcy	2 832	
Francja	196	
Niderlandy	11 421	
Szwecja	6	
Zjednoczone Królestwo	1 588	
Unia	18 434	
TAC	18 434	TAC przezornościowy

▼B

Gatunek: Żabnicowate *Lophiidae*		**Obszar:** Wody UE obszarów IIa oraz IV (ANF/2AC4-C)
Belgia	324 (1)	
Dania	714 (1)	
Niemcy	349 (1)	
Francja	66 (1)	
Niderlandy	245 (1)	
Szwecja	8 (1)	
Zjednoczone Królestwo	7 455 (1)	
Unia	9 161 (1)	
TAC	9 161	TAC analityczny

(1) Warunek szczególny: z czego do 5 % można poławiać w: VI; wodach UE i wodach międzynarodowych obszaru Vb; wodach międzynarodowych obszarów XII oraz XIV (ANF/*56-14).

Gatunek: Żabnicowate *Lophiidae*		**Obszar:** Wody Norwegii obszaru IV (ANF/04-N.)
Belgia	45	
Dania	1 152	
Niemcy	18	
Niderlandy	16	
Zjednoczone Królestwo	269	
Unia	1 500	
TAC	Nie dotyczy	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

Gatunek: Plamiak *Melanogrammus aeglefinus*		**Obszar:** IIIa, wody UE podrejonów 22–32 (HAD/3A/BCD)
Belgia	11	
Dania	1 943	
Niemcy	123	
Niderlandy	2	
Szwecja	229	
Unia	2 308	
TAC	2 409	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

▼B

Gatunek: Plamiak *Melanogrammus aeglefinus*		**Obszar:** IV; wody UE obszaru IIa (HAD/2AC4.)
Belgia	224	
Dania	1 539	
Niemcy	979	
Francja	1 707	
Niderlandy	168	
Szwecja	155	
Zjednoczone Królestwo	25 386	
Unia	30 158	
Norwegia	9 008	
TAC	39 166	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Stosuje się art. 7 niniejszego rozporządzenia.

Warunek szczególny:

W granicach wyżej wymienionych kwot w następującym obszarze nie można poławiać ilości większych niż wymienione poniżej:

	Wody Norwegii obszaru IV (HAD/*04N-)
Unia	22 433

Gatunek: Plamiak *Melanogrammus aeglefinus*		**Obszar:** Wody Norwegii na południe od 62° N (HAD/04-N.)
Szwecja	707 ([1])	
Unia	707	
TAC	Nie dotyczy	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

([1]) Przyłowy dorsza, rdzawca oraz witlinka i czarniaka należy odliczać od kwot dotyczących tych gatunków.

▼B

Gatunek: Plamiak *Melanogrammus aeglefinus*		**Obszar:** Wody UE i wody międzynarodowe obszarów VIb, XII oraz XIV (HAD/6B1214)
Belgia	7	
Niemcy	9	
Francja	364	
Irlandia	260	
Zjednoczone Królestwo	2 660	
Unia	3 300	
TAC	3 300	TAC analityczny

Gatunek: Witlinek *Merlangius merlangus*		**Obszar:** IIIa (WHG/03A.)
Dania	929	
Niderlandy	3	
Szwecja	99	
Unia	1 031	
TAC	1 050	TAC przezornościowy Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

Gatunek: Witlinek *Merlangius merlangus*		**Obszar:** IV; wody UE obszaru IIa (WHG/2AC4.)
Belgia	337	
Dania	1 458	
Niemcy	379	
Francja	2 191	
Niderlandy	843	
Szwecja	3	
Zjednoczone Królestwo	10 539	
Unia	15 750	
Norwegia	1 306 ([1])	
TAC	17 056	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

([1]) Można poławiać na wodach UE. Połowy dokonane w ramach tej kwoty należy odjąć od udziału Norwegii w TAC.

Warunek szczególny:

W granicach wyżej wymienionych kwot w następującym obszarze nie można poławiać ilości większych niż wymienione poniżej:

	Wody Norwegii obszaru IV (WHG/*04N-)
Unia	10 671

▼B

Gatunek: Witlinek oraz rdzawiec *Merlangius merlangus* oraz *Pollachius pollachius*		**Obszar:** Wody Norwegii na południe od 62° N (W/P/04-N.)
Szwecja	190 (1)	
Unia	190	
TAC	Nie dotyczy	TAC przezornościowy. Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

(1) Przyłowy dorsza, plamiaka i czarniaka należy odliczać od kwot dotyczących tych gatunków.

Gatunek: Błękitek *Micromesistius poutassou*		**Obszar:** Wody Norwegii obszarów II oraz IV (WHB/24-N.)
Dania	0	
Zjednoczone Królestwo	0	
Unia	0	
TAC	391 000	TAC analityczny

Gatunek: Błękitek *Micromesistius poutassou*		**Obszar:** Wody UE i wody międzynarodowe obszarów I, II, III, IV, V, VI, VII, VIIIa, VIIIb, VIIId, VIIIe, XII oraz XIV (WHB/1X14)
Dania	9 683 (1) (3)	
Niemcy	3 765 (1) (3)	
Hiszpania	8 209 (1) (2) (3)	
Francja	6 738 (1) (3)	
Irlandia	7 498 (1) (3)	
Niderlandy	11 807 (1) (3)	
Portugalia	763 (1) (2) (3)	
Szwecja	2 395 (1) (3)	
Zjednoczone Królestwo	12 563 (1) (3)	
Nieprzydzielone	4 500 (4)	
Unia	63 421 (1) (3)	
Norwegia	30 000	
TAC	391 000	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Stosuje się art. 7 niniejszego rozporządzenia.

(1) Warunek szczególny: z czego do 68 % można poławiać w norweskiej strefie ekonomicznej lub w obszarze połowowym wokół Jan Mayen (WHB/*NZJM1).
(2) Można dokonywać transferów tej kwoty do obszarów VIIIc, IX i X; wód UE obszaru CECAF 34.1.1. Takie transfery muszą jednak zostać uprzednio zgłoszone Komisji.
(3) Tymczasowa kwota zgodnie z art. 1 ust. 3 niniejszego rozporządzenia.
(4) Nieprzydzielona kwota zgodnie z art. 1 ust. 4 niniejszego rozporządzenia.

▼B

Gatunek: Błękitek *Micromesistius poutassou*		**Obszar:** VIIIc, IX oraz X; wody UE obszaru CECAF 34.1.1 (WHB/8C3411)
Hiszpania	8 034	
Portugalia	2 009	
Unia	10 043 (1)	
TAC	391 000	TAC analityczny

(1) Warunek szczególny: z czego do 68 % można poławiać w norweskiej w.s.e lub w obszarze połowowym wokół Jan Mayen (WHB/*NZJM2).

Gatunek: Błękitek *Micromesistius poutassou*		**Obszar:** Wody UE obszarów II, IVa, V, VI na północ od 56° 30′ N oraz VII na zachód od 12° W (WHB/24A567)
Norwegia	64 226 (1) (2)	
TAC	391 000	TAC analityczny

(1) Odliczane od limitów połowowych Norwegii ustalonych na podstawie porozumienia państw przybrzeżnych.
(2) Warunek szczególny: połów w obszarze IV nie przekracza 20 581 ton, to jest 25 % kwoty dostępu Norwegii.

Gatunek: Złocica oraz szkarłacica *Microstomus kitt* oraz *Glyptocephalus cynoglossus*		**Obszar:** Wody UE obszarów IIa oraz IV (L/W/2AC4-C)
Belgia	346	
Dania	953	
Niemcy	122	
Francja	261	
Niderlandy	793	
Szwecja	11	
Zjednoczone Królestwo	3 905	
Unia	6 391	
TAC	6 391	TAC przezornościowy

▼B

Gatunek: Molwa niebieska *Molva dypterygia*		**Obszar:** Wody UE i wody międzynarodowe obszarów Vb, VI oraz VII (BLI/5B67-) (3)
Niemcy	20 (4)	
Estonia	3 (4)	
Hiszpania	62 (4)	
Francja	1 423 (4)	
Irlandia	5 (4)	
Litwa	1 (4)	
Polska	1 (4)	
Zjednoczone Królestwo	362 (4)	
Pozostałe	5 (1) (4)	
Nieprzydzielone	150 (5)	
Unia	1 882 (4)	
Norwegia	150 (2)	
TAC	2 032	TAC analityczny Stosuje się art. 12 niniejszego rozporządzenia.

(1) Wyłącznie przyłowy. W ramach tej kwoty nie są dozwolone połowy ukierunkowane.
(2) Należy poławiać w wodach UE obszaru IIa, IV, Vb, VI oraz VII (BLI/*24X7C).
(3) Stosuje się przepisy szczególne zgodnie z art. 1 rozporządzenia (WE) nr 1288/2009 (1) i pkt 7 załącznika III do rozporządzenia (WE) nr 43/2009 (2).
(1) Rozporządzenie Rady (WE) nr 1288/2009 z dnia 27 listopada 2009 r. ustanawiające przejściowe środki techniczne na okres od dnia 1 stycznia 2010 r. do dnia 30 czerwca 2011 r. (Dz.U. L 347 z 24.12.2009, s. 6).
(2) Rozporządzenie Rady (WE) nr 43/2009 z dnia 16 stycznia 2009 r. ustalające uprawnienia do połowów na 2009 rok i związane z nimi warunki dla pewnych stad ryb i grup stad ryb, stosowane na wodach terytorialnych Wspólnoty oraz w odniesieniu do statków wspólnotowych na wodach, na których wymagane są ograniczenia połowowe (Dz.U. L 22 z 26.1.2009, s. 1).
(4) Tymczasowa kwota zgodnie z art. 1 ust. 3 niniejszego rozporządzenia.
(5) Nieprzydzielona kwota zgodnie z art. 1 ust. 4 niniejszego rozporządzenia.

Gatunek: Molwa *Molva molva*		**Obszar:** Wody UE i wody międzynarodowe obszarów I oraz II (LIN/1/2.)
Dania	8	
Niemcy	8	
Francja	8	
Zjednoczone Królestwo	8	
Pozostałe	4 (1)	
Unia	36	
TAC	36	TAC analityczny

(1) Wyłącznie przyłowy. W ramach tej kwoty nie są dozwolone połowy ukierunkowane.

▼B

Gatunek: Molwa *Molva molva*		**Obszar:** Wody UE obszaru IV (LIN/04-C.)
Belgia	16	
Dania	243	
Niemcy	150	
Francja	135	
Niderlandy	5	
Szwecja	10	
Zjednoczone Królestwo	1 869	
Unia	2 428	
TAC	2 428	TAC analityczny

Gatunek: Molwa *Molva molva*		**Obszar:** Wody UE i wody międzynarodowe obszaru V (LIN/05.)
Belgia	9	
Dania	6	
Niemcy	6	
Francja	6	
Zjednoczone Królestwo	6	
Unia	33	
TAC	33	TAC przezornościowy

Gatunek: Molwa *Molva molva*		**Obszar:** Wody UE i wody międzynarodowe obszarów VI, VII, VIII, IX, X, XII oraz XIV (LIN/6X14.)
Belgia	29 (3)	
Dania	5 (3)	
Niemcy	107 (3)	
Hiszpania	2 156 (3)	
Francja	2 299 (3)	
Irlandia	576 (3)	
Portugalia	5 (3)	
Zjednoczone Królestwo	2 647 (3)	
Nieprzydzielone	200 (4)	
Unia	7 824 (3)	
Norwegia	6 140 (1) (2)	
TAC	14 164	TAC analityczny Stosuje się art. 12 niniejszego rozporządzenia.

(1) Warunek szczególny: z czego przypadkowy połów innych gatunków w wysokości 25 % na statek, w jakimkolwiek czasie, jest dozwolony w obszarach Vb, VI oraz VII. Odsetek ten może jednak być zwiększony w pierwszych 24 godzinach następujących po rozpoczęciu połowów w określonym obszarze. Całkowity przypadkowy połów innych gatunków w obszarach VI i VII nie może przekraczać 3 000 ton.

(2) Łącznie z brosmą. Kwoty dla Norwegii wynoszą 6 140 ton molwy i 2 923 ton brosmy i są one zamienne do wysokości 2 000 ton oraz można je poławiać wyłącznie taklami w obszarach Vb, VI oraz VII.

(3) Tymczasowa kwota zgodnie z art. 1 ust. 3 niniejszego rozporządzenia.

(4) Nieprzydzielona kwota zgodnie z art. 1 ust. 4 niniejszego rozporządzenia.

▼B

Gatunek: Molwa *Molva molva*		**Obszar:** Wody Norwegii obszaru IV (LIN/04-N.)
Belgia	6	
Dania	747	
Niemcy	21	
Francja	8	
Niderlandy	1	
Zjednoczone Królestwo	67	
Unia	850	
TAC	Nie dotyczy	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

Gatunek: Homarzec *Nephrops norvegicus*		**Obszar:** IIIa; wody UE podrejonów 22–32 (NEP/3A/BCD)
Dania	4 409	
Niemcy	13	
Szwecja	1 578	
Unia	6 000	
TAC	6 000	TAC analityczny

Gatunek: Homarzec *Nephrops norvegicus*		**Obszar:** Wody Norwegii obszaru IV (NEP/04-N.)
Dania	1 135	
Niemcy	1	
Zjednoczone Królestwo	64	
Unia	1 200	
TAC	Nie dotyczy	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

Gatunek: Krewetka północna *Pandalus borealis*		**Obszar:** IIIa (PRA/03A.)
Dania	2 457	
Szwecja	1 323	
Unia	3 780	
TAC	7 080	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

▼B

Gatunek: Krewetka północna *Pandalus borealis*		**Obszar:** Wody UE obszarów IIa oraz IV (PRA/2AC4-C)
Dania	2 273	
Niderlandy	21	
Szwecja	91	
Zjednoczone Królestwo	673	
Unia	3 058	
TAC	3 058	TAC analityczny

Gatunek: Krewetka północna *Pandalus borealis*		**Obszar:** Wody Norwegii na południe od 62° N (PRA/04-N.)
Dania	357	
Szwecja	123 ([1])	
Unia	480	
TAC	Nie dotyczy	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

([1]) Przyłowy dorsza, plamiaka, rdzawca, witlinka oraz czarniaka należy odliczać od kwot dotyczących tych gatunków.

Gatunek: Gładzica *Pleuronectes platessa*		**Obszar:** Cieśnina Skagerrak (PLE/03AN.)
Belgia	48	
Dania	6 189	
Niemcy	32	
Niderlandy	1 190	
Szwecja	332	
Unia	7 791	
TAC	7 950	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

Gatunek: Gładzica *Pleuronectes platessa*		**Obszar:** Cieśnina Kattegat (PLE/03AS.)
Dania	1 769	
Niemcy	20	
Szwecja	199	
Unia	1 988	
TAC	1 988	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

▼B

Gatunek: Gładzica *Pleuronectes platessa*		**Obszar:** IV; wody UE obszaru IIa; część obszaru IIIa nieobjęta cieśniną Skagerrak ani Kattegat (PLE/2A3AX4)
Belgia	4 874	
Dania	15 840	
Niemcy	4 569	
Francja	914	
Niderlandy	30 462	
Zjednoczone Królestwo	22 542	
Unia	79 201	
Norwegia	5 209	
TAC	84 410	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

Warunek szczególny:

W granicach wyżej wymienionych kwot w następującym obszarze nie można poławiać ilości większych niż wymienione poniżej:

	Wody Norwegii obszaru IV (PLE/*04N-)
Unia	32 500

Gatunek: Czarniak *Pollachius virens*		**Obszar:** IIIa oraz IV; wody UE obszarów IIa, IIIb, IIIc oraz podrejonów 22–32 (POK/2A34.)
Belgia	27	
Dania	3 263	
Niemcy	8 241	
Francja	19 395	
Niderlandy	82	
Szwecja	448	
Zjednoczone Królestwo	6 318	
Unia	37 774	
Norwegia	41 546 ([1])	
TAC	79 320	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

([1]) Można poławiać wyłącznie w wodach UE obszaru IV oraz w obszarze IIIa (POK/*3A4-C). Połowy dokonane w ramach tej kwoty należy odjąć od udziału Norwegii w TAC.

▼B

Gatunek: Czarniak *Pollachius virens*		**Obszar:** VI; wody UE i wody międzynarodowe obszarów Vb, XII oraz XIV (POK/56-14)
Niemcy	391	
Francja	3 878	
Irlandia	407	
Zjednoczone Królestwo	3 154	
Unia	7 830	
Norwegia	400 (1)	
TAC	8 230	TAC analityczny

(1) Można poławiać na północ od 56º 30′ N.

Gatunek: Czarniak *Pollachius virens*		**Obszar:** Wody Norwegii na południe od 62° N (POK/04-N.)
Szwecja	880 (1)	
Unia	880	
TAC	Nie dotyczy	TAC analityczny

(1) Przyłowy dorsza, plamiaka, rdzawca oraz witlinka należy odliczać od kwot dotyczących tych gatunków.

Gatunek: Skarp oraz nagład *Psetta maxima* oraz *Scopthalmus rhombus*		**Obszar:** Wody UE obszarów IIa oraz IV (T/B/2AC4-C)
Belgia	340	
Dania	727	
Niemcy	186	
Francja	88	
Niderlandy	2 579	
Szwecja	5	
Zjednoczone Królestwo	717	
Unia	4 642	
TAC	4 642	TAC przezornościowy

▼B

Gatunek: Halibut niebieski *Reinhardtius hippoglossoides*		**Obszar:** Wody UE obszarów IIa oraz IV; wody UE i wody międzynarodowe obszarów Vb oraz VI (GHL/2A-C46)
Dania	2	
Niemcy	3	
Estonia	2	
Hiszpania	2	
Francja	31	
Irlandia	2	
Litwa	2	
Polska	2	
Zjednoczone Królestwo	123	
Unia	169	
TAC	520 ([1])	TAC analityczny

([1]) Z czego 350 ton przydzielono Norwegii i ilość ta ma zostać złowiona w wodach UE obszarów IIa i VI. W obszarze VI ilość ta może być poławiana wyłącznie taklami (GHL/*2A6-C).

▼B

Gatunek: Makrela *Scomber scombrus*		**Obszar:** IIIa oraz IV; wody UE obszarów IIa, IIIb, IIIc oraz IIId (MAC/2A34.)
Belgia	421 (3) (5)	
Dania	11 097 (3) (5)	
Niemcy	439 (3) (5)	
Francja	1 326 (3) (5)	
Niderlandy	1 335 (3) (5)	
Szwecja	4 001 (1) (2) (3) (5)	
Zjednoczone Królestwo	1 236 (3) (5)	
Unia	19 855 (1) (3) (5)	
Norwegia	89 537 (4)	
TAC	Nie dotyczy	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Stosuje się art. 7 niniejszego rozporządzenia.

(1) Warunek szczególny: w tym 242 tony do połowu w wodach Norwegii na południe od 62°N (MAC/*04N-).
(2) Dla połowów na wodach Norwegii przyłowy dorsza (COD/*2134.), plamiaka (HAD/*2134.), rdzawca (POL/*2134.) i witlinka (WHG/*2134.) oraz czarniaka (POK/*2134.) należy odliczać od kwoty ustalonej dla tych gatunków.
(3) Może być poławiany również w wodach Norwegii obszaru IVa (MAC/*4AN.).
(4) Należy odjąć od udziału Norwegii w TAC (kwota dostępu). Kwota ta obejmuje udział Norwegii w TAC dla Morza Północnego, który wynosi 35 145 ton. Kwotę tę można poławiać jedynie w obszarze IVa (MAC/*04A.), z wyjątkiem 3 000 ton, które można poławiać w obszarze IIIa (MAC/*03A.).
(5) Tymczasowa kwota zgodnie z art. 1 ust. 3 niniejszego rozporządzenia.

Warunek szczególny:

W granicach wyżej wymienionych kwot w następujących obszarach nie można poławiać ilości większych niż wymienione poniżej. Są to tymczasowe kwoty zgodnie z art. 1 ust. 3 niniejszego rozporządzenia.

	IIIa (MAC/*03A.)	IIIa oraz IVbc (MAC/*3A4BC)	IVb (MAC/*04B.)	IVc (MAC/*04C.)	VI, wody międzynarodowe obszaru IIa, od dnia 1 stycznia do dnia 31 marca 2012 r. i w grudniu 2012 r. (MAC/*2A6.)
Dania	0	4 130	0	0	7 735
Francja	0	490	0	0	0
Niderlandy	0	490	0	0	0
Szwecja	0	0	390	10	1 503
Zjednoczone Królestwo	0	490	0	0	0
Norwegia	3 000	0	0	0	0

▼B

Gatunek: Makrela *Scomber scombrus*		**Obszar:** VI, VII, VIIIa, VIIIb, VIIId oraz VIIIe; wody UE i wody międzynarodowe obszaru Vb; wody międzynarodowe obszarów IIa, XII oraz XIV (MAC/2CX14-)
Niemcy	16 487 ([3])	
Hiszpania	18 ([3])	
Estonia	137 ([3])	
Francja	10 993 ([3])	
Irlandia	54 956 ([3])	
Łotwa	101 ([3])	
Litwa	101 ([3])	
Niderlandy	24 043 ([3])	
Polska	1 161 ([3])	
Zjednoczone Królestwo	151 132 ([3])	
Unia	259 129 ([3])	
Norwegia	10 463 ([1]) ([2])	
TAC	Nie dotyczy	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Stosuje się art. 7 niniejszego rozporządzenia.

([1]) Można poławiać w obszarach IIa, VIa na północ od 56° 30′ N, IVa, VIId, VIIe, VIIf oraz VIIh (MAC/*AX7H).
([2]) Norwegia może złowić dodatkowe 17 907 ton kwoty dostępu na północ od 56° 30′ N, a ilość tę odlicza się od jej limitu połowowego (MAC/*N6530).
([3]) Tymczasowa kwota zgodnie z art. 1 ust. 3 niniejszego rozporządzenia.

Warunek szczególny:

W granicach wyżej wymienionych kwot w następującym obszarach i w określonych poniżej okresach nie można poławiać ilości większych niż wymienione poniżej. Są to tymczasowe kwoty zgodnie z art. 1 ust. 3 niniejszego rozporządzenia.

	Wody UE i wody Norwegii obszaru IVa (MAC/*04A-EN) W okresach od 1 stycznia do 15 lutego 2012 r. oraz od 1 września do 31 grudnia 2012 r.	Wody Norwegii obszaru IIa (MAC/*2AN-)
Niemcy	6 633	675
Francja	4 423	450
Irlandia	22 112	2 252
Niderlandy	9 674	985
Zjednoczone Królestwo	60 810	6 192
Unia	103 652	10 554

▼B

Gatunek: Makrela *Scomber scombrus*		**Obszar:** VIIIc, IX oraz X; wody UE obszaru CECAF 34.1.1 (MAC/8C3411)
Hiszpania	24 438 (1) (2)	
Francja	162 (1) (2)	
Portugalia	5 051 (1) (2)	
Unia	29 651 (2)	
TAC	Nie dotyczy	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Stosuje się art. 7 niniejszego rozporządzenia.

(1) Warunek szczególny: ilości podlegające wymianie z innymi państwami członkowskimi mogą być poławiane w obszarach VIIIa, VIIIb oraz VIIId (MAC/*8ABD.). Jednak ilości dostarczane przez Hiszpanię, Portugalię lub Francję do celów wymiany, które mają być poławiane w obszarach VIIIa, VIIIb oraz VIIId, nie mogą przekroczyć 25 % kwot przekazującego państwa członkowskiego.
(2) Tymczasowa kwota zgodnie z art. 1 ust. 3 niniejszego rozporządzenia.

Warunek szczególny:

W granicach wyżej wymienionych kwot w następującym obszarze nie można poławiać ilości większych niż wymienione poniżej. Są to tymczasowe kwoty zgodnie z art. 1 ust. 3 niniejszego rozporządzenia.

	VIIIb (MAC/*08B.)
Hiszpania	2 052
Francja	14
Portugalia	424

Gatunek: Makrela *Scomber scombrus*		**Obszar:** Wody Norwegii obszaru IIa oraz IVa (MAC/2A4A-N.)
Dania	10 176 (1) (2)	
Unia	10 176 (1) (2)	
TAC	Nie dotyczy	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Stosuje się art. 7 niniejszego rozporządzenia.

(1) Połowy dokonane na obszarze IIa (MAC/*02A.) oraz IVa (MAC/*4A.) są zgłaszane osobno.
(2) Tymczasowa kwota zgodnie z art. 1 ust. 3 niniejszego rozporządzenia.

▼B

Gatunek: Sola zwyczajna *Solea solea*		**Obszar:** Wody UE obszarów II oraz IV (SOL/24-C.)
Belgia	1 346	
Dania	615	
Niemcy	1 077	
Francja	269	
Niderlandy	12 151	
Zjednoczone Królestwo	692	
Unia	16 150	
Norwegia	50 (1)	
TAC	16 200	TAC analityczny

(1) Można poławiać wyłącznie w wodach UE obszaru IV (SOL/*04-C.).

Gatunek: Szprot i powiązane przyłowy *Sprattus sprattus*		**Obszar:** IIIa (SPR/03A.)
Dania	34 843 (1)	
Niemcy	73 (1)	
Szwecja	13 184 (1)	
Unia	48 100	
TAC	52 000	TAC przezornościowy

(1) Co najmniej 95 % wyładunków odliczanych z TAC musi stanowić szprot. Przyłowy zimnicy, witlinka i plamiaka należy odliczać od pozostałych 5 % TAC.

Gatunek: Szprot i powiązane przyłowy *Sprattus sprattus*		**Obszar:** Wody UE obszarów IIa oraz IV (SPR/2AC4-C)
Belgia	1 631 (4) (5)	
Dania	129 103 (4) (5)	
Niemcy	1 631 (4) (5)	
Francja	1 631 (4) (5)	
Niderlandy	1 631 (4) (5)	
Szwecja	1 330 (1) (4) (5)	
Zjednoczone Królestwo	5 383 (4) (5)	
Nieprzydzielone	9 160 (6)	
Unia	151 500 (5)	
Norwegia	10 000 (2)	
TAC	161 500 (3)	TAC przezornościowy

(1) Łącznie z dobijakami.
(2) Można poławiać wyłącznie w wodach UE obszaru IV (SPR/*04-C.).
(3) Może zostać zmieniony zgodnie z art. 5 ust. 4 niniejszego rozporządzenia.
(4) Co najmniej 98 % wyładunków odliczanych z TAC musi stanowić szprot. Przyłowy zimnicy i witlinka należy odliczać od pozostałych 2 % TAC (OTH/*2AC4C).
(5) Tymczasowa kwota zgodnie z art. 1 ust. 3 niniejszego rozporządzenia.
(6) Nieprzydzielona kwota zgodnie z art. 1 ust. 4 niniejszego rozporządzenia.

▼B

Gatunek: Ostroboki i powiązane przyłowy *Trachurus* spp.		**Obszar:** Wody UE obszaru IVb, IVc oraz VIId (JAX/4BC7D)
Belgia	44 (3)	
Dania	19 339 (3)	
Niemcy	1 708 (1) (3)	
Hiszpania	359 (3)	
Francja	1 604 (1) (3)	
Irlandia	1 216 (3)	
Niderlandy	11 642 (1) (3)	
Portugalia	41 (3)	
Szwecja	75 (3)	
Zjednoczone Królestwo	4 602 (1) (3)	
Unia	40 630	
Norwegia	3 550 (2)	
TAC	44 180	TAC przezornościowy

(1) Warunek szczególny: do 5 % tej kwoty można poławiać w obszarze VIId i liczyć jako złowione w ramach kwoty dla obszaru: wody UE obszarów IIa, IVa, VI, VIIa-c, VIIe-k, VIIIa, VIIIb, VIIId oraz VIIIe; wody UE i wody międzynarodowe obszaru Vb; wody międzynarodowe obszarów XII oraz XIV. Korzystanie z tego warunku szczególnego musi jednak zostać uprzednio zgłoszone Komisji (JAX/*2A-14).
(2) Można poławiać wyłącznie w wodach UE obszaru IV (JAX/*04-C.).
(3) Co najmniej 95 % wyładunków odliczanych z TAC muszą stanowić ostroboki. Przyłowy kaproszowatych, plamiaka, witlinka i makreli należy odliczać od pozostałych 5 % TAC (OTH/*4BC7D).

Gatunek: Ostroboki i powiązane przyłowy *Trachurus* spp.		**Obszar:** Wody UE obszaru IIa, IVa, VI, VIIa-c,VIIe-k, VIIIa, VIIIb, VIIId oraz VIIIe; wody UE i wody międzynarodowe obszaru Vb; wody międzynarodowe obszarów XII oraz XIV (JAX/2A-14)
Dania	15 502 (1) (3) (4)	
Niemcy	12 096 (1) (2) (3) (4)	
Hiszpania	16 498 (3) (4)	
Francja	6 226 (1) (2) (3) (4)	
Irlandia	40 284 (1) (3) (4)	
Niderlandy	48 532 (1) (2) (3)	
Portugalia	1 589 (3) (4)	
Szwecja	675 (1) (3) (4)	
Zjednoczone Królestwo	14 587 (1) (2) (3) (4)	
Nieprzydzielone	2 000 (4) (5)	
Unia	157 989 (4)	
TAC	157 989	TAC analityczny

(1) Warunek szczególny: do 5 % tej kwoty poławianych w wodach UE obszarów IIa lub IVa przed dniem 30 czerwca 2012 r. można liczyć jako złowione w ramach kwoty dla wód UE obszarów IVb, IVc oraz VIId. Korzystanie z tego warunku szczególnego musi jednak zostać uprzednio zgłoszone Komisji (JAX/*4BC7D).
(2) Warunek szczególny: do 5 % tej kwoty można poławiać w rejonie VIId. Korzystanie z tego warunku szczególnego musi jednak zostać uprzednio zgłoszone Komisji (JAX/*07D.).
(3) Co najmniej 95 % wyładunków odliczanych z TAC muszą stanowić ostroboki. Przyłowy kaproszowatych, plamiaka, witlinka i makreli należy odliczać od pozostałych 5 % TAC (OTH/*2A-14).
(4) Tymczasowa kwota zgodnie z art. 1 ust. 3 niniejszego rozporządzenia.
(5) Nieprzydzielona kwota zgodnie z art. 1 ust. 4 niniejszego rozporządzenia.

▼B

Gatunek: Okowiel i powiązane przyłowy *Trisopterus esmarki*		**Obszar:** IIIa; wody UE obszarów IIa oraz IV (NOP/2A3A4.)
Dania	0	
Niemcy	0	
Niderlandy	0	
Unia	0	
Norwegia	0	
TAC	0	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

Gatunek: Okowiel *Trisopterus esmarki*		**Obszar:** Wody Norwegii obszaru IV (NOP/04-N.)
Dania	0	
Zjednoczone Królestwo	0	
Unia	0	
TAC	Nie dotyczy	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

Gatunek: Ryby przemysłowe		**Obszar:** Wody Norwegii obszaru IV (I/F/04-N.)
Szwecja	800 (1) (2)	
Unia	800	
TAC	Nie dotyczy	TAC przezornościowy Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

(1) Przyłowy dorsza, plamiaka, rdzawca i witlinka oraz czarniaka należy odliczać od kwot dotyczących tych gatunków.
(2) Warunek szczególny: z czego nie więcej niż 400 ton stanowi ostrobok (JAX/*04-N.).

Gatunek: Połączona kwota		**Obszar:** Wody UE obszarów Vb, VI oraz VII (R/G/5B67-C)
Unia	Nie dotyczy	
Norwegia	140 (1)	
TAC	Nie dotyczy	TAC przezornościowy Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

(1) Poławiane wyłącznie taklami, łącznie z grenadierami, samogłowami, morą atlantycką oraz widlakiem białym.

▼B

Gatunek: Inne gatunki		**Obszar:** Wody Norwegii obszaru IV (OTH/04-N.)
Belgia	27	
Dania	2 500	
Niemcy	282	
Francja	116	
Niderlandy	200	
Szwecja	Nie dotyczy (1)	
Zjednoczone Królestwo	1 875	
Unia	5 000 (2)	
TAC	Nie dotyczy	TAC przezornościowy Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

(1) Kwota dla „innych gatunków” na tradycyjnym poziomie przydzielona Szwecji przez Norwegię.
(2) Obejmuje niewymienione szczegółowo połowy. W wyniku konsultacji możliwe jest określenie wyjątków w odpowiednich przypadkach.

Gatunek: Inne gatunki		**Obszar:** Wody UE obszarów IIa, IV oraz VIa na północ od 56° 30′ N (OTH/2A46AN)
Unia	Nie dotyczy	
Norwegia	2 720 (1) (2)	
TAC	Nie dotyczy	Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

(1) Ograniczone do obszarów IIa i IV (OTH/*2A4-C).
(2) Obejmuje niewymienione szczegółowo połowy. W wyniku konsultacji możliwe jest określenie wyjątków w odpowiednich przypadkach.

▼B

ZAŁĄCZNIK IB

PÓŁNOCNO-WSCHODNI ATLANTYK I GRENLANDIA PODOBSZARY ICES I, II, V, XII I XIV ORAZ WODY GRENLANDII OBSZARÓW NAFO 0 I 1

Gatunek: Kraby z gatunków należących do *Chionoecetes* spp.		**Obszar:** Wody Grenlandii obszarów NAFO 0 oraz 1 (PCR/N01GRN)
Irlandia	62	
Hiszpania	437	
Unia	500	
TAC	Nie dotyczy	

Gatunek: Śledź *Clupea harengus*		**Obszar:** Wody UE, wody Norwegii i wody międzynarodowe obszarów I oraz II (HER/1/2.)
Belgia	19 (1)	
Dania	18 580 (1)	
Niemcy	3 254 (1)	
Hiszpania	61 (1)	
Francja	802 (1)	
Irlandia	4 810 (1)	
Niderlandy	6 649 (1)	
Polska	940 (1)	
Portugalia	61 (1)	
Finlandia	288 (1)	
Szwecja	6 885 (1)	
Zjednoczone Królestwo	11 879 (1)	
Unia	54 228 (1)	
Norwegia	508 130 (2)	
TAC	833 000	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Stosuje się art. 7 niniejszego rozporządzenia.

(1) Przy składaniu Komisji raportów połowowych muszą również zostać zgłoszone ilości złowione w każdym z następujących obszarów: obszar podlegający regulacji NEAFC, wody UE, wody Wysp Owczych, wody Norwegii, obszar połowowy wokół Jan Mayen, obszar ochrony łowisk wokół Svalbard.

(2) Połowy dokonane w ramach tej kwoty należy odjąć od udziału Norwegii w TAC (kwota dostępu). Kwota ta może być poławiana w wodach UE na północ od 62° N.

Warunek szczególny:

W granicach wyżej wymienionego udziału Unii w TAC w następującym obszarze nie można poławiać ilości większych niż 48 805 ton:

Wody Norwegii na północ od 62°N i obszar połowowy wokół Jan Mayen (HER/*2AJMN)

▼B

Gatunek: Dorsz *Gadus morhua*		**Obszar:** Wody Norwegii obszarów I oraz II (COD/1N2AB.)
Niemcy	1 971	
Grecja	244	
Hiszpania	2 198	
Irlandia	244	
Francja	1 809	
Portugalia	2 198	
Zjednoczone Królestwo	7 645	
Unia	16 309	
TAC	Nie dotyczy	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

Gatunek: Dorsz *Gadus morhua*		**Obszar:** Wody Grenlandii obszarów NAFO 0 oraz 1; wody Grenlandii obszarów V oraz XIV (COD/N01514)
Niemcy	1 636 (1) (2) (3)	
Zjednoczone Królestwo	364 (1) (2) (3)	
Unia	2 000 (1) (2) (3)	
TAC	Nie dotyczy	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

(1) Obszar we wschodniej Grenlandii zwany „the Kleine Banke" jest zamknięty dla wszelkich połowów. Obszar ten wyznacza się w następujących granicach:
— 64°40′ N 37°30′W,
— 64°40′ N 36°30′W,
— 64°15′ N 36°30′W, oraz
— 64°15′ N 37°30′W.

(2) Połowy mogą być prowadzone na wschodzie lub na zachodzie. We wschodniej Grenlandii połowy są dozwolone wyłącznie od dnia 1 lipca do dnia 31 grudnia 2012 r.

(3) Połowy prowadzi się przy 100 % obecności obserwatorów i z zastosowaniem systemów monitorowania statków (VMS). Do 80 % kwoty łowi się w jednym z poniższych obszarów. Ponadto w każdym obszarze wykorzystuje się minimalny nakład połowowy w liczbie 20 zaciągów na jeden statek:

Obszar		Granica
1.	Wschodnia Grenlandia (COD/N64E44)	na północ od 64° N i na wschód od 44° W
2.	Wschodnia Grenlandia (COD/S64E44)	na południe od 64° N i na wschód od 44° W
3.	Zachodnia Grenlandia (COD/GRLW44)	na zachód od 44° W

▼B

Gatunek: Dorsz *Gadus morhua*		**Obszar:** I oraz IIb (COD/1/2B.)
Niemcy	5 195 (3)	
Hiszpania	11 870 (3)	
Francja	2 339 (3)	
Polska	2 285 (3)	
Portugalia	2 449 (3)	
Zjednoczone Królestwo	3 397 (3)	
Pozostałe państwa członkowskie	250 (1)	
Unia	27 785 (2)	
TAC	737 000	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

(1) Z wyjątkiem Niemiec, Hiszpanii, Francji, Polski, Portugalii oraz Zjednoczonego Królestwa.
(2) Przydział zasobów dorsza dla Unii w obszarze Spitzbergen oraz Wyspa Niedźwiedzia oraz związane z nim przyłowy plamiaka nie stanowią uszczerbku dla praw i obowiązków wynikających z traktatu paryskiego z 1920 r.
►C1 (3) Przyłowy plamiaka mogą stanowić do 19 % jednego zaciągu. Ilości przyłowu plamiaka nie są wliczane do kwoty dla dorsza. ◄

Gatunek: Dorsz oraz plamiak *Gadus morhua* oraz *Melanogrammus aeglefinus*		**Obszar:** Wody Wysp Owczych obszaru Vb (C/H/05B-F.)
Niemcy	0 (1)	
Francja	0 (1)	
Zjednoczone Królestwo	0 (1)	
Unia	0 (1)	
TAC	Nie	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

(1) Tymczasowa kwota zgodnie z art. 1 ust. 3 niniejszego rozporządzenia

▼B

Gatunek: Halibut atlantycki *Hippoglossus hippoglossus*	**Obszar:** Wody Grenlandii obszarów V oraz XIV (HAL/514GRN)
Portugalia	1 000 (1)
Unia	1 075 (2)
TAC	Nie dotyczy

(1) Poławiane przez nie więcej niż sześć statków UE łowiących halibuty atlantyckie dennymi sznurami haczykowymi. Połowy gatunków pokrewnych należy odliczać od tej kwoty.
(2) Z czego 75 ton, które należy poławiać wyłącznie taklami, przydzielono Norwegii (HAL/*514GN).

Gatunek: Halibut atlantycki *Hippoglossus hippoglossus*	**Obszar:** Wody Grenlandii obszarów NAFO 0 oraz 1 (HAL/N01GRN)
Unia	200 (1)
TAC	Nie dotyczy

(1) Z czego 75 ton, które należy poławiać wyłącznie taklami, przydzielono Norwegii (HAL/*N01GN).

Gatunek: Gromadnik *Mallotus villosus*	**Obszar:** IIb (CAP/02B.)
Unia	0
TAC	0

Gatunek: Gromadnik *Mallotus villosus*	**Obszar:** Wody Grenlandii obszarów V oraz XIV (CAP/514GRN)
Unia	56 364 (1) (2)
TAC	Nie dotyczy

(1) Z czego 7 965 ton przydzielono Norwegii.
(2) Można poławiać do dnia 30 kwietnia 2012 r.

Gatunek: Plamiak *Melanogrammus aeglefinus*	**Obszar:** Wody Norwegii obszarów I oraz II (HAD/1N2AB.)
Niemcy	289
Francja	174
Zjednoczone Królestwo	887
Unia	1 350
TAC	Nie dotyczy

TAC analityczny
Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96.
Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

▼B

Gatunek: Błękitek *Micromesistius poutassou*		**Obszar:** Wody Wysp Owczych (WHB/2A4AXF)
Dania	0 (2)	
Niemcy	0 (2)	
Francja	0 (2)	
Niderlandy	0 (2)	
Zjednoczone Królestwo	0 (2)	
Unia	0 (2)	
TAC	0 (1)	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

(1) TAC ustalany zgodnie z wynikiem konsultacji między Unią, Wyspami Owczymi, Norwegią i Islandią.
(2) Tymczasowa kwota zgodnie z art. 1 ust. 3 niniejszego rozporządzenia.

Gatunek: Molwa oraz molwa niebieska *Molva molva* oraz *Molva dypterygia*		**Obszar:** Wody Wysp Owczych obszaru Vb (B/L/05B-F.)
Niemcy	0 (1)	
Francja	0 (1)	
Zjednoczone Królestwo	0 (1)	
Unia	0 (1)	
TAC	Nie dotyczy	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

(1) Tymczasowa kwota zgodnie z art. 1 ust. 3 niniejszego rozporządzenia.

Gatunek: Krewetka północna *Pandalus borealis*		**Obszar:** Wody Grenlandii obszarów V oraz XIV (PRA/514GRN)
Dania	1 883 (2)	
Francja	1 883 (2)	
Nieprzyznane	1 334 (3)	
Unia	8 000 (1) (2)	
TAC	Nie dotyczy	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

(1) Z czego 2 900 ton przydzielono Norwegii.
(2) Tymczasowa kwota zgodnie z art. 1 ust. 3 niniejszego rozporządzenia.
(3) Nieprzyznana kwota zgodnie z art. 1 ust. 4 niniejszego rozporządzenia.

▼B

Gatunek: Krewetka północna *Pandalus borealis*		**Obszar:** Wody Grenlandii obszarów NAFO 0 oraz 1 (PRA/N01GRN)
Dania	2 000	
Francja	2 000	
Unia	4 000	
TAC	Nie dotyczy	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

Gatunek: Czarniak *Pollachius virens*		**Obszar:** Wody Norwegii obszarów I oraz II (POK/1N2AB.)
Niemcy	2 040	
Francja	328	
Zjednoczone Królestwo	182	
Unia	2 550	
TAC	Nie dotyczy	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

Gatunek: Czarniak *Pollachius virens*		**Obszar:** Wody międzynarodowe obszarów I oraz II (POK/1/2INT)
Unia	0	
TAC	Nie dotyczy	

Gatunek: Czarniak *Pollachius virens*		**Obszar:** Wody Wysp Owczych obszaru Vb (POK/05B-F.)
Belgia	0 (1)	
Niemcy	0 (1)	
Francja	0 (1)	
Niderlandy	0 (1)	
Zjednoczone Królestwo	0 (1)	
Unia	0 (1)	
TAC	Nie dotyczy	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

(1) Tymczasowa kwota zgodnie z art. 1 ust. 3 niniejszego rozporządzenia.

▼B

Gatunek: Halibut niebieski *Reinhardtius hippoglossoides*		**Obszar:** Wody Norwegii obszarów I oraz II (GHL/1N2AB.)
Niemcy	25 (1)	
Zjednoczone Królestwo	25 (1)	
Unia	50 (1)	
TAC	Nie dotyczy	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

(1) Wyłącznie jako przyłów.

Gatunek: Halibut niebieski *Reinhardtius hippoglossoides*		**Obszar:** Wody międzynarodowe obszarów I oraz II (GHL/1/2INT)
Unia	0	
TAC	Nie dotyczy	

Gatunek: Halibut niebieski *Reinhardtius hippoglossoides*		**Obszar:** Wody Grenlandii obszarów NAFO 0 oraz 1 (GHL/N01GRN)
Niemcy	1 850	
Unia	2 650 (1)	
TAC	Nie dotyczy	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

(1) Z czego 800 ton przydzielono Norwegii do połowu wyłącznie w obszarze NAFO 1.

Gatunek: Halibut niebieski *Reinhardtius hippoglossoides*		**Obszar:** Wody Grenlandii obszarów V oraz XIV (GHL/514GRN)
Niemcy	5 221	
Zjednoczone Królestwo	275	
Unia	6 320 (1)	
TAC	Nie dotyczy	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

(1) Z czego 824 tony przydzielono Norwegii.

▼B

Gatunek: Karmazyny (płytkowodne zasoby pelagiczne) *Sebastes* spp.		**Obszar:** Wody UE i wody międzynarodowe obszaru V; wody międzynarodowe obszarów XII oraz XIV (RED/51214S)
Estonia	0 (1)	
Niemcy	0 (1)	
Hiszpania	0 (1)	
Francja	0 (1)	
Irlandia	0 (1)	
Łotwa	0 (1)	
Niderlandy	0 (1)	
Polska	0 (1)	
Portugalia	0 (1)	
Zjednoczone Królestwo	0 (1)	
Unia	0 (1)	
TAC	0 (1)	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

(1) Zakaz połowów od dnia 1 stycznia do dnia 9 maja 2012 r.

▼B

Gatunek: Karmazyny (głębokowodne zasoby pelagiczne) *Sebastes* spp.		**Obszar:** Wody UE i wody międzynarodowe obszaru V; wody międzynarodowe obszarów XII oraz XIV (RED/51214D)
Estonia	149 (1) (2)	
Niemcy	3 005 (1) (2)	
Hiszpania	533 (1) (2)	
Francja	283 (1) (2)	
Irlandia	1 (1) (2)	
Łotwa	54 (1) (2)	
Niderlandy	2 (1) (2)	
Polska	273 (1) (2)	
Portugalia	637 (1) (2)	
Zjednoczone Królestwo	7 (1) (2)	
Unia	4 944 (1) (2)	
TAC	32 000 (1) (2)	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

(1) Można poławiać wyłącznie na obszarze ograniczonym następującymi współrzędnymi:

Punkt nr	Szerokość geograficzna N	Długość geograficzna W
1	64° 45′	28° 30′
2	62° 50′	25° 45′
3	61° 55′	26° 45′
4	61° 00′	26° 30′
5	59° 00′	30° 00′
6	59° 00′	34° 00′
7	61° 30′	34° 00′
8	62° 50′	36° 00′
9	64° 45′	28° 30′

(2) Zakaz połowów od dnia 1 stycznia do dnia 9 maja 2012 r.

▼B

Gatunek: Karmazyny *Sebastes* spp.		**Obszar:** Wody Norwegii obszarów I oraz II (RED/1N2AB.)
Niemcy	766 (1)	
Hiszpania	95 (1)	
Francja	84 (1)	
Portugalia	405 (1)	
Zjednoczone Królestwo	150 (1)	
Unia	1 500 (1)	
TAC	Nie dotyczy	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

(1) Wyłącznie jako przyłów.

Gatunek: Karmazyny *Sebastes* spp.		**Obszar:** Wody międzynarodowe obszarów I oraz II (RED/1/2INT)
Unia	Nie dotyczy (1) (2)	
TAC	7 500	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

(1) Połowów można dokonywać wyłącznie w okresie od dnia 15 sierpnia do dnia 30 listopada 2012 r. Połowy będą zakończone, kiedy TAC zostanie w pełni wykorzystany przez umawiające się strony konwencji NEAFC. Komisja informuje państwa członkowskie o dacie powiadomienia przez Sekretariat NEAFC stron konwencji NEAFC o pełnym wykorzystaniu TAC. Od tego dnia państwa członkowskie zabraniają ukierunkowanych połowów karmazynów statkom pływającym pod ich banderą.

(2) Statki ograniczają swoje przyłowy karmazynów w innych połowach do wysokości maksymalnie 1 % całkowitego połowu zatrzymanego na burcie.

▼B

Gatunek: Karmazyny (pelagiczne) *Sebastes* spp.		**Obszar:** Wody Grenlandii obszarów V oraz XIV (RED/514GRN)
Niemcy	4 446 (1) (2)	
Francja	22 (1) (2)	
Zjednoczone Królestwo	31 (1) (2)	
Unia	6 000 (1) (2) (3) (4)	
TAC	Nie dotyczy	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

(1) Można poławiać wyłącznie włokiem pelagicznym. Połowy mogą być prowadzone na wschodzie lub na zachodzie.

(2) Warunek szczególny: kwoty można poławiać w obszarze podlegającym regulacji NEAFC, jeżeli spełnione zostaną warunki sprawozdawczości określone przez Grenlandię (RED/*51214). W przypadku poławiania w obszarze podlegającym regulacji NEAFC można poławiać dopiero od dnia 10 maja 2012 r. jako karmazyny pelagiczne oraz wyłącznie na obszarze („NEAFC box") ograniczonym następującymi współrzędnymi (RED/*5-14).

Punkt nr	Szerokość geograficzna N	Długość geograficzna W
1	64° 45′	28° 30′
2	62° 50′	25° 45′
3	61° 55′	26° 45′
4	61° 00′	26° 30′
5	59° 00′	30° 00′
6	59° 00′	34° 00′
7	61° 30′	34° 00′
8	62° 50′	36° 00′
9	64° 45′	28° 30′

(3) Warunek szczególny: z czego 1 800 ton do połowu wraz z gatunkami dennymi poza obszarem NEAFC box określonym w przypisie 2 (RED/*5-14X).

(4) Z czego 1 500 ton przyznano Norwegii; do połowu wyłącznie w obrębie obszaru NEAFC box określonego w przypisie 2 (RED/*5-14N).

▼B

Gatunek: Karmazyny *Sebastes* spp.		**Obszar:** Wody Islandii obszaru Va (RED/05A-IS)
Belgia	0 (1) (2) (3)	
Niemcy	0 (1) (2) (3)	
Francja	0 (1) (2) (3)	
Zjednoczone Królestwo	0 (1) (2) (3)	
Unia	0 (1) (2) (3)	
TAC	Nie dotyczy	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

(1) Łącznie z nieuniknionymi przyłowami (niedopuszczalne w odniesieniu do dorsza).
(2) Można poławiać wyłącznie od lipca do grudnia 2012 r.
(3) Kwota tymczasowa zgodnie z art. 1 ust. 3 niniejszego rozporządzenia.

Gatunek: Karmazyny *Sebastes* spp.		**Obszar:** Wody Wysp Owczych obszaru Vb (RED/05B-F.)
Belgia	0 (1)	
Niemcy	0 (1)	
Francja	0 (1)	
Zjednoczone Królestwo	0 (1)	
Unia	0 (1)	
TAC	Nie dotyczy	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

(1) Tymczasowa kwota zgodnie z art. 1 ust. 3 niniejszego rozporządzenia.

Gatunek: Przyłowy		**Obszar:** Wody Grenlandii obszarów NAFO 0 oraz 1 (XBC/N01GRN)
Unia	2 300 (1)	
TAC	Nie dotyczy	

(1) Przyłowy definiuje się jako połów gatunków, które nie stanowią docelowych gatunków wyszczególnionych w upoważnieniu do połowów dla danego statku. Połowy mogą być prowadzone na wschodzie lub na zachodzie.
(2) Z czego 120 ton buławika czarnego przydzielono Norwegii do połowu wyłącznie w obszarach V, XIV oraz NAFO 1 (RNG/*514N1).

▼B

Gatunek: Inne gatunki (1)		**Obszar:** Wody Norwegii obszarów I oraz II (OTH/1N2AB.)
Niemcy	117 (1)	
Francja	47 (1)	
Zjednoczone Królestwo	186 (1)	
Unia	350 (1)	
TAC	Nie dotyczy	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

(1) Wyłącznie jako przyłów.

Gatunek: Inne gatunki (1)		**Obszar:** Wody Wysp Owczych obszaru Vb (OTH/05B-F.)
Niemcy	0 (2)	
Francja	0 (2)	
Zjednoczone Królestwo	0 (2)	
Unia	0 (2)	
TAC	Nie dotyczy	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

(1) Z wykluczeniem gatunków ryb, które nie mają wartości handlowej.
(2) Tymczasowa kwota zgodnie z art. 1 ust. 3 niniejszego rozporządzenia.

Gatunek: Płastugokształtne		**Obszar:** Wody Wysp Owczych obszaru Vb (FLX/05B-F.)
Niemcy	0 (1)	
Francja	0 (1)	
Zjednoczone Królestwo	0 (1)	
Unia	0 (1)	
TAC	Nie dotyczy	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

(1) Tymczasowa kwota zgodnie z art. 1 ust. 3 niniejszego rozporządzenia.

▼B

ZAŁĄCZNIK IC

PÓŁNOCNO-ZACHODNI ATLANTYK

OBSZAR OBJĘTY KONWENCJĄ NAFO

Wszystkie TAC oraz powiązane z nimi warunki są przyjmowane w ramach NAFO.

Gatunek: Dorsz *Gadus morhua*	**Obszar:** NAFO 2J3KL (COD/N2J3KL)
Unia	0 (1)
TAC	0 (1)

(1) W ramach tej kwoty nie są dozwolone połowy ukierunkowane. Gatunek ten można poławiać wyłącznie jako przyłów w granicach określonych w art. 4 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 1386/2007 (1).

(1) Rozporządzenie Rady (WE) nr 1386/2007 z dnia 22 października 2007 r. ustanawiające środki ochrony zasobów i jej egzekwowania mające zastosowanie na obszarze podlegającym regulacji Organizacji Rybołówstwa Północno-Zachodniego Atlantyku (Dz.U. L 318 z 5.12.2007, s. 1).

Gatunek: Dorsz *Gadus morhua*	**Obszar:** NAFO 3NO (COD/N3NO.)
Unia	0 (1)
TAC	0 (1)

(1) W ramach tej kwoty nie są dozwolone połowy ukierunkowane. Gatunek ten można poławiać wyłącznie jako przyłów w granicach do 1 000 kg lub 4 %, w zależności od tego, która wartość jest większa.

Gatunek: Dorsz *Gadus morhua*	**Obszar:** NAFO 3M (COD/N3M.)
Estonia	103
Niemcy	432
Łotwa	103
Litwa	103
Polska	352
Hiszpania	1 328
Francja	185
Portugalia	1 821
Zjednoczone Królestwo	865
Unia	5 292
TAC	9 280

Gatunek: Szkarłacica *Glyptocephalus cynoglossus*	**Obszar:** NAFO 2J3KL (WIT/N2J3KL)
Unia	0 (1)
TAC	0 (1)

(1) W ramach tej kwoty nie są dozwolone połowy ukierunkowane. Gatunek ten poławiać wyłącznie jako przyłów w granicach określonych w art. 4 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 1386/2007.

▼B

Gatunek: Szkarłacica *Glyptocephalus cynoglossus*		**Obszar:** NAFO 3NO (WIT/N3NO.)
Unia	0 (1)	
TAC	0 (1)	

(1) W ramach tej kwoty nie są dozwolone połowy ukierunkowane. Gatunek ten można poławiać wyłącznie jako przyłów w granicach określonych w art. 4 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 1386/2007.

Gatunek: Niegładzica *Hippoglossoides platessoides*		**Obszar:** NAFO 3M (PLA/N3M.)
Unia	0 (1)	
TAC	0 (1)	

(1) W ramach tej kwoty nie są dozwolone połowy ukierunkowane. Gatunek ten można poławiać wyłącznie jako przyłów w granicach określonych w art. 4 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 1386/2007.

Gatunek: Niegładzica *Hippoglossoides platessoides*		**Obszar:** NAFO 3LNO (PLA/N3LNO.)
Unia	0 (1)	
TAC	0 (1)	

(1) W ramach tej kwoty nie są dozwolone połowy ukierunkowane. Gatunek ten można poławiać wyłącznie jako przyłów w granicach określonych w art. 4 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 1386/2007.

Gatunek: Kalmar illeks *Illex illecebrosus*		**Obszar:** Podobszary NAFO 3 oraz 4 (SQI/N34.)
Estonia	128 (1)	
Łotwa	128 (1)	
Litwa	128 (1)	
Polska	227 (1)	
Unia	Nie dotyczy (1) (2)	
TAC	34 000	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

(1) Należy poławiać między dniem 1 lipca a dniem 31 grudnia 2012 r.
(2) Nieokreślony udział Unii. Ilość wynosząca 29 458 ton jest dostępna dla Kanady i państw członkowskich Unii z wyjątkiem Estonii, Łotwy, Litwy i Polski.

▼B

Gatunek: Żółcica *Limanda ferruginea*	**Obszar:** NAFO 3LNO (YEL/N3LNO.)
Unia	0 (1)
TAC	17 000

(1) Pomimo dostępu do wspólnej kwoty 85 ton dla Unii ustalono, że liczba ta będzie równa 0. W ramach tej kwoty nie są dozwolone połowy ukierunkowane. Gatunek ten można poławiać wyłącznie jako przyłów w granicach określonych w art. 4 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 1386/2007.

Gatunek: Gromadnik *Mallotus villosus*	**Obszar:** NAFO 3NO (CAP/N3NO.)
Unia	0 (1)
TAC	0 (1)

(1) W ramach tej kwoty nie są dozwolone połowy ukierunkowane. Gatunek ten można poławiać wyłącznie jako przyłów w granicach określonych w art. 4 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 1386/2007.

Gatunek: Krewetka północna *Pandalus borealis*	**Obszar:** NAFO 3L (1) (PRA/N3L.)
Estonia	134
Łotwa	134
Litwa	134
Polska	134
Hiszpania	105,5
Portugalia	28,5
Unia	670
TAC	12 000

TAC analityczny
Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96.
Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

(1) Nie obejmuje obszaru ograniczonego następującymi współrzędnymi:

Punkt nr	Szerokość geograficzna N	Długość geograficzna W
1	47° 20′ 0	46° 40′ 0
2	47° 20′ 0	46° 30′ 0
3	46° 00′ 0	46° 30′ 0
4	46° 00′ 0	46° 40′ 0

▼B

Gatunek: Krewetka północna *Pandalus borealis*	**Obszar:** NAFO 3M (1) (PRA/*N3M.)

TAC Nie dotyczy (2) (3)

(1) Statki mogą również poławiać to stado w rejonie 3L w obszarze ograniczonym następującymi współrzędnymi:

Punkt nr	Szerokość geograficzna N	Długość geograficzna W
1	47° 20′ 0	46° 40′ 0
2	47° 20′ 0	46° 30′ 0
3	46° 00′ 0	46° 30′ 0
4	46° 00′ 0	46° 40′ 0

Ponadto połowy krewetek są zakazane od dnia 1 czerwca do dnia 31 grudnia 2012 r. w obszarze ograniczonym następującymi współrzędnymi:

Punkt nr	Szerokość geograficzna N	Długość geograficzna W
1	47° 55′ 0	45° 00′ 0
2	47° 30′ 0	44° 15′ 0
3	46° 55′ 0	44° 15′ 0
4	46° 35′ 0	44° 30′ 0
5	46° 35′ 0	45° 40′ 0
6	47° 30′ 0	45° 40′ 0
7	47° 55′ 0	45° 00′ 0

(2) Nie dotyczy. Połowy zarządzane poprzez ograniczenia nakładu połowowego. Zainteresowane państwa członkowskie wydają zezwolenia połowowe dla swoich statków rybackich dokonujących tych połowów oraz powiadamiają o tych zezwoleniach Komisję jeszcze przed rozpoczęciem działań przez statki, zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1224/2009.

Państwo członkowskie	Maksymalna liczba statków	Maksymalna liczba dni połowowych
Dania	0	0
Estonia	0	0
Hiszpania	0	0
Łotwa	0	0
Litwa	0	0
Polska	0	0
Portugalia	0	0

(3) W ramach tej kwoty nie są dozwolone połowy ukierunkowane. Gatunek ten można poławiać wyłącznie jako przyłów w granicach określonych w art. 4 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 1386/2007.

▼B

Gatunek: Halibut niebieski *Reinhardtius hippoglossoides*		**Obszar:** NAFO 3LMNO (GHL/N3LMNO)
Estonia	328	
Niemcy	335	
Łotwa	46	
Litwa	23	
Hiszpania	4 486	
Portugalia	1 875	
Unia	7 093	
TAC	12 098	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

Gatunek: Rajowate *Rajidae*		**Obszar:** NAFO 3LNO (SKA/N3LNO.)
Hiszpania	4 132	
Portugalia	802	
Estonia	343	
Litwa	75	
Unia	5 352	
TAC	8 500	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

Gatunek: Karmazyny *Sebastes* spp.		**Obszar:** NAFO 3LN (RED/N3LN.)
Estonia	297	
Niemcy	203	
Łotwa	297	
Litwa	297	
Unia	1 094	
TAC	6 000	

▼B

Gatunek: Karmazyny *Sebastes* spp.		**Obszar:** NAFO 3M (RED/N3M.)
Estonia	1 571 (1)	
Niemcy	513 (1)	
Hiszpania	233 (1)	
Łotwa	1 571 (1)	
Litwa	1 (1)	
Portugalia	2 (1)	
Unia	7 813 (1)	
TAC	6 500 (1)	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

(1) Kwota ta podlega wymogom zgodności z TAC wynoszącym 6 500 ton ustanowionym dla tego stada w odniesieniu do wszystkich umawiających się stron konwencji NAFO. Po wykorzystaniu TAC ukierunkowany połów tego stada zostanie przerwany niezależnie od poziomu połowu.

Gatunek: Karmazyny *Sebastes* spp.		**Obszar:** NAFO 3O (RED/N3O.)
Hiszpania	1 771	
Portugalia	5 229	
Unia	7 000	
TAC	20 000	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

Gatunek: Karmazyny *Sebastes* spp.		**Obszar:** Podobszar NAFO 2, rejony 1F oraz 3K (RED/N1F3K.)
Łotwa	0 (1)	
Litwa	0 (1)	
TAC	0 (1)	

(1) W ramach tej kwoty nie są dozwolone połowy ukierunkowane. Gatunek ten można poławiać wyłącznie jako przyłów w granicach określonych w art. 4 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 1386/2007.

Gatunek: Widlak bostoński *Urophycis tenuis*		**Obszar:** NAFO 3NO (HKW/N3NO.)
Hiszpania	1 273	
Portugalia	1 668	
Unia	2 941	
TAC	5 000	TAC analityczny Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.

▼B

ZAŁĄCZNIK ID

DALEKO MIGRUJĄCE GATUNKI RYB – WSZYSTKIE OBSZARY

TAC w tych obszarach przyjmuje się w ramach międzynarodowych organizacji ds. rybołówstwa zajmujących się połowami tuńczyka, takich jak ICCAT.

Gatunek: Tuńczyk błękitnopłetwy *Thunnus thynnus*	**Obszar:** Ocean Atlantycki, na wschód od 45° W, oraz Morze Śródziemne (BFT/AE045WM)
Cypr	66,98 ([4])
Grecja	124,37
Hiszpania	2 411,01 ([2]) ([4])
Francja	958,52 ([2]) ([3]) ([4])
Włochy	1 787,91 ([4]) ([5])
Malta	153,99 ([4])
Portugalia	226,84
Pozostałe państwa członkowskie	26,90 ([1])
Unia	5 756,41 ([2]) ([3]) ([4]) ([5])
TAC	12 900

([1]) Z wyjątkiem Cypru, Grecji, Hiszpanii, Francji, Włoch, Malty i Portugalii i wyłącznie jako przyłów.

([2]) Warunek szczególny: w ramach tego TAC do połowów tuńczyka błękitnopłetwego o wielkości między 8 kg/75 cm a 30 kg/115 cm dokonywanych przez statki, o których mowa w załączniku IV pkt 1 (BFT/*8301), stosuje się następujące ograniczenia połowowe i rozdział między państwa członkowskie:

Hiszpania	350,51
Francja	158,14
Unia	508,65

([3]) Warunek szczególny: w ramach tego TAC do połowów tuńczyka błękitnopłetwego o masie co najmniej 6,4 kg lub mierzącego co najmniej 70 cm dokonywanych przez statki, o których mowa w załączniku IV pkt 1 (BFT/*641), stosuje się następujące ograniczenia połowowe i rozdział między państwa członkowskie:

Francja	45 (*)
Unia	45

(*) Na wniosek Francji Komisja może zmienić tę wartość – do wielkości 100 ton – zgodnie z zaleceniem ICCAT nr 08-05.

([4]) Warunek szczególny: w ramach tego TAC do połowów tuńczyka błękitnopłetwego o masie między 8 kg a 30 kg dokonywanych przez statki, o których mowa w załączniku IV pkt 2 (BFT/*8302), stosuje się następujące ograniczenia połowowe i rozdział między państwa członkowskie:

Hiszpania	48,22
Francja	47,57
Włochy	37,55
Cypr	1,34
Malta	3,08
Unia	137,77

([5]) Warunek szczególny: w ramach tego TAC do połowów tuńczyka błękitnopłetwego o masie między 8 kg a 30 kg dokonywanych przez statki, o których mowa w załączniku IV pkt 3 (BFT/*643), stosuje się następujące ograniczenia połowowe i rozdział między państwa członkowskie:

Włochy	37,55
Unia	37,55

▼B

Gatunek: Włócznik *Xiphias gladius*		**Obszar:** Ocean Atlantycki, na północ od 5° N (SWO/AN05N)
Hiszpania	6 949	
Portugalia	1 263	
Pozostałe państwa członkowskie	145,6 (1)	
Unia	8 357,6	
TAC	13 700	

(1) Z wyjątkiem Hiszpanii i Portugalii, oraz wyłącznie jako przyłów.

Gatunek: Włócznik *Xiphias gladius*		**Obszar:** Ocean Atlantycki, na południe od 5° N (SWO/AS05N)
Hiszpania	5 024,9	
Portugalia	354,2	
Unia	5 379,1	
TAC	15 000	

Gatunek: Północny tuńczyk biały *Thunnus alalunga*		**Obszar:** Ocean Atlantycki, na północ od 5° N (ALB/AN05N)
Irlandia	3 896,0 (2)	
Hiszpania	14 076,4 (2)	
Francja	6 119,1 (2)	
Zjednoczone Królestwo	232,9 (2)	
Portugalia	2 534,7 (2)	
Unia	26 939,1 (1)	
TAC	28 000	

(1) Liczba statków UE poławiających północnego tuńczyka białego jako gatunek docelowy jest ustalona na 1 253 zgodnie z art. 12 rozporządzenia (WE) nr 520/2007 (1).

(1) Rozporządzenie Rady (WE) nr 520/2007 z dnia 7 maja 2007 r. ustanawiające środki techniczne dotyczące ochrony niektórych zasobów gatunków masowo migrujących (Dz.U. L 123 z 12.5.2007, s. 3).

(2) Rozdział między państwa członkowskie maksymalnej liczby statków rybackich pływających pod banderą danego państwa członkowskiego, upoważnionych do połowów północnego tuńczyka białego jako gatunku docelowego zgodnie z przepisami art. 12 rozporządzenia (WE) nr 520/2007:

Państwo członkowskie	Maksymalna liczba statków
Irlandia	50
Hiszpania	730
Francja	151
Zjednoczone Królestwo	12
Portugalia	310

▼B

Gatunek: Południowy tuńczyk biały *Thunnus alalunga*		**Obszar:** Ocean Atlantycki, na południe od 5° N (ALB/AS05N)
Hiszpania	759,2	
Francja	249,5	
Portugalia	531,3	
Unia	1 540	
TAC	24 000	

Gatunek: Opastun *Thunnus obesus*		**Obszar:** Ocean Atlantycki (BET/ATLANT)
Hiszpania	15 758,7	
Francja	7 951,8	
Portugalia	6 156,5	
Unia	29 867	
TAC	85 000	

Gatunek: Marlin błękitny *Makaira nigricans*		**Obszar:** Ocean Atlantycki (BUM/ATLANT)
Hiszpania	24	
Portugalia	48,6	
Unia	72,6	
TAC	Nie dotyczy	

Gatunek: Marlin biały *Tetrapturus albidus*		**Obszar:** Ocean Atlantycki (WHM/ATLANT)
Hiszpania	34	
Portugalia	21,8	
Unia	55,8	
TAC	Nie dotyczy	

▼B

ZAŁĄCZNIK IE

ANTARKTYKA

OBSZAR OBJĘTY KONWENCJĄ CCAMLR

Niniejsze TAC przyjęte przez CCAMLR nie są przydzielane członkom CCAMLR, stąd też udział Unii jest nieokreślony. Połowy monitoruje Sekretariat CCAMLR, który ogłosi, kiedy należy zakończyć połowy w związku z wyczerpaniem TAC.

Jeżeli nie określono inaczej, poniższe wysokości TAC mają zastosowanie w okresie od dnia 1 grudnia 2011 r. do dnia 30 listopada 2012 r.

Gatunek: Kergulena *Champsocephalus gunnari*	**Obszar:** FAO 48.3 Antarktyka (ANI/F483.)
TAC 3 072	

Gatunek: Kergulena *Champsocephalus gunnari*	**Obszar:** FAO 58.5.2 Antarktyka [1] (ANI/F5852.)
TAC 0 [2]	

[1] Do celów tego TAC obszar, na którym można dokonywać połowów, jest określony jako część rejonu statystycznego FAO 58.5.2, który znajduje się w obszarze ograniczonym linią:
- biegnącą od punktu, w którym południk długości geograficznej 72° 15′ E przecina granicę wyznaczoną na podstawie Australijsko-Francuskiej Umowy Delimitacyjnej, następnie w kierunku południowym wzdłuż tego południka aż do punktu przecięcia z równoleżnikiem szerokości geograficznej 53° 25′ S,
- następnie w kierunku wschodnim wzdłuż równoleżnika, aż do punktu, w którym równoleżnik szerokości geograficznej przecina południk 74° E,
- następnie w kierunku północno-wschodnim wzdłuż linii geodezyjnej, aż do punktu przecięcia równoleżnika szerokości geograficznej 52° 40′ S z południkiem 76° E,
- następnie w kierunku północnym wzdłuż tego południka, aż do punktu, w którym przecina on równoleżnik 52° S,
- następnie w kierunku północno-zachodnim wzdłuż linii geodezyjnej, aż do punktu przecięcia równoleżnika szerokości geograficznej 51° S z południkiem długości geograficznej 74° 30′ E, oraz
- następnie biegnącą w kierunku południowo-zachodnim wzdłuż linii geodezyjnej do punktu początkowego.

[2] Z wyjątkiem nie więcej niż 30 ton do celów badawczych lub jako przyłów.

Gatunek: Antar patagoński *Dissostichus eleginoides*	**Obszar:** FAO 48.3 Antarktyka (TOP/F483.)
TAC 2 600 [1]	

Warunki szczególne:

W granicach wyżej wymienionej kwoty w następujących podobszarach nie można poławiać ilości większych niż wymienione poniżej:

Obszar zarządzania A: 48° W do 43° 30′ W – 52° 30′ S do 56° S (TOP/*F483A)	0
Obszar zarządzania B: 43° 30′ W do 40° W – 52° 30′ S do 56° S (TOP/*F483B)	780
Obszar zarządzania C: 40° W do 33° 30′ W – 52° 30′ S do 56° S (TOP/*F483C)	1 820

[1] Ten TAC ma zastosowanie do połowów taklami w okresie od dnia 1 maja do dnia 31 sierpnia 2012 r. oraz w odniesieniu do połowów za pomocą pułapek od dnia 1 grudnia 2011 r. do dnia 30 listopada 2012 r.

▼B

Gatunek: Antar patagoński *Dissostichus eleginoides*	**Obszar:** FAO 48.4 Antarktyka – część północna (TOP/F484N.)

TAC 48 (1)

(1) Ten TAC ma zastosowanie wyłącznie do obszarów ograniczonych szerokościami geograficznymi 55° 30′ S i 57° 20′ S oraz długościami geograficznymi 25° 30′ W i 29° 30′ W.

Gatunek: Antar polarny *Dissostichus* spp.	**Obszar:** FAO 48.4 Antarktyka – część południowa (TOP/F484S.)

TAC 33 (1)

(1) Ten TAC ma zastosowanie wyłącznie do obszarów ograniczonych szerokościami geograficznymi 57° 20′ S i 60° 00′ S oraz długościami geograficznymi 24° 30′ W i 29° 00′ W.

Gatunek: Antar patagoński *Dissostichus eleginoides*	**Obszar:** FAO 58.5.2 Antarktyka (TOP/F5852.)

TAC 2 730 (1)

(1) Ten TAC ma zastosowanie wyłącznie do obszarów na zachód od 79° 20′ E. Połowy na wschód od tego południka w granicach tego obszaru są zakazane.

Gatunek: Kryl *Euphausia superba*	**Obszar:** FAO 48 (KRI/F48.)

TAC 5 610 000

Warunki szczególne:

W granicach całkowitych połączonych połowów wynoszących 620 000 ton w następujących podobszarach nie można poławiać ilości większych niż wymienione poniżej:

Rejon 48.1 (KRI/*F481.)	155 000
Rejon 48.2 (KRI/*F482.)	279 000
Rejon 48.3 (KRI/*F483.)	279 000
Rejon 48.4 (KRI/*F484.)	93 000

Gatunek: Kryl *Euphausia superba*	**Obszar:** FAO 58.4.1 Antarktyka (KRI/F5841.)

TAC 440 000

Warunki szczególne:

W granicach wyżej wymienionej kwoty w następujących podobszarach nie można poławiać ilości większych niż wymienione poniżej:

Rejon 58.4.1 na zachód od 115° E (KRI/*F-41W)	277 000
Rejon 58.4.1 na wschód od 115° E (KRI/*F-41E)	163 000

▼B

Gatunek: Kryl *Euphausia superba*	**Obszar:** FAO 58.4.2 Antarktyka (KRI/F5842.)

TAC 2 645 000

Warunki szczególne:

W granicach wyżej wymienionej kwoty w następujących podobszarach nie można poławiać ilości większych niż wymienione poniżej:

Rejon 58.4.2 na zachód od 55° E (KRI/*F-42W)	260 000
Rejon 58.4.2 na wschód od 55° E (KRI/*F-42E)	192 000

Gatunek: Nototenia skwama *Lepidonotothen squamifrons*	**Obszar:** FAO 58.5.2 Antarktyka (NOS/F5852.)

TAC 80 ([1])

_____

([1]) Wyłącznie jako przyłów.

Gatunek: Kraby *Paralomis* spp.	**Obszar:** FAO 48.3 Antarktyka (PAI/F483.)

TAC 0

Gatunek: Buławiki *Macrourus* spp.	**Obszar:** FAO 58.5.2 Antarktyka (GRV/F5852.)

TAC 360 ([1])

_____

([1]) Wyłącznie jako przyłów.

Gatunek: Inne gatunki	**Obszar:** FAO 58.5.2 Antarktyka (OTH/F5852.)

TAC 50 ([1])

_____

([1]) Wyłącznie jako przyłów.

Gatunek: Rajowate *Rajiformes*	**Obszar:** FAO 58.5.2 Antarktyka (SRX/F5852.)

TAC 120 ([1])

_____

([1]) Wyłącznie jako przyłów.

Gatunek: Krokodylec *Channichthys rhinoceratus*	**Obszar:** FAO 58.5.2 Antarktyka (LIC/F5852.)

TAC 150 ([1])

_____

([1]) Wyłącznie jako przyłów.

▼B

ZAŁĄCZNIK IF

POŁUDNIOWO-WSCHODNI ATLANTYK – OBSZAR OBJĘTY KONWENCJĄ SEAFO

Niniejsze TAC nie są przydzielane członkom SEAFO, stąd też udział Unii jest nieokreślony. Połowy monitoruje Sekretariat SEAFO, który ogłosi, kiedy należy zakończyć połowy w związku z wyczerpaniem TAC.

Gatunek: Beryksy *Beryx* spp.		**Obszar:** SEAFO (ALF/SEAFO)
TAC	200	TAC analityczny

Gatunek: Czerwone kraby głębinowe *Chaceon maritae*		**Obszar:** Podrejon SEAFO B1 ([1]) (CGE/F47NAM)
TAC	200	TAC analityczny

([1]) Do celów tego TAC granice obszaru, na którym można dokonywać połowów, stanowi:
— na zachodzie: 0° długości geograficznej wschodniej,
— na północy: 20° szerokości geograficznej południowej,
— na południu: 28° szerokości geograficznej południowej, oraz
— na wschodzie: zewnętrzne granice w.s.e. Namibii.

Gatunek: Czerwone kraby głębinowe *Chaceon maritae*		**Obszar:** SEAFO, z wyjątkiem podrejonu B1 (CGE/F47X)
TAC	200	TAC analityczny

Gatunek: Antar patagoński *Dissostichus eleginoides*		**Obszar:** SEAFO (TOP/SEAFO)
TAC	230	TAC analityczny

Gatunek: Gardłosz atlantycki *Hoplostethus atlanticus*		**Obszar:** Podrejon SEAFO B1 ([1]) (ORY/F47NAM)
TAC	0	TAC analityczny

([1]) Do celów niniejszego załącznika granice obszaru, na którym można dokonywać połowów, stanowi:
— na zachodzie: 0° długości geograficznej wschodniej,
— na północy: 20° szerokości geograficznej południowej,
— na południu: 28° szerokości geograficznej południowej oraz
— na wschodzie: zewnętrzne granice w.s.e. Namibii.

Gatunek: Gardłosz atlantycki *Hoplostethus atlanticus*		**Obszar:** SEAFO, z wyjątkiem podrejonu B1 (ORY/F47X)
TAC	50	TAC analityczny

▼B

ZAŁĄCZNIK IG

TUŃCZYK POŁUDNIOWY – WSZYSTKIE OBSZARY

Gatunek: Tuńczyk południowy *Thunnus maccoyii*		**Obszar:** Wszystkie obszary (SBF/F41-81)
Unia	10 (1)	
TAC	10 449	TAC analityczny

(1) Wyłącznie przyłowy. W ramach tej kwoty nie są dozwolone połowy ukierunkowane.

▼B

ZAŁĄCZNIK IH

OBSZAR OBJĘTY KONWENCJĄ WCPFC

Gatunek: Włócznik *Xiphias gladius*		**Obszar:** Obszar objęty konwencją WCPFC na południe od 20º S (SWO/F7120S)
Unia	3 170,36	
TAC	Nie dotyczy	TAC analityczny

▼B

ZAŁĄCZNIK IJ

OBSZAR OBJĘTY KONWENCJĄ SPRFMO

Gatunek: Ostrobok peruwiański *Trachurus murphyi*	**Obszar:** Obszar objęty konwencją SPRFMO (CJM/SPRFMO)
Niemcy	Do ustalenia (1)
Niderlandy	Do ustalenia (1)
Litwa	Do ustalenia (1)
Polska	Do ustalenia (1)
Unia	Do ustalenia (1)

(1) Kwota zostanie ustalona na podstawie wyników 3. przygotowawczej konferencji Komisji SPRFMO, która odbędzie się w dniach 30 stycznia – 2 lutego 2012 r.

▼B

ZAŁĄCZNIK IIA

Nakład połowowy dla statków w kontekście zarządzania pewnymi stadami dorsza, gładzicy i soli w cieśninie Skagerrak, części rejonu ICES IIIa leżącej poza Skagerrak i Kattegat, podobszarze ICES IV, wodach UE rejonu ICES IIa oraz rejonie ICES VIId

1. **Zakres**

1.1. Niniejszy załącznik stosuje się do statków UE mających na pokładzie lub wykorzystujących którekolwiek z narzędzi połowowych określonych w pkt 1 załącznika I do rozporządzenia (WE) nr 1342/2008 oraz przebywających w którymkolwiek z obszarów geograficznych określonych w pkt 2 tego załącznika.

1.2. Niniejszego załącznika nie stosuje się do statków o długości całkowitej poniżej 10 m. Nie jest wymagane, by statki te posiadały upoważnienia do połowów wydane zgodnie z art. 7 rozporządzenia (WE) nr 1224/2009. Odnośne państwa członkowskie oceniają nakład połowowy tych statków w podziale na grupy nakładu, do których się zaliczają, przy użyciu odpowiednich metod doboru próby. W ciągu 2012 r. Komisja zwróci się o opinię naukową w celu oceny wykorzystania nakładu tych statków pod kątem włączenia ich w przyszłości do systemu zarządzania nakładem.

2. **Narzędzia regulowane i obszary geograficzne**

Na potrzeby niniejszego załącznika stosuje się grupy narzędzi połowowych określonych w pkt 1 załącznika I do rozporządzenia (WE) nr 1342/2008 („narzędzie regulowane”), oraz obszary geograficzne określone w pkt 2 lit. b) tego załącznika.

3. **Upoważnienia**

Jeżeli państwo członkowskie uzna to za stosowne w celu wzmocnienia zrównoważonego wdrażania niniejszego systemu zarządzania nakładem połowowym, może wprowadzić zakaz połowów w dowolnym obszarze geograficznym, do którego ma zastosowanie niniejszy załącznik, prowadzonych za pomocą narzędzi regulowanych przez jakiekolwiek statki pływające pod jego banderą, które nigdy nie prowadziły takiej działalności połowowej, chyba że zapewni, aby równoważna zdolność mierzona w kilowatach nie była wykorzystywana do połowów w tym obszarze.

4. **Maksymalny dopuszczalny nakład połowowy**

4.1. Maksymalny dopuszczalny nakład połowowy, o którym mowa w art. 12 ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 1342/2008 i w art. 9 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 676/2007, na okres zarządzania obejmujący 2012 r., tj. od dnia 1 lutego 2012 r. do dnia 31 stycznia 2013 r., dla każdej grupy nakładu połowowego w podziale na państwa członkowskie określono w dodatku 1 do niniejszego załącznika.

4.2. Maksymalne poziomy rocznego nakładu połowowego ustanowione zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1954/2003 ([1]) nie mają wpływu na maksymalny dopuszczalny nakład połowowy ustanowiony w niniejszym załączniku.

5. **Zarządzanie**

5.1. Państwa członkowskie zarządzają maksymalnym dopuszczalnym nakładem połowowym, zgodnie z warunkami ustanowionymi w art. 9 rozporządzenia (WE) nr 676/2007, art. 4 i 13–17 rozporządzenia (WE) nr 1342/2008 oraz art. 26–35 rozporządzenia (WE) nr 1224/2009.

([1]) Rozporządzenie Rady (WE) nr 1954/2003 z dnia 4 listopada 2003 r. w sprawie zarządzania nakładem połowowym odnoszącym się do niektórych obszarów i zasobów połowowych Wspólnoty (Dz.U. L 289 z 7.11.2003, s. 1).

▼B

5.2. Państwo członkowskie może ustanowić okresy zarządzania w celu przydziału całości lub części maksymalnego dopuszczalnego nakładu połowowego poszczególnym statkom lub grupom statków. W takim przypadku liczba dni lub godzin, w ciągu których statek może przebywać w danym obszarze w danym okresie zarządzania, ustalana jest przez odnośne państwo członkowskie według jego uznania. Podczas każdego takiego okresu zarządzania państwo członkowskie może przesuwać nakłady między poszczególnymi statkami lub grupami statków.

5.3. Jeżeli państwo członkowskie zezwala statkom na przebywanie w obszarze w ujęciu godzinowym, nadal mierzy wykorzystanie dni zgodnie z warunkami określonymi w pkt 5.1. Na żądanie Komisji państwo członkowskie wykazuje swoje środki ostrożności podjęte w celu zapobieżenia nadmiernemu wykorzystaniu nakładu połowowego w obszarze w wyniku zakończenia przez statek pobytu w obszarze przed upływem 24-godzinnego okresu.

6. **Sprawozdanie dotyczące nakładu połowowego**

W odniesieniu do statków objętych zakresem niniejszego załącznika zastosowanie ma art. 28 rozporządzenia (WE) nr 1224/2009. Obszar geograficzny, o którym mowa w tym artykule, należy rozumieć – do celów gospodarowania zasobami dorsza – jako każdy z obszarów geograficznych, o których mowa w pkt 2 niniejszego załącznika.

7. **Przekazywanie odpowiednich danych**

Państwa członkowskie przekazują Komisji dane dotyczące nakładu połowowego wykorzystanego przez ich statki rybackie zgodnie z art. 33 i 34 rozporządzenia (WE) nr 1224/2009. Dane te są przekazywane za pośrednictwem systemu wymiany danych dotyczących rybołówstwa lub innego systemu zbierania danych ustanowionego przez Komisję.

▼B

Dodatek 1 do załącznika IIA

MAKSYMALNY DOPUSZCZALNY NAKŁAD POŁOWOWY W KILOWATODNIACH

Obszar geograficzny: cieśnina Skagerrak, część obszaru ICES IIIa leżąca poza cieśninami Skagerrak i Kattegat; podobszar ICES IV oraz wody UE rejonu ICES IIa; rejon ICES VIId

Narzędzie regulowane	BE	DK	DE	ES	FR	IE	NL	SE	UK
TR1	895	3 385 928	954 390	1 409	1 505 354	157	257 266	172 064	6 185 460
TR2	193 676	2 841 906	357 193	0	6 496 811	10 976	748 027	604 071	5 127 906
TR3	0	2 545 009	257	0	101 316	0	36 617	1 024	8 482
BT1	1 427 574	1 157 265	29 271	0	0	0	999 808	0	1 739 759
BT2	5 401 395	79 212	1 375 400	0	1 202 818	0	28 307 876	0	6 116 437
GN	163 531	2 307 977	224 484	0	342 579	0	438 664	74 925	546 303
GT	0	224 124	467	0	4 338 315	0	0	48 968	14 004
LL	0	56 312	0	245	125 141	0	0	110 468	134 880

▼B

ZAŁĄCZNIK IIB

Uprawnienia do połowów dla statków poławiających dobijaki w rejonach ICES IIa oraz IIIa i w podobszarze ICES IV

1. Warunki określone w niniejszym załączniku stosuje się do statków UE dokonujących połowów w wodach UE rejonów ICES IIa, IIIa oraz podobszaru ICES IV przy użyciu włoka dennego, niewodu lub podobnych narzędzi ciągnionych o rozmiarze oczek sieci poniżej 16 mm.

2. Warunki określone w niniejszym załączniku stosuje się do statków państw trzecich uprawnionych do połowów dobijaków w wodach UE podobszaru ICES IV – o ile nie postanowiono inaczej – lub w wyniku konsultacji między Unią a Norwegią, zgodnie z tekstem wniosków uzgodnionych przez Unię i Norwegię.

3. Na użytek niniejszego załącznika obszary zarządzania dobijakami określono poniżej i w dodatku do niniejszego załącznika:

Obszar zarządzania dobijakami	Prostokąty statystyczne ICES
1	31-34 E9-F2; 35 E9-F3; 36 E9-F4; 37 E9-F5; 38-40 F0-F5; 41 F5-F6
2	31-34 F3-F4; 35 F4-F6; 36 F5-F8; 37-40 F6-F8; 41 F7-F8
3	41 F1-F4; 42-43 F1-F9; 44 F1-G0; 45-46 F1-G1; 47 G0
4	38-40 E7-E9; 41-46 E6-F0
5	47-51 E6 + F0-F5; 52 E6-F5
6	41-43 G0-G3; 44 G1
7	47-51 E7-E9

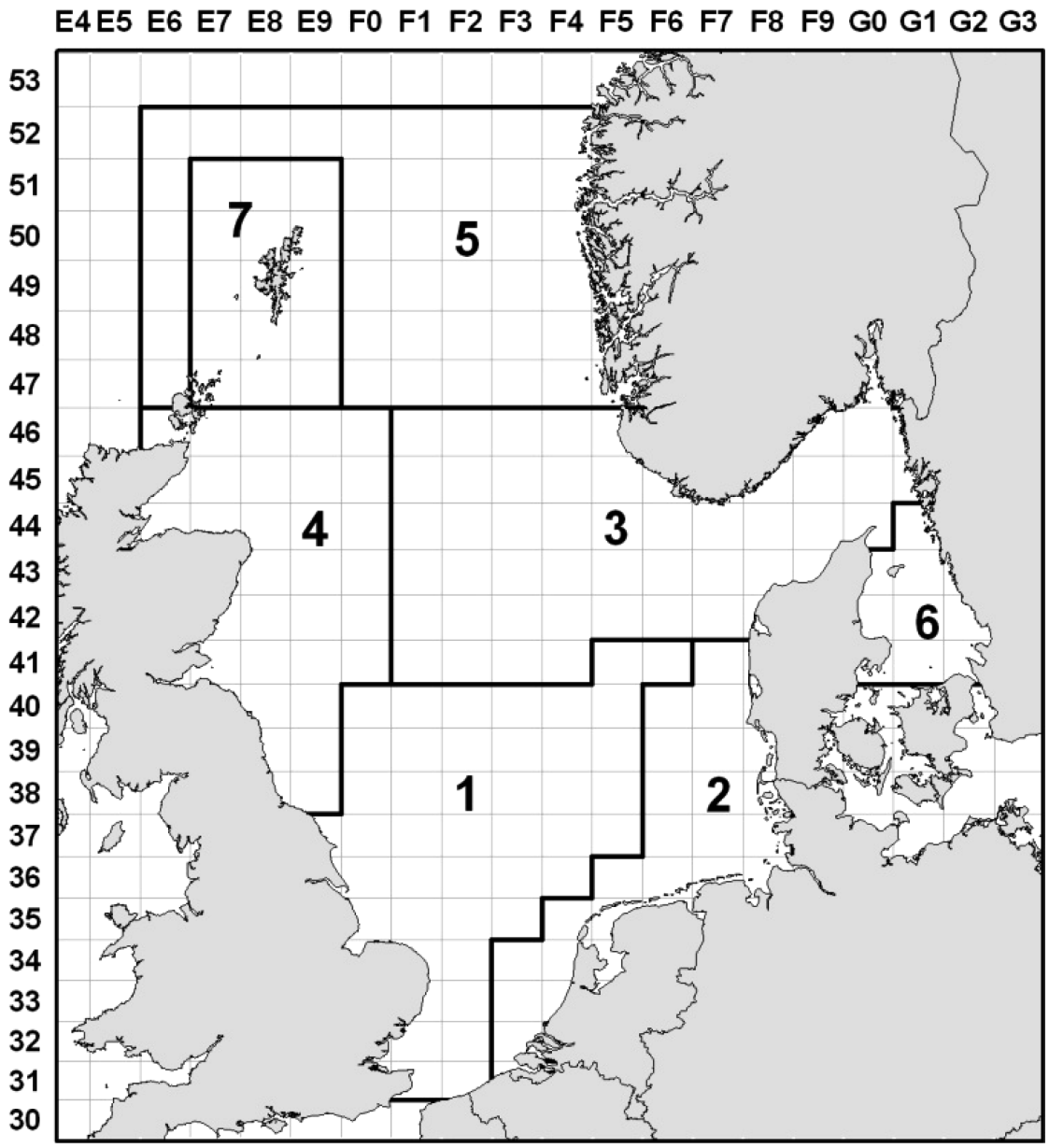
4. W oparciu o opinię ICES i STECF w sprawie uprawnień do połowów dobijaków w każdym z obszarów zarządzania dobijakami określonych w pkt 3 Komisja dąży do dokonania przeglądu, do dnia 1 marca 2012 r., TAC i kwot oraz warunków szczególnych dla dobijaków w wodach UE rejonów ICES IIa i IIIa oraz podobszaru ICES IV, zgodnie z załącznikiem I.

5. Połowy przemysłowe włokiem dennym, niewodem lub podobnymi narzędziami ciągnionymi o rozmiarze oczek sieci wynoszącym mniej niż 16 mm są zabronione od dnia 1 stycznia do dnia 31 marca 2012 r. oraz od dnia 1 sierpnia do dnia 31 grudnia 2012 r.

▼B

Dodatek 1 do załącznika IIB

OBSZARY ZARZĄDZANIA DOBIJAKAMI



▼B

ZAŁĄCZNIK III

Maksymalna liczba upoważnień do połowów dla statków UE poławiających w wodach państw trzecich

Obszar połowów	Połowy	Liczba upoważnień do połowów	Rozdział upoważnień do połowów między państwami członkowskimi	Maksymalna liczba statków przebywających w obszarze w dowolnym czasie
Wody Norwegii oraz obszar połowowy wokół Jan Mayen	Śledź, na północ od 62° 00′ N	77	DK: 25 DE: 5 FR: 1 IE: 8 NL: 9 PL: 1 SV: 10 UK: 18	57
	Gatunki denne, na północ od 62° 00′ N	80	DE: 16 IE: 1 ES: 20 FR: 18 PT: 9 UK: 14	50
	Makrela		Nie dotyczy	70 ([1])
	Gatunki przemysłowe, na północ od 62° 00′ N	480	DK: 450 UK: 30	150

([1]) Bez uszczerbku dla dodatkowych licencji przydzielanych Szwecji przez Norwegię zgodnie z ustaloną praktyką.

▼B

ZAŁĄCZNIK IV

OBSZAR OBJĘTY KONWENCJĄ ICCAT ([1])

1. Maksymalna liczba kliprów tuńczykowych UE oraz statków UE do połowu wędami holowanymi i upoważnionych do czynnych połowów tuńczyka błękitnopłetwego o wielkości od 8 kg/75 cm do 30 kg/115 cm we wschodnim Atlantyku

Hiszpania	60
Francja	8
Unia	68

2. Maksymalna liczba łodzi UE uprawiających tradycyjne rybołówstwo przybrzeżne upoważnionych do czynnych połowów tuńczyka błękitnopłetwego o wielkości od 8 kg/75 cm do 30 kg/115 cm w Morzu Śródziemnym

Hiszpania	119
Francja	132
Włochy	30
Cypr	7
Malta	28
Unia	316

3. Maksymalna liczba statków UE upoważnionych do aktywnych połowów tuńczyka błękitnopłetwego o wielkości od 8 kg/75 cm do 30 kg/115 cm w Morzu Adriatyckim do celów hodowlanych

Włochy	12
Unia	12

4. Maksymalna liczba i całkowita zdolność połowowa – wyrażona jako pojemność brutto – statków rybackich każdego państwa członkowskiego, które mogą być upoważnione do poławiania, zatrzymywania na burcie, dokonywania przeładunku, transportu lub wyładunku tuńczyka błękitnopłetwego we wschodnim Atlantyku i w Morzu Śródziemnym.

Tabela A

Liczba statków rybackich						
	Cypr	Grecja	Włochy	Francja	Hiszpania	Malta ([1])
Sejnery	1	1	12	17	6	1
Taklowce	7 ([2])	0	30	8	25	28
Klipry tuńczykowe	0	0	0	8	60	0
Wędy ręczne	0	0	0	29	2	0
Trawlery	0	0	0	60	0	0
Pozostałe jednostki rybołówstwa tradycyjnego ([3])	0	35	0	87	32	0

([1]) Jeden średniej wielkości okrężnicowiec można zastąpić przez nie więcej niż 10 taklowców.
([2]) Statki wielozadaniowe, korzystające z różnych narzędzi połowowych.
([3]) Statki wielozadaniowe, korzystające z różnych narzędzi połowowych (takla, węda ręczna, haki ciągnione).

([1]) Liczby w sekcjach 1, 2 i 3 mogą ulec zmniejszeniu, aby wypełnić zobowiązania międzynarodowe Unii.

▼B

Tabela B

Całkowita zdolność połowowa wyrażona jako pojemność brutto						
	Cypr	Grecja	Włochy	Francja	Hiszpania	Malta ([1])
Sejnery	Do ustalenia	Do ustalenia	Do ustalenia	Do ustalenia	Do ustalenia	Do ustalenia
Taklowce	Do ustalenia	Do ustalenia	Do ustalenia	Do ustalenia	Do ustalenia	Do ustalenia
Klipry tuńczykowe	Do ustalenia	Do ustalenia	Do ustalenia	Do ustalenia	Do ustalenia	Do ustalenia
Wędy ręczne	Do ustalenia	Do ustalenia	Do ustalenia	Do ustalenia	Do ustalenia	Do ustalenia
Trawlery	Do ustalenia	Do ustalenia	Do ustalenia	Do ustalenia	Do ustalenia	Do ustalenia
Pozostałe jednostki rybołówstwa tradycyjnego	Do ustalenia	Do ustalenia	Do ustalenia	Do ustalenia	Do ustalenia	Do ustalenia

([1]) Jeden średniej wielkości okrężnicowiec można zastąpić przez nie więcej niż 10 taklowców.

5. Maksymalna liczba tonarów służących do połowów tuńczyka błękitnopłetwego we wschodnim Atlantyku i w Morzu Śródziemnym dozwolonych przez każde państwo członkowskie.

	Liczba tonarów
Hiszpania	5
Włochy	6
Portugalia	1 ([1])

([1]) Liczba może ulec zwiększeniu pod warunkiem wypełnienia zobowiązań międzynarodowych Unii.

6. Maksymalna ilość tuńczyka błękitnopłetwego do chowu, hodowli i tuczu dla każdego państwa członkowskiego oraz maksymalna wprowadzana ilość złowionego dzikiego tuńczyka błękitnopłetwego, którą każde państwo członkowskie może rozdzielić między swoje miejsca hodowli we wschodnim Atlantyku i w Morzu Śródziemnym.

Tabela A

Maksymalna ilość tuńczyka do chowu, hodowli i tuczu		
	Liczba miejsc hodowli	Ilość (w tonach)
Hiszpania	14	11 852
Włochy	15	13 000
Grecja	2	2 100
Cypr	3	3 000
Malta	8	12 300

▼B

Tabela B

Maksymalna wprowadzana ilość złowionego dzikiego tuńczyka błękitnopłetwego (w tonach)	
Hiszpania	5 855
Włochy	3 764
Grecja	785
Cypr	2 195
Malta	8 768

▼B

ZAŁĄCZNIK V

OBSZAR OBJĘTY KONWENCJĄ CCAMLR

CZĘŚĆ A

ZAKAZ UKIERUNKOWANYCH POŁOWÓW NA OBSZARZE OBJĘTYM KONWENCJĄ CCAMLR

Gatunki docelowe	Obszar	Okres zakazu
Rekiny (wszystkie gatunki)	Obszar objęty konwencją	Od dnia 1 stycznia do dnia 31 grudnia 2012 r.
Notothenia rossii	FAO 48.1. Antarktyka, na obszarze półwyspu FAO 48.2. Antarktyka, wokół Południowych Orkadów FAO 48.3. Antarktyka, wokół Georgii Południowej	Od dnia 1 stycznia do dnia 31 grudnia 2012 r.
Ryby	FAO 48.1. Antarktyka (1) FAO 48.2. Antarktyka (1)	Od dnia 1 stycznia do dnia 31 grudnia 2012 r.
Gobionotothen gibberifrons *Chaenocephalus aceratus* *Pseudochaenichthys georgianus* *Lepidonotothen squamifrons* *Patagonotothen guntheri* *Electrona carlsbergi* (1)	FAO 48.3.	Od dnia 1 stycznia do dnia 31 grudnia 2012 r.
Dissostichus spp.	FAO 48.5. Antarktyka	Od dnia 1 grudnia 2011 r. do dnia 30 listopada 2012 r.
Dissostichus spp.	FAO 88.3. Antarktyka (1) FAO 58.5.1. Antarktyka (1) (2) FAO 58.5.2. Antarktyka na wschód od 79°20′E oraz poza obszarem w.s.e. na zachód od 79°20′E (1) FAO 88.2. Antarktyka na północ od 65°S (1) FAO 58.4.4. Antarktyka (1) (2) FAO 58.6. Antarktyka (1) FAO 58.7. Antarktyka (1)	Od dnia 1 stycznia do dnia 31 grudnia 2012 r.
Lepidonotothen squamifrons	FAO 58.4.4. (1) (2)	Od dnia 1 stycznia do dnia 31 grudnia 2012 r.
Wszystkie gatunki z wyjątkiem *Champsocephalus gunnari* oraz *Dissostichus eleginoides*	FAO 58.5.2. Antarktyka	Od dnia 1 grudnia 2011 r. do dnia 30 listopada 2012 r.
Dissostichus mawsoni	FAO 48.4. Antarktyka (1) w granicach obszaru ograniczonego 55° 30′ i 57° 20′ szerokości geograficznej południowej oraz 25° 30′ i 29° 30′ długości geograficznej zachodniej	Od dnia 1 stycznia do dnia 31 grudnia 2012 r.

(1) Z wyjątkiem do celów badań naukowych.
(2) Z wyłączeniem wód podlegających jurysdykcji krajowej (w.s.e.).

▼B

CZĘŚĆ B

TAC ORAZ OGRANICZENIA PRZYŁOWÓW DLA ZWIADÓW RYBACKICH NA OBSZARZE OBJĘTYM KONWENCJĄ CCAMLR W OKRESIE POŁOWU 2011/12

Podobszar/ rejon	Region	Okres połowu	SSRU	Limit połowowy dla *Dissostichus* spp. (w tonach)	Ograniczenie przyłowu (w tonach) ([1])		
					Rajowate	*Macrourus* spp.	Inne gatunki
58.4.1.	Cały rejon	1 grudnia 2011 r. do 30 listopada 2012 r.	SSRU A, B, D, F i H: 0 SSRU C: 100 SSRU E: 50 SSRU G: 60	Ogółem 210	Cały rejon: 50	Cały rejon: 33	Cały rejon: 20
58.4.2.	Cały rejon	1 grudnia 2011 r. do 30 listopada 2012 r.	SSRU A: 30 SSRU B, C i D: 0 SSRU E: 40	Ogółem 70	Cały rejon: 50	Cały rejon: 20	Cały rejon: 20
58.4.3a.	Cały rejon	1 maja do 31 sierpnia 2012 r.		Ogółem 86	Cały rejon: 50	Cały rejon: 26	Cały rejon: 20
88.1.	Cały podobszar	1 grudnia 2011 r. do 31 sierpnia 2012 r.	SSRU A: 0 SSRU B, C i G: 428 SSRU D, E i F: 0 SSRU H, I i K: 2 423 SSRU J i L: 351 SSRU M: 0	Ogółem 3 282	164 SSRU A: 0 SSRU B, C i G: 50 SSRU D, E i F: 0 SSRU H, I i K: 121 SSRU J i L: 50 SSRU M: 0	430 SSRU A: 0 SSRU B, C i G: 40 SSRU D, E i F: 0 SSRU H, I i K: 320 SSRU J i L: 70 SSRU M: 0	20 SSRU A: 0 SSRU B, C i G: 60 SSRU D, E i F: 0 SSRU H, I i K: 60 SSRU J i L: 40 SSRU M: 0
88.2.	Na południe od 65° S	1 grudnia 2011 r. do 31 sierpnia 2012 r.	SSRU A: 0 SSRU B: 0 SSRU C, D, E, F i G: 124 SSRU H: 406 SSRU I: 0	Ogółem 530	50 SSRU A i B: 0 SSRU C, D, E, F i G: 50 SSRU i: 0 SSRU I: 0	84 SSRU A i B: 0 SSRU C, D, E, F i G: 20 SSRU H: 40 SSRU I: 0	20 SSRU A i B: 0 SSRU C, D, E, F i G: 100 SSRU H: 20 SSRU I: 0

([1]) Zasady dotyczące ograniczeń połowowych dla przyłowów gatunków na SSRU, mające zastosowanie w ramach łącznych ograniczeń przyłowów przypadających na podobszar:
— rajowate: 5 % ograniczenia połowowego dla *Dissostichus* spp. lub 50 ton, w zależności od tego, która wartość jest większa,
— *Macrourus* spp.: 16 % ograniczenia połowowego dla *Dissostichus* spp. lub 20 ton, w zależności od tego, która wartość jest większa, z wyjątkiem rejonu statystycznego 58.4.3a i podobszaru statystycznego 88.1.,
— pozostałe gatunki: 20 ton na SSRU.

▼B

Dodatek do załącznika V, część B

WYKAZ MAŁYCH OBSZARÓW BADAWCZYCH (SSRU)

Region	SSRU	Linia graniczna
48.6	A	Od 50°S 20°W, na wschód do 1°30′E, na południe do 60°S, na zachód do 20°W, na północ do 50°S
	B	Od 60°S 20°W, na wschód do 10°W, na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 20°W, na północ do 60°S.
	C	Od 60°S 10°W, na wschód do 0°długości geograficznej, na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 10°W, na północ do 60°S.
	D	Od 60°S 0°długości geograficznej, na wschód do 10°E, na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 0°długości geograficznej, na północ do 60°S.
	E	Od 60°S 10°E, na wschód do 20°E, na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 10°E, na północ do 60°S.
	F	Od 60°S 20°E, na wschód do 30°E, na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 20°E, na północ do 60°S.
	G	Od 50°S 1°30′E, na wschód do 30°E, na południe do 60°S, na zachód do 1°30′E, na północ do 50°S.
58.4.1	A	Od 55°S 86°E, na wschód do 150°E, na południe do 60°S, na zachód do 86°E, na północ do 55°S
	B	Od 60°S 86°E, na wschód do 90°E, na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 80°E, na północ do 64°S, na wschód do 86°E, na północ do 60°S.
	C	Od 60°S 90°E, na wschód do 100°E, na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 90°E, na północ do 60°S.
	D	Od 60°S 100°E, na wschód do 110°E, na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 100°E, na północ do 60°S.
	E	Od 60°S 110°E, na wschód do 120°E, na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 110°E, na północ do 60°S.
	F	Od 60°S 120°E, na wschód do 130°E, na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 120°E, na północ do 60°S.
	G	Od 60°S 130°E, na wschód do 140°E, na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 130°E, na północ do 60°S.
	H	Od 60°S 140°E, na wschód do 150°E, na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 140°E, na północ do 60°S.
58.4.2	A	Od 62°S 30°E, na wschód do 40°E, na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 30°E, na północ do 62°S.
	B	Od 62°S 40°E, na wschód do 50°E, na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 40°E, na północ do 62°S.
	C	Od 62°S 50°E, na wschód do 60°E, na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 50°E, na północ do 62°S.

▼B

Region	SSRU	Linia graniczna
	D	Od 62°S 60°E, na wschód do 70°E, na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 60°E, na północ do 62°S.
	E	Od 62°S 70°E, na wschód do 73°10′E, na południe do 64°S, na wschód do 80°E, na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 70°E, na północ do 62°S.
58.4.3a	A	Cały rejon, od 56°S 60°E, na wschód do 73°10′E, na południe do 62°S, na zachód do 60°E, na północ do 56°S.
58.4.3b	A	Od 56°S 73°10′E, na wschód do 79°E, na południe do 59°S, na zachód do 73°10′E, na północ do 56°S.
	B	Od 60°S 73°10′E, na wschód do 86°E, na południe do 64°S, na zachód do 73°10′E, na północ do 60°S.
	C	Od 59°S 73°10′E, na wschód do 79°E, na południe do 60°S, na zachód do 73°10′E, na północ do 59°S.
	D	Od 59°S 79°E, na wschód do 86°E, na południe do 60°S, na zachód do 79°E, na północ do 59°S.
	E	Od 56°S 79°E, na wschód do 80°E, na północ do 55°S, na wschód do 86°E, na południe do 59°S, na zachód do 79°E, na północ do 56°S.
58.4.4	A	Od 51°S 40°E, na wschód do 42°E, na południe do 54°S, na zachód do 40°E, na północ do 51°S.
	B	Od 51°S 42°E, na wschód do 46°E, na południe do 54°S, na zachód do 42°E, na północ do 51°S.
	C	Od 51°S 46°E, na wschód do 50°E, na południe do 54°S, na zachód do 46°E, na północ do 51°S.
	D	Cały rejon oprócz SSRU A, B, C i przy zewnętrznych granicach od 50°S 30°E, na wschód do 60°E, na południe do 62°S, na zachód do 30°E, na północ do 50°S.
58.6	A	Od 45°S 40°E, na wschód do 44°E, na południe do 48°S, na zachód do 40°E, na północ do 45°S.
	B	Od 45°S 44°E, na wschód do 48°E, na południe do 48°S, na zachód do 44°E, na północ do 45°S.
	C	Od 45°S 48°E, na wschód do 51°E, na południe do 48°S, na zachód do 48°E, na północ do 45°S.
	D	Od 45°S 51°E, na wschód do 54°E, na południe do 48°S, na zachód do 51°E, na północ do 45°S.
58.7	A	Od 45°S 37°E, na wschód do 40°E, na południe do 48°S, na zachód do 37°E, na północ do 45°S.
88.1	A	Od 60°S 150°E, na wschód do 170°E, na południe do 65°S, na zachód do 150°E, na północ do 60°S.
	B	Od 60°S 170°E, na wschód do 179°E, na południe do 66°40′S, na zachód do 170°E, na północ do 60°S.
	C	Od 60°S 179°E, na wschód do 170°W, na południe do 70°S, na zachód do 178°W, na północ do 66°40′S, na zachód do 179°E, na północ do 60°S.
	D	Od 65°S 150°E, na wschód do 160°E, na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 150°E, na północ do 65°S.

▼B

Region	SSRU	Linia graniczna
	E	Od 65°S 160°E, na wschód do 170°E, na południe do 68°30'S, na zachód do 160°E, na północ do 65°S.
	F	Od 68° 30′S 160°E, na wschód do 170°E, na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 160°E, na północ do 68°30′S.
	G	Od 66°40′S 170°E, na wschód do 178°W, na południe do 70°S, na zachód do 178°50′E, na południe do 70°50′S, na zachód do 170°E, na północ do 66°40′S.
	H	Od 70°50′S 170°E, na wschód do 178°50′E, na południe do 73°S, na zachód do wybrzeża, na północ wzdłuż wybrzeża do 170°E, na północ do 70°50′S.
	I	Od 70°S 178°50′E, na wschód do 170°W, na południe do 73°S, na zachód do 178°50′E, na północ do 70°S.
	J	Od 73°S na wybrzeżu w pobliżu 170°E, na wschód do 178°50′E, na południe do 80°S, na zachód do 170°E, na północ wzdłuż wybrzeża do 73°S.
	K	Od 73°S 178°50′E, na wschód do 170°W, na południe do 76°S, na zachód do 178°50′E, na północ do 73°S.
	L	Od 76°S 178°50′E, na wschód do 170°W, na południe do 80°S, na zachód do 178°50′E, na północ do 76°S.
	M	Od 73°S na wybrzeżu w pobliżu 169°30′E, na wschód do 170°E, na południe do 80°S, na zachód do wybrzeża, na północ wzdłuż wybrzeża do 73°S.
88.2	A	Od 60°S 170°W, na wschód do 160°W, na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 170°W, na północ do 60°S.
	B	Od 60°S 160°E, na wschód do 150°W, na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 160°W, na północ do 60°S.
	C	Od 70°50′S 150°W, na wschód do 140°E, na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 150°W, na północ do 70°50′S.
	D	Od 70°50′S 140°W, na wschód do 130°W, na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 140°W, na północ do 70°50′S.
	E	Od 70°50′S 130°W, na wschód do 120°E, na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 130°W, na północ do 70°50′S.
	F	Od 70°50′S 120°W, na wschód do 110°W, na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 120°W, na północ do 70°50′S.
	G	Od 70°50′S 110°W, na wschód do 105°W, na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 110°W, na północ do 70°50′S.
	H	Od 65°S 150°W, na wschód do 105°W, na południe do 70°50′S, na zachód do 150°W, na północ do 65°S.
	I	Od 60°S 150°W, na wschód do 105°W, na południe do 65°S, na zachód do 150°W, na północ do 60°S.
88.3	A	Od 60°S 105°W, na wschód do 95°W, na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 105°W, na północ do 60°S.

▼B

Region	SSRU	Linia graniczna
	B	Od 60°S 95°W, na wschód do 85°W, na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 95°W, na północ do 60°S.
	C	Od 60°S 85°W, na wschód do 75°W, na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 85°W, na północ do 60°S.
	D	Od 60°S 75°W, na wschód do 70°W, na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 75°W, na północ do 60°S.

▼B

CZĘŚĆ C

POWIADOMIENIE O PLANOWANYM UDZIALE W POŁOWACH *EUPHAUSIA SUPERBA*

Umawiająca się strona:

Okres połowu:

Nazwa statku:

Spodziewana wielkość połowu (w tonach):

Technika połowowa:	Włok tradycyjny
	System połowów ciągłych
	Użycie pompy do opróżnienia worka włoka
	Inne zatwierdzone metody: należy określić.

Metody bezpośredniego szacowania masy złowionego kryla ([1]):

Produkty, które mają zostać uzyskane z połowu, i ich współczynniki przeliczeniowe ([2]):

Typ produktu	Część połowu (%)	Współczynnik przeliczeniowy ([3])

([1]) Powiadomienie musi zawierać opis dokładnej szczegółowej metody szacowania masy złowionego kryla oraz – jeżeli stosuje się współczynniki przeliczeniowe – dokładnej szczegółowej metody uzyskania każdego współczynnika przeliczeniowego. W kolejnych okresach połowu państwa członkowskie nie muszą ponownie przedkładać takiego opisu, chyba że metoda szacowania masy uległa zmianie.
([2]) Informacja przekazywana w możliwym zakresie.
([3]) Współczynnik przeliczeniowy = masa całkowita/masa po przetworzeniu.

Podobszar/Rejon	Grudzień	Styczeń	Luty	Marzec	Kwiecień	Maj	Czerwiec	Lipiec	Sierpień	Wrzesień	Październik	Listopad
48.1												
48.2												
48.3												
48.4												
48.5												
48.6												
58.4.1												
58.4.2												
88.1												
88.2												
88.3												

X Proszę zaznaczyć najbardziej prawdopodobny czas i miejsce prowadzenia działań.

Nie ustalono zapobiegawczych limitów połowowych, uznaje się je więc za zwiad rybacki.

Uwaga: podane tutaj informacje szczegółowe służą jedynie celom informacyjnym i nie wykluczają możliwości działania w czasie i miejscach niewymienionych w tabeli.

▼B

CZĘŚĆ D

KONFIGURACJA SIECI I STOSOWANIE TECHNIK POŁOWOWYCH

Obwód otworu sieci (m)	Pionowy otwór (m)	Poziomy otwór (m)

Długość płata sieci i rozmiar oczek sieci

Płat	Długość (m)	Rozmiar oczek sieci (mm)
Płat pierwszy		
Płat drugi		
Płat trzeci		
…		
Płat ostatni (worek)		

Proszę przedstawić schemat każdej używanej konfiguracji sieci

Stosowanie różnych technik połowowych ([1]): Tak Nie

	Technika połowowa	Oczekiwany odsetek wykorzystanego czasu (%)
1		
2		
3		
4		
5		
…		Łącznie 100 %

Obecność urządzenia służącego do wykluczania ssaków morskich ([2]): Tak Nie

Proszę przedstawić techniki połowowe, konfiguracje i cechy narzędzi oraz modele prowadzenia połowów:

([1]) Jeżeli tak, częstotliwość zmian technik połowowych:
([2]) Jeżeli tak, przedstawić schemat urządzenia:

▼B

ZAŁĄCZNIK VI

OBSZAR OBJĘTY KONWENCJĄ IOTC

1. Maksymalna liczba statków UE upoważnionych do połowów tuńczyków tropikalnych w obszarze objętym konwencją IOTC

Państwo członkowskie	Maksymalna liczba statków	Zdolność (pojemność brutto)
Hiszpania	22	61 364
Francja	22	33 604
Portugalia	5	1 627
Unia	49	96 595

2. Maksymalna liczba statków UE upoważnionych do połowów włócznika i tuńczyka białego w obszarze objętym konwencją IOTC

Państwo członkowskie	Maksymalna liczba statków	Zdolność (pojemność brutto)
Hiszpania	27	11 590
Francja	41	5 382
Portugalia	15	6 925
Zjednoczone Królestwo	4	1 400
Unia	72	21 922

3. Statki, o których mowa w pkt 1, są również upoważnione do połowów włócznika i tuńczyka białego w obszarze objętym konwencją IOTC.

4. Statki, o których mowa w pkt 2, są również upoważnione do połowów tuńczyków tropikalnych w obszarze objętym konwencją IOTC.

▼B

ZAŁĄCZNIK VII

OBSZAR OBJĘTY KONWENCJĄ WCPFC

Maksymalna liczba statków UE uprawnionych do połowów włócznika w obszarze objętym konwencją WCPFC na południe od 20° S

Hiszpania	14
Unia	14

▼B

ZAŁĄCZNIK VIII

OGRANICZENIA ILOŚCIOWE UPOWAŻNIEŃ DO POŁOWÓW W ODNIESIENIU DO STATKÓW PAŃSTW TRZECICH POŁAWIAJĄCYCH W WODACH UE

Państwo bandery	Połowy	Liczba upoważnień do połowów	Maksymalna liczba statków przebywających na obszarze w dowolnym czasie
Norwegia	Śledź, na północ od 62° 00′ N	20	20
Wenezuela ([1])	Lucjanowate (wody Gujany Francuskiej)	45	45

([1]) Aby otrzymać te upoważnienia do połowów, musi zostać przedstawiony dowód ważnej umowy między właścicielem statku występującym o upoważnienie do połowów a przedsiębiorstwem przetwórczym mającym siedzibę w Departamencie Gujany Francuskiej oraz dowód tego, że umowa ta zawiera zobowiązanie do wyładowywania w tym departamencie co najmniej 75 % wszystkich połowów lucjanowatych z danego statku, tak by połowy te mogły zostać przetworzone w zakładzie tego przedsiębiorstwa. Umowa taka musi być zatwierdzona przez władze francuskie, które zapewniają, aby była ona spójna zarówno z rzeczywistą zdolnością umawiającego się przedsiębiorstwa przetwórczego, jak i z celami na rzecz rozwoju gospodarki Gujany. Kopię należycie zatwierdzonej umowy dołącza się do wniosku o upoważnienie połowowe. W przypadku odmowy zatwierdzenia władze francuskie powiadamiają o tej odmowie i przedstawiają danej stronie oraz Komisji powody tej odmowy.